ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΧ. 1
ΕΞΑΣΕΛΙΔΟΣ
ΑΘΗΝΑΙ ΕΤΟΣ Ι' - ΑΡ. 10-57

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΣΤΕΦ. Ι. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ

ΓΡΑΦΕΙΑ
Στοὰ Πεσμαζόγλου. Τηλέφωνον 22711

ΟΡΟΙ ΣΥΝΔΡΟΜΩΝ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ		ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ	
Ἐτησία	Δρ. 380	Ἐτησία	Δολλ. 10
Ἑξάμηνος	» 200	Ἀμερικῆς	» 15
Τρίμηνος	» 100	Γερμανίας	Μ. 50

Η ΠΡΩΪΑ

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ
28
ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 1934
Ἀνατολὴ ἡλίου 7.43'—Δύσις 5.11'
Τῶν ἐν Νικομηδείᾳ δισμυρίων μ.
ΒΑΡΟΜΕΤΡΟΝ: 761.1

31 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
ΠΑΓΚΟΣΜΙΟΣ ΙΣΤΟΡΙΑ
15 ΔΡΑΧΜΑΙ 15

Εἰς τὴν 3ην σελίδα

ΜΕΤΑ ΤΟ ΕΡΩΤΗΜΑ

Διεβιβάσθη χθὲς παρὰ τῆς ερνήσεως εἰς τὸ Ἀνώτα- Δικαστικὸν Συμβούλιον ἐρώτημα διὰ τὴν ἐξ Ἀθη- μετάθεσιν τοῦ εἰσαγγελέ- Ἐφετῶν κ. Ρηγανάκου, τοῦ αγγελέως, ὁ ὁποῖος ἐπρό- το νὰ παραστῇ ὡς δημόσι- κατήγορος εἰς τὴν δίκην ς ἀποπείρας τῆς 6ης Ἰουνί- Καὶ ἐπειδὴ συντρέχουν ὅ- οἱ τυπικοὶ λόγοι διὰ τὴν ταφατικὴν ἀπάντησιν τοῦ μβουλίου, εἶνε βέβαιον, ὅτι ρος εἰσαγγελεὺς θὰ κατα- ῃ τὴν ἕδραν τοῦ δημοσίου τηγόρου κατὰ τὴν διεξα- γὴν τῆς δίκης.

Αἱ ἀντιπολιτευόμεναι ἐφη- ρίδες — ὁ ἀντιπολιτευόμε- ς κόσμος γενικώτερον — ἐ- μεταλλεύθη ἤδη κομματι- ς ὅσον τοῦ ἦτο δυνατὸν τὴν ντικατάστασιν ταύτην, ὥστε ὰ μὴ τοῦ ἀπομένῃ πλέον νὰ προσθέσῃ τίποτε τὸ οὐσιαστι- ν. Ἀλλ' ὅ,τιδήποτε καὶ ἂν ἠδύνατο νὰ προσθέσῃ ἀκό- η, διὰ πάντα μὴ κομματιζό- μενον κριτὴν εἶνε προφανὲς τι ἡ ἀντικατάστασις αὐτὴ το μία ἀνάγκη οὐσιαστικὴ διὰ τὴν καλὴν τῆς δίκης διεξαγωγήν. Δὲν θ' ἀναλύσωμεν τοὺς λόγους, ποὺ τὴν ἐπέβαλλον. Θὰ θελήσωμεν νὰ σταματήσωμεν μόνον εἰς τὸ ἀναμφισβήτητον γεγονός, ὅτι ὁ εἰσαγγελεὺς κ. Ρηγανάκος εἶχε μεταβληθῆ ἀπὸ τὸν βενιζελικὸν κόσμον εἰς σημαίαν του κομματικὴν καὶ τοῦτο, δικαίως ἢ ἀδίκως, ἀφήρει ἀπὸ τὴν προσωπικότητα τοῦ δημοσίου κατηγόρου τὴν ἀχρωμάτιστον ἀμεροληψίαν, διὰ τὴν ὁποίαν εἶνε ἀνάγκη νὰ μὴ γεννᾶται καμμία ἀμφιβολία εἰς μερίδα σημαντικὴν τῆς δημοσίας γνώμης. Τὸν ἀντικαθιστάμενον εἰσαγγελέα ἔφθειραν οἱ βενιζελικοὶ ταραχοποιοὶ ἐκμεταλλευταὶ τῆς ἀποπείρας. Εἶνε τὸ ἰδικόν των θῦμα καὶ τὴν ἀλήθειαν αὐτὴν δὲν θὰ δυνηθοῦν ν' ἀποσείσουν.

Ἀλλ' οὔτε εἶνε δυνατὸν ν' ἀμφισβητηθῇ παρ' οὐδενός, μὲ ὁσηνδήποτε κακὴν πίστιν καὶ ἂν ὁπλισθῇ, ὅτι οἱ ἄλλοι εἰσαγγελεῖς ἐφετῶν, ἐκ τῶν ὁποίων θὰ ἐκλεγῇ ὁ ἀντικαταστάτης του, δὲν εἶνε προκατειλημμένοι εἰς τὴν ὑπόθεσιν, ἡ ὁποία θὰ ἐκδικασθῇ. Εἶνε, τοὐναντίον, φανερὸν ὅτι ἕνας ἄλλος εἰσαγγελεύς, μὴ ὑποστὰς τὴν ψυχολογικὴν ἐπίδρασιν, ὑπὸ τὴν ὁποίαν εὑρέθη μοιραίως ὁ μέχρι τοῦδε διαχειρισθεὶς τὴν ὑπόθεσιν, θὰ δύναται νὰ χειρισθῇ μὲ μεγαλυτέραν ἀντικειμενικότητα τὴν ὑπόθεσιν ταύτην. Ἐξ ἄλλου, ἡ κατηγορία θὰ παραμείνῃ οἵα τὴν διεμόρφωσεν ὁ μέχρι τοῦδε εἰσαγγελεύς.

Ἐν πάσῃ περιπτώσει, ἡ ἀντικατάστασις τοῦ εἰσαγγελέως προσδίδει μίαν νέαν τροπὴν εἰς τὴν ὑπόθεσιν. Ἐξασφαλίζει ἔτι μᾶλλον τὴν ἀκριβοδικαίαν ἐκδίκασίν της καὶ παρέχει τὴν δυνατότητα τῆς ἐκδικάσεώς της εἰς ἄλλην τινὰ πόλιν ἀντὶ τοῦ Πειραιῶς. Δὲν πιστεύομεν δὲ νὰ ὑπάρχουν ἀκόμη οἱ διατεινόμενοι ὅτι ἡ δίκη ἠμπορεῖ νὰ διεξαχθῇ ἀνενοχλήτως εἰς τὴν γείτονα κατόπιν τῆς ἐκ τῶν πραγμάτων ἀποδείξεως τοῦ ἐναντίου. Ἀλλὰ νομίζομεν ὅτι θ' ἀπετέλει τὴν ἐσχάτην πλάνην ἐὰν ἡ δίκη ὡρίζετο διὰ τὸ κακουργιοδικεῖον τῶν Ἀθηνῶν, ὡς ἀνεγράφη που χθές. Οὔτε εἰς τὸν Πειραιᾶ, οὔτε εἰς τὰς Ἀθήνας εἶνε δυνατὸν νὰ διεξαχθῇ μὲ τὴν προσήκουσαν ἠρεμίαν. Καὶ ἐδῶ καὶ εἰς τὴν γείτονα εὑρίσκονται παρόντες καὶ πολυπληθεῖς οἱ ἔχοντες φανατισθῆ ὑπὲρ ταύτης ἢ ἐκείνης τῆς κομματικῆς ἀπόψεως γύρω ἀπὸ τὴν δίκην αὐτήν. Εἶνε δὲ ἀνάγκη ἀπόλυτος ἡ δίκη νὰ διεξαχθῇ εἰς ἀτμόσφαιραν ἀπρόσβλητον ἀπὸ κομματικὰς ἰαχάς, καὶ τοῦτο εἶνε δυνατὸν νὰ ἐπιτευχθῇ εἰς μέγαν βαθμὸν μόνον εἰς μίαν πόλιν ἐπαρχιακήν, ὅπου νὰ μὴ ἠμποροῦν νὰ συρρεύσουν οἱ ἐγγὺς τῶν κομματικῶν κέντρων φωνασκοί.

Ἐχάθη, δυστυχῶς, πάρα πολὺς καιρὸς διὰ τὴν ἐκδίκασιν τοῦ ἐγκλήματος τῆς 6ης Ἰουνίου καὶ τὴν κακίστην αὐτὴν παράτασιν ἐπλήρωσεν ἀκριβὰ ἡ ἡσυχία καὶ ἡ γαλήνη τοῦ τόπου. Ἀναγκαίως θὰ μεσολαβήσουν μερικαὶ ἀκόμη ἑβδομάδες μέχρι τῆς ἐπαναλήψεως τῆς δίκης. Ἂς χρησιμοποιηθοῦν τοὐλάχιστον διὰ νὰ ἐξασφαλισθῇ ὁ ὅσον τὸ δυνατὸν ταχὺς, ἀπρόσκοπτος καὶ ἀκριβοδίκαιος τερματισμός της.

Τὰ βουνὰ τοῦ Μωρηᾶ

Πρὸς τὸν Πάρνωνα

Τοῦ κ. Ν. Καρβούνη

Ἀπὸ τὴν Ἀλωνίσταινα περνοῦν τὸ πρωῒ διάφορα αὐτοκίνητα γιὰ τὴν Τρίπολι —τὰ λεωφορεῖα τῆς Δημητσάνας, τῶν Λαγκαδιῶν, τῶν Μαγουλιάνων, τῆς Βυτίνας. Παίρνουμε ἕνα ἔκτακτο ποὺ κατεβαίνει ἄδειανό σχεδόν. Ὁ δημόσιος δρόμος εἶνε σταθερὰ κατηφορικός. Ἀφίνει λίγο δεξιώτερα τὴν Πιάνα, περνᾷ ἀπὸ τὴ Ζαράκοβα, ποὺ ἀπὸ κοντά της διχαλώνεται ἀριστερὰ ὁ δρόμος γιὰ τὸ Χρυσοβίτσι. Ἕνα φουντωτὸ δάσος ἀπὸ βαλανιδιὲς ξανθίζει κατὰ τὴν κατεύθυνσή του. Καὶ μετὰ τὸ χάνι τῆς Ντάβιας ὁ δρόμος τυλίγεται στοὺς γυμνοὺς βράχους καὶ τὰ σταχτοκίτρινα χώματα μιᾶς ἑλικοειδοῦς μεγάλης νεροφαγιᾶς, γιὰ νὰ φτάσῃ, μὲ ἀρκετὲς κορδέλλες στὴν Τρίπολι.

Καὶ τώρα γιὰ τὸν Πάρνωνα, τὸ βουνό, ποὺ χωρίζει τὴν Κυνουρία ἀπὸ τὴ Λακωνία καὶ ἐκτείνεται, παράλληλο πρὸς τὸν Ταΰγετο ἀπὸ τὸ βορρᾶ πρὸς τὸ νότο, μὲ μιὰν ἐλαφρὴ ἀπόκλιση πρὸς τὰ νοτιοανατολικά, σὲ μάκρος πενῆντα σχεδὸν χιλιομέτρων, ἀπὸ τοὺς προβούνους τῶν Δολιανῶν ὡς τὸ Γεράκι, ἀπ' ὅπου ἑνώνεται μὲ χαμηλότερα παρακλάδια, πρὸς τοῦ Μαλέα τὶς κορυφογραμμές. Εἰς τὰ «Κορινθιακὰ» του ὁ Παυσανίας, ὁ ἀρχαῖος περιηγητής, ποὺ δὲν ἤτανε καθόλου ὀρειβάτης —οἱ ἀρχαῖοι Ἕλληνες δὲν εἴχανε τὴ συνήθεια νὰ περιηγοῦνται καὶ τὰ βουνὰ —τὸν ἀναφέρει σὲ λίγες γραμμές:

«Ἀνατείνει δὲ ὑπὲρ τὰς κώμας ὄρος Πάρνων, καὶ Λακεδαιμονίων ἐπ' αὐτοῦ πρὸς Ἀργείους ὅροι καὶ Τεγεάτας εἰσίν' ἑστήκασι δὲ ἐπὶ τοῖς ὅροις Ἑρμαῖ λίθου, καὶ τοῦ χωρίου τὸ ὄνομά ἐστιν ἀπ' αὐτῶν. Ποταμὸς δὲ καλούμενος Τάναος, εἷς γὰρ δὴ οὗτος ἐκ τοῦ Πάρνωνος κάτεισι, ρέων διὰ τῆς Ἀργείας ἐκδίδωσιν εἰς τὸν Θυρεάτην κόλπον».

Ἔτσι μαθαίνουμε ὅτι οἱ ἀρχαῖοι Ἀργεῖοι, ποὺ ἤτανε κύριοι τῆς Θυρέας, δηλαδὴ τῆς Κυνουρίας, εἴχαν, ἀντὶ γιὰ ὁρόσημα Ἑρμᾶς ἀπὸ τὸ μάρμαρο τοῦ Πάρνωνος. Γιὰ ὁροφύλακες δὲν θὰ εἴχαν πολὺ δουλειὰ αὐτοὶ οἱ Ἑρμαῖ. Ἂν εἴχαν ὄρεξη οἱ Ἀργεῖοι, οἱ Τεγεᾶτες ἢ οἱ Λακεδαιμόνιοι νὰ διεκδικήσουν ὁ ἕνας τοῦ ἄλλου τὴ χώρα, μπορούσανε νὰ κινηθοῦν εὐκολώτερα πρὸς τοὺς κάμπους τῆς Λακωνικῆς, τῆς Τεγεάτιδος, τοῦ Ἄργους, ἀπὸ τὰ χαμηλότερα βουνὰ ποὺ τοὺς χωρίζουν.

Ὁ Πάρνων λέγεται σήμερα Μαλεβὸς ἢ Μαλεβό. Ἔχει τέσσαρες μεγάλες κορυφές, ἂν λογαριάσουμε καὶ τὴν βορειότερη κορυφή, ποὺ πυργώνεται ἐπάνω ἀπὸ τὰ Βέρβαινα, σὲ ὕψος 1450 μέτρων, λίγο ψηλότερη ἀπὸ τὴν Καραβόλα τῆς Πάρνηθος. Ἡ ὑψηλότερη ὅμως κορυφὴ εἶναι ἡ δίδυμη ποὺ ὀρθώνεται νοτιοδυτικώτερα, σὲ ὕψος 1935 μέτρων, πάνω ἀπὸ τὸ ὀροπέδιον τοῦ Προφήτη Ἠλία. Νοτιώτερα εἶνε ἡ κορυφὴ Ψάρης, μὲ ὑψόμετρο 1840 μέτρων καὶ ἀκόμη νοτιώτερα ἀνασηκώνεται ἀπὸ τὴ δασωμένη τὴ ράχη του ἡ τελευταία μεγάλη κορυφή, τὸ Μαζαράκι μὲ ὕψος 1493 μέτρων. Εἶνε ὁ Πάρνων ἕνα βουνὸ πολυσχιδέστατο, κατάφυτο καὶ μὲ μεγάλη ποικιλία ὀρεινοῦ τοπείου. Θὰ δοκιμάσουμε ν' ἀνεβοῦμε στὴ μεγάλη του κορυφή, ἂν μᾶς ἀφήσῃ ὁ καιρός, ἀπὸ τὸ μέρος τῆς Κυνουρίας, ἀπὸ τὴν ἀνατολική του τὴν πλευρά, καὶ σ' αὐτὴ τὴν ἴδια πλευρὰ θὰ κάμουμε μιὰ μεγάλη διαδρομὴ στὴν ὀρεινὴ Τσακωνιά.

Ἀπὸ τὴν Τρίπολι πρέπει νὰ φτάσουμε ἀπόψε στὸ Καστρί, ἀπ' ὅπου θὰ ξεκινήσουμε γι' αὐτὴ τὴν ὀρειβατικὴ ἐκστρατεία. Τὸ αὐτοκίνητο γιὰ τὸ Καστρί, φεύγει στὶς 3 ½ τὸ ἀπόγευμα. Ἔχει κανεὶς καιρὸ νὰ ἐπιθεωρήσῃ τὸ περιεχόμενο τοῦ σάκκου του, καὶ νὰ καταρτίσῃ ἕνα πρόχειρο, ἐλαστικὸ δρομολόγιο.

Τὴν προσδιωρισμένη ὥρα βρισκόμαστε μὲ τοὺς σάκκους, ἕτοιμοι γιὰ «μπαρκάρισμα» στὸ λεωφορεῖο, μπροστὰ στὸ μπακάλικο, ὅπου σταθμεύει. Ἀλλὰ τὸ λεωφορεῖο εἶνε γεμᾶτο.

— Μὴν πᾶτε μὲ τοῦτο — συμβουλεύει ὁ «πράκτωρ». Σὲ μισὴν ὥρα, τρία τέταρτα τὸ πολύ, φεύγει καὶ δεύτερο. Θὰ σᾶς κρατήσω δυὸ θέσεις μπροστά, δίπλα στὸ σωφέρ. Ἀφῆστε ἐδῶ τοὺς σάκκους σας.

Δὲν εἶνε ποτὲ ἀσφαλὲς νὰ πείθεται κανεὶς στὶς βεβαιώσεις τοῦ «πράκτορος» ἢ τοῦ σωφὲρ ἑνὸς ἐπαρχιακοῦ λεωφορείου. Ἡ ὥρα εἶνε γι' αὐτὸν μιὰ σχετικὴ ἀξία —τὶς περισσότερες μάλιστα φορὲς δὲν εἶνε καμμία ἀξία. Κατὰ τὶς τέσσαρες τὸ αὐτοκίνητο βρίσκεται πάντα σταματημένο μπροστὰ στὸ μπακάλικο. Οὔτε ὁ σωφὲρ φαίνεται πουθενά, οὔτε ὁ «πράκτωρ» ἀνησυχεῖ γιὰ τοῦτο. Ψιχαλίζει. Βρέχει δυνατώτερα. Ἡ βροχὴ σταματᾷ. Ὥρα τέσσαρες καὶ μισή. Ὁ «πράκτωρ» βεβαιώνει ὅτι στὶς πέντε τὸ τροχοφόρο θὰ ξεκινήσῃ. Στὶς πέντε ἐμφανίζεται ὁ σωφέρ. Ἀρχίζει, μὲ τὸ βοηθό του, νὰ φορτώνῃ κασσέλες, καλάθια καὶ τσουβάλια. Ἐπιβάτες δὲν φαίνονται πουθενά.

— Ξεκινᾶμε, σωφέρ;

— Σὲ πέντε - δέκα λεφτά. Μόλις τελειώσῃ ἡ δίκη.

— Ἡ δίκη; Ποιὰ δίκη;

— Ἡ δίκη ντέ! Δικάζονται καμμιὰ ντουζίνα νοματαῖοι ἀπὸ τὸ Καστρὶ κι' ἀπὸ ἄλλα χωριά. Αὐτοὺς περιμένω.

— Καὶ κοντεύει νὰ τελειώσῃ αὐτὴ ἡ δίκη;

— Αὐτὸ τὸ ξέρουν οἱ δικηγόροι.

— Καὶ ἀρχίσαν οἱ δικηγόροι νὰ μιλᾶνε;

— Ἐγὼ σωφέρης εἶμαι, κύριε, τί μὲ βασανίζεις περὶ διὰ νομικά;

Ἐπεμβαίνει ὁ «πράκτωρ» μὲ ὕφος ἐμπειρογνώμονος:

— Μὴν ἀνησυχῆτε, κύριοι. Τὸ Δικαστήριο δὲ θὰ δικάσῃ μὲ τὰ φωτεινά. Ὅπου καὶ νἄνε, ἡ δίκη τελειώνει.

Ξαναβρέχει. Ξανασταματᾷ ἡ βροχή. Ἔξη παρὰ τέταρτον. Τὰ ἠλεκτρικὰ ἀνάβουν ἐδῶ κι' ἐκεῖ στὰ μαγαζιά. Ὁ σωφὲρ παίρνει βενζίνα καὶ δοκιμάζει τὰ φῶτα του. Κανεὶς ἐπιβάτης δὲ φαίνεται νὰ προβάλλῃ ἀπὸ τὴν πλατεῖα — δηλαδὴ ἀπὸ τὸ δικαστήριο. Ξαναψιχαλίζει ἐλαφρά. Ὁ σωφὲρ μονολογεῖ.

— Ἂν βρέξῃ δυνατώτερα θὰ καλοπεράσουμε στὸ χαλασμένο τὸ δρόμο, πέρ' ἀπὸ τὶς Ρίζες....

Πρόβλεψις πολὺ ἐνθαρρυντική. Καὶ ἡ Θέμις φαίνεται πὼς ἐμβαθύνει ἀκόμα, χωρὶς νὰ σκοτίζεται γιὰ τὴν κατάσταση τοῦ δρόμου πέρ' ἀπὸ τὶς Ρίζες, στὴν ὑπόθεση τῶν χωριατῶν. Ἔξη καὶ τέταρτο.

— Νά τοι!

Αὐτὸς ὁ πληθυντικὸς μένει ἀνεξήγητος. Ἕνας μονάχα ἐπιβάτης ζυγώνει ἀργοπερπατώντας πρὸς τὸ λεωφορεῖο.

— Ποῦ εἶν' οἱ ἄλλοι;

(Συνέχεια εἰς τὴν 4ην σελίδα)

ΘΡΟΝΟΣ, ΕΡΩΣ, ΠΟΛΙΤΙΚΗ

Η ΓΥΝΑΙΚΑ ΠΟΥ ΔΙΗΥΘΥΝΕ ΤΑΣ ΤΥΧΑΣ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΗΣ

Η ΙΣΤΟΡΙΑ ΤΗΣ ΜΕΓΑΛΗΣ ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗΣ

ΜΙΑ ΜΥΘΙΣΤΟΡΗΜΑΤΙΚΗ ΖΩΗ

ΠΕΡΙΛΗΨΙΣ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΩΝ

Ἡ πριγκήπισσα τοῦ Ζέρμπστ μὲ τὴν κόρην της Σοφίαν, τὴν μέλλουσαν αὐτοκράτειραν τῆς Ρωσσίας Αἰκατερίνην τὴν Μεγάλην, ταξιδεύει διὰ τὴν Πετρούπολιν καὶ ἐκεῖθεν διὰ τὴν Μόσχαν, ὅπου προσεκλήθη ἀπὸ τὴν αὐτοκράτειραν Ἐλισάβετ, ἡ ὁποία σκέπτεται νὰ δώσῃ τὴν μόλις δεκαπενταέτιδα Σοφίαν ὡς σύζυγον εἰς τὸν ἀνεψιόν της διάδοχον τοῦ ρωσσικοῦ θρόνου. Αἱ δύο ταξιδιώτιδες, ἀφοῦ διέσχισαν τὴν Γερμανίαν, ἔφθασαν εἰς τὴν Ρίγαν, τὴν ἀπὸ βορρᾶ πύλην αὐτὴν τῆς μυστηριώδους καὶ ἀχανοῦς Ρωσσίας, καὶ ἔμειναν κατάπληκτοι ἀπὸ τὸν πλοῦτον, τὴν μεγαλοπρέπειαν καὶ τὴν χλιδὴν τῶν Ρώσσων μεγιστάνων, οἱ ὁποῖοι, κατὰ διαταγὴν τῆς αὐτοκρατείρας, τὰς ὑπεδέχθησαν εἰς τὸ διοικητήριον. Ἡ Σοφία, τὴν ὁποίαν ὅλοι εἰς τὸν τόπον της, τὸ Στέττιν, ἔλεγον χαϊδευτικὰ Φίγκχεν, κατεπλάγη καὶ ἐκείνη ἀπὸ τὴν τόσην μεγαλοπρέπειαν. Καὶ ὅμως δὲν εὑρίσκετο ἀκόμη παρὰ εἰς τὸ κατώφλιον τῆς ἀχανοῦς Αὐτοκρατορίας, εἰς τῆς ὁποίας τὸν θρόνον θὰ τὴν ἀνεβίβαζε μίαν ἡμέραν ἡ μοῖρα της. Καὶ ὅσα ἔβλεπε δὲν ἦσαν παρὰ ὁ πρόλογος τοῦ μεγάλου μυθιστορήματος τῆς ζωῆς της.

3ον

Τὴν 9ην Φεβρουαρίου αἱ δύο πριγκήπισσαι ἔφυγον ἀπὸ τὴν Ρίγαν διὰ τὴν Πετρούπολιν ὅπου θὰ ἔμενον μερικὰς ἡμέρας, ὅπως ἠθέλησεν ἡ αὐτοκράτειρα, μεθ' ὃ θὰ κατηυθύνοντο εἰς τὴν Μόσχαν. Ἐκεῖ ἔμενε κατὰ τὴν ἐποχὴν ἐκείνην ἡ αὐλή.

Κατὰ τὴν διαμονήν των εἰς τὴν Πετρούπολιν, μητέρα καὶ κόρη θὰ συνεπλήρωνον τὰς τουαλέττας των καὶ πρὸ παντὸς θὰ προσεπάθουν νὰ προσαρμοσθοῦν πρὸς τὴν ρωσσικὴν μόδαν. Ἡ αὐτοκράτειρα Ἐλισάβετ, ἡ ὁποία ἐφρόντιζε δι' ὅλα δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ ξεχάσῃ τὴν λεπτομέρειαν αὐτήν. Ἦτο γυναῖκα ἄλλως τε καὶ ἀπέδιδεν ἰδιαιτέραν σημασίαν εἰς τὸ ζήτημα αὐτό. Ὁ αὐλάρχης Μπρύμμερ ἐγνώριζε τί ἀποσκευὰς ἔφερον μαζί των αἱ δύο πριγκήπισσαι καὶ ἡ Ἐλισάβετ ἀντελαμβάνετο ποίαν ἐντύπωσιν θὰ ἔκαμνεν ἡ Φίγκχεν μὲ τὰ τρία φορέματα καὶ τὰ δώδεκα ὑποκάμισά της μέσα εἰς τὴν ρωσσικὴν αὐλήν, τῆς ὁποίας τὰ κύρια χαρακτηριστικὰ ἦσαν ἡ μεγαλοπρέπεια, ἡ χλιδὴ καὶ ὁ πλοῦτος.

Καὶ αὐτὴ ἡ Φίγκχεν ἄλλως τε ὅταν κατόπιν ἔγινε αὐτοκράτειρα ποτὲ δὲν ἐλησμόνει πόσον πτωχικὴ ἦτο ἡ προῖκα της.

—Δώδεκα πουκάμισα, ἔλεγεν, ὑπῆρξεν ὅλη ἡ προῖκα ποὺ ἔφερον εἰς τὸν ἄνδρα μου. Εἰς τὴν Ρωσσίαν ὅμως ἔδωκα τὴν Ταυρίδα καὶ τὴν Πολωνίαν. Καὶ ἡ πλουσιωτέρα νύμφη δὲν ἠμποροῦσε νὰ δώσῃ περισσότερα!...

Καὶ πράγματι τί ἦσαν τὰ τρία φορέματα τῆς Φίγκχεν ἐμπρὸς εἰς ὅσα εἶχεν ἡ αὐτοκράτειρα; Δεκαπέντε χιλιάδες μεταξωτὰ φορέματα καὶ πέντε χιλιάδες ζευγάρια παπούτσια! Ὁλόκληρον διαμέρισμα τῶν ἀνακτόρων εἶχε διατεθῆ διὰ τὴν γκαρνταρόμπαν τῆς αὐτοκρατείρας.

* * *

Εἰς τὴν Ρίγαν ἄφησαν τὰ βαρειὰ γερμανικὰ ἁμάξια. Τὸ ρωσσικὸν αὐλαρχεῖον ἔθεσεν εἰς τὴν διάθεσίν των ἄλλα πολυτελέστερα. Ἡ ἀκολουθία των ἄλλως τε εἶχεν αὐξηθῆ κατὰ πολύ. Ἰδοὺ πῶς τὴν περιγράφει ἡ πριγκήπισσα τοῦ Ζέρμπστ εἰς ἕνα γράμμα, τὸ ὁποῖον ἔστειλε πρὸς τὸν ἄνδρα της:

«Ἀπὸ τὴν Ρίγαν μᾶς ἀκολουθεῖ ὡς τιμητικὴ συνοδεία ὁλόκληρον ἀπόσπασμα τῆς ἐφίππου φρουρᾶς τῆς αὐτοῦ ὑψηλότητος τοῦ διαδόχου, ἡ δὲ ἀκολουθία μας ἀποτελεῖται ἀπὸ τὸν θαλαμηπόλον τῆς αὐτοκρατείρας πρίγκηπα Ναρύσκιν, τὸν σταυλάρχην, τὸν συνταγματάρχην τῆς αὐτοκρατορικῆς φρουρᾶς Ἰσμαϊλόβσκυ, ὁ ὁποῖος ἔχει ἀποσπασθῆ εἰς τὴν ἰδιαιτέραν ὑπηρεσίαν τῆς κόρης μας, ἕνα μαίτρ-ντ' ὀντέλ, ἕνα ζαχαροπλάστην, ἀπὸ στρατιὰν ὁλόκληρον μαγείρων καὶ παραμαγείρων, ἀπὸ τὸν ἀρχιοινοχόον καὶ τὸν βοηθόν του, ἀπὸ εἰδικὸν ὑπηρέτην, ὁ ὁποῖος μᾶς σερβίρει τὸν καφέν, ἀπὸ ὀκτὼ λακέδες, ἀπὸ ὀκτὼ γρεναδιέρους τοῦ συντάγματος τοῦ Ἰσμαϊλόβσκυ, ἀπὸ δύο φροντιστὰς οἱ ὁποῖοι κανονίζουν τὰ τοῦ ταξιδίου μας καὶ φροντίζουν δι' ὅλα καὶ τέλος ἀπὸ μεγάλον ἀριθμὸν σταυλιτῶν οἱ ὁποῖοι περιποιοῦνται τὰ ἄλογα καὶ φροντίζουν διὰ τὰ ἔλκυθρα. Ταξιδεύομεν ὅλοι δι' ἐλκύθρων. Ἕνα ἀπὸ αὐτά, ἐκεῖνο τὸ ὁποῖον ἔχει διατεθῆ δι' ἐμὲ καὶ τὴν κόρην μας εἶνε τὸ ἔλκυθρον τῆς αὐτοκρατείρας. Ἡ πολυτέλειά του δὲν περιγράφεται. Τὰ καρφιὰ καὶ ὅλα τὰ μεταλλικὰ μέρη του εἶνε ἀπὸ καθαρὸ ἀσῆμι, τὸ δὲ ξύλον του εἶνε πολύτιμον. Εἶνε ἀδύνατον νὰ φαντασθῇς τὸ ἐσωτερικόν του. Ὅλο μετάξι καὶ βαρύτιμα γουναρικά. Ἡ αὐτοκράτειρα μᾶς ἔστειλε δύο πολυτελεῖς γοῦνες, μίαν δι' ἐμὲ καὶ μίαν διὰ τὴν Φίγκχεν. Τὸ ἔλκυθρον εἶνε τόσον μεγάλο καὶ εὐρύχωρον ὥστε τὴν νύκτα κοιμώμεθα καὶ αἱ δύο μὲ μεγάλην ἄνεσιν».

Φαίνεται ὅτι τὸ πολυτελὲς αὐτοκρατορικὸν ἔλκυθρον ἔκαμεν ἐξαιρετικὴν ἐντύπωσιν εἰς τὴν μητέρα τῆς Φίγκχεν διότι εἰς ἄλλο γράμμα της πρὸς τὸν ἄνδρα της γράφει:

«Ἂν καὶ πολὺ μακρὺ εἶνε κομψότατον. Τὰ παραπετάσματά του εἶνε ἀπὸ πολύτιμον πορφυροῦν ὕφασμα μὲ χρυσᾶ κρόσια. Τὸ δάπεδόν του εἶνε στρωμένο μὲ παχὺ καὶ θερμότατον γουναρικὸ ὅπως καὶ τὰ τοιχώματά του. Εἶνε πολὺ ἀναπαυτικὸν διότι ὑπάρχουν εἰς τὴν διάθεσίν μας ὡραῖα μαξιλαράκια γεμᾶτα ἀπὸ λεπτὸ πούπουλο ὅπως καὶ τὰ στρώματα ἐπὶ τῶν ὁποίων κοιμώμεθα. Τὰ σεντόνια εἶνε ἀπὸ λεπτὸ καὶ μαλακὸ μετάξι, τὰ δὲ σκεπάσματα ἀπὸ γουναρικά. Ἀπὸ τὴν ἕδραν τοῦ ὁδηγοῦ μέχρι τοῦ κυρίως ἐλκύθρου ὑπάρχει ἀρκετὸς χῶρος ὥστε νὰ ὑπάρχουν δύο μεγάλα καὶ εὐρύχωρα κιβώτια διὰ τὰς ἀποσκευάς. Ἐπάνω εἰς τὰ κιβώτια αὐτὰ κοιμῶνται τὴν νύκτα οἱ ὑπηρέται μας. Ἓξ ἄλογα σύρουν τὸ ἔλκυθρον μὲ τόσην ταχύτητα ὥστε δὲν ἠμπορεῖ νὰ τὸ φθάσῃ κανένα ἀπὸ τὰ ἰδικά μας ἁμάξια. Ὁ αὐλάρχης Ναρύσκιν μοῦ εἶπεν ὅτι τὰ ἔλκυθρα τοῦ εἴδους αὐτοῦ ὀφείλονται εἰς τὸ ἐφευρετικὸν πνεῦμα τοῦ Μεγάλου Πέτρου».

* * *

Ἡ αὐτοκράτειρα Ἐλισάβετ εἶχε φύγει τὴν 21ην Ἰανουαρίου ἀπὸ τὴν Πετρούπολιν εἰς τὴν ὁποίαν ὅμως εὑρίσκετο ἀκόμη σημαντικὸν τμῆμα τῆς αὐλῆς ὡς καὶ πολλοὶ ἀπὸ τοὺς ξένους πρεσβευτάς. Κατὰ τὴν ἐποχὴν ἐκείνην τὸ ταξίδι διὰ τὴν Μόσχαν ἦτο ὁλόκληρος ἱστορία διότι ἔπρεπε κανεὶς νὰ μεταφέρῃ μαζί του καὶ τὰ ἔπιπλά του.

Δι' αὐτὸν τὸν λόγον ἡ μετακίνησις τῆς αὐτοκρατείρας ἐσήμαινε τὴν μετακίνησιν ἑκατὸ περίπου χιλιάδων προσώπων, δηλαδὴ τὸν πληθυσμὸν μιᾶς ὁλοκλήρου πόλεως. Οἱ πρεσβευταὶ τῆς Πρωσσίας καὶ τῆς Γαλλίας εὑρίσκοντο ἀκόμη εἰς τὴν Πετρούπολιν καὶ ἐφρόντισαν, ἂν καὶ δι' αὐτὸ δὲν κατέβαλον κανένα ἰδιαίτερον κόπον, ὅπως ἡ ὑποδοχὴ τῶν δύο πριγκηπισσῶν εἶνε ὅσον τὸ δυνατὸν μεγαλοπρεπεστέρα. Ὅλη ἡ ἀριστοκρατία τῆς Πετρουπόλεως ἐγνώριζεν ὅτι ἡ μικρὰ Γερμανὶς πριγκήπισσα θὰ ἐγίνετο μετ' ὀλίγον γυναῖκα τοῦ διαδόχου τοῦ θρόνου καὶ δι' αὐτὸ ἔσπευσε νὰ τὴν ὑποδεχθῇ μὲ ἰδιαιτέραν προθυμίαν.

Ἡ μητέρα τῆς Φίγκχεν συνεκράτει ὅσον ἠμποροῦσε καλύτερα τὴν ἔκπληξίν της. Ὅλη ἐκείνη ἡ μυθώδης μεγαλοπρέπεια δὲν ἐφαίνετο νὰ τῆς κάμνῃ σπουδαίαν ἐντύπωσιν. Ἐδέχετο τοὺς Ρώσσους μεγιστᾶνας μὲ θαυμαστὴν ἄνεσιν καὶ δὲν ἐφαίνετο νὰ στενοχωρῆται διὰ τίποτε. Ὅποιος τὴν ἔβλεπε μετὰ μίαν ἑβδομάδα διαμονῆς εἰς τὰ χειμερινὰ ἀνάκτορα τῆς Πετρουπόλεως θὰ ἐνόμιζεν ὅτι εἶχε γεννηθῆ καὶ περάσει ὁλόκληρον τὴν ζωήν της ἐκεῖ μέσα.

Ἀλλὰ καὶ ἡ Φίγκχεν δὲν ἐκουράζετο καθόλου.

«Ἡ μεγαλοπρέπεια τοῦ περιβάλλοντος, ἔγραφεν ἡ μητέρα της, μᾶς δίδει δυνάμεις καὶ θάρρος».

Καὶ πράγματι ἡ γυναῖκα ἐκείνη, ἡ ὁποία κατόπιν ἀπεκλήθη Σεμίραμις τοῦ Βορρᾶ, ἐκεῖ ἔλαβε τὰ πρῶτα μαθήματα διὰ τὴν νέαν καὶ ἀνέλπιστον ζωὴν ποὺ ἡ μοῖρα της ἤνοιγε διάπλατα ἐμπρός της. Ἐκεῖ, εἰς τὴν Πετρούπολιν τῆς ἔδειξαν τὸν στρατῶνα ἀπὸ τὸν ὁποῖον ἡ Τσαρίνα ἔφυγε μίαν νύκτα διὰ νὰ κατακτήσῃ τὸν θρόνον. Εἶδε τοὺς ἀγριωποὺς καὶ ὑπερυψήλους κοζάκους τοῦ περιφήμου συντάγματος Πρεομπραζένσκι, οἱ ὁποῖοι συνώδευσαν τὴν Τσαρίναν κατὰ τὴν παγερὰν νύκτα τῆς 5ης Δεκεμβρίου 1741.

Τὰ πρῶτα αὐτὰ μαθήματα ἐχαράχθησαν τόσον βαθειὰ εἰς τὸ μυαλὸ τῆς Φίγκχεν, ὥστε ὕστερον ἀπὸ λίγα χρόνια τὰ ἐφήρμοσε καὶ ἡ ἰδία ὅταν παρέστη ἡ ἀνάγκη νὰ παραμερίσῃ τὸν ἔκφυλον ἄνδρα της, τὸν Πέτρον Γ' καὶ νὰ ἀνέλθῃ εἰς τὸν θρόνον.

Ἡ μητέρα της ὅμως ἐσκέπτετο ἄλλα πράγματα. Μετὰ τὴν πρώτην ἔκπληξιν ἤρχισε νὰ ἀντιλαμβάνεται τὴν πραγματικότητα. Καὶ πάλιν ὄχι καλὰ ὅπως ἀπεδείχθη ἐκ τῶν ὑστέρων. Ὁπωσδήποτε μέσα εἰς τὰς πρώτας διαχύσεις καὶ τὴν θερμότητα τῆς ὑποδοχῆς, τῶν ἑορτῶν καὶ τῶν δεξιώσεων ἤρχισαν δειλὰ-δειλὰ νὰ τῆς ψιθυρίζουν μερικὰ πράγματα. Καὶ κάπου-κάπου καὶ κάποιαν κεκαλυμμένην ἀπειλήν. Ὁ παντοδύναμος καγκελλάριος, ὁ παμπόνηρος Μπεστούγιεφ διέκειτο πάντοτε ἐχθρικῶς πρὸς τὸ συνοικέσιον αὐτὸ καὶ ἤλπιζεν ὅτι θὰ κατώρθωνε νὰ τὸ ματαιώσῃ. Εἶχεν ἄλλως τε μὲ τὸ μέρος του τὸν ἀρχιεπίσκοπον τοῦ Νόβγοροντ, τὸν πανιερώτατον Ἀμβρόσιον Γιούσκεβιτς τὸν ὁποῖον, ὅπως ἐλέγετο, εἶχε σκανδαλίσει ἡ πολὺ στενὴ συγγένεια μεταξὺ τῆς Φίγκχεν καὶ τοῦ διαδόχου.

Φαίνεται ὅμως ὅτι περισσότερον ἀπὸ τὴν συγγένειαν αὐτὴν ὁ σεβάσμιος αὐτὸς ἀρχιερεὺς εἶχε σκανδαλισθῆ ἀπὸ τὰ χρυσᾶ ρούβλια τὰ ὁποῖα τοῦ εἶχε προσφέρει ἡ σαξωνικὴ αὐλὴ διὰ νὰ ματαιώσῃ τὸ συνοικέσιον μὲ τὴν πριγκήπισσαν τοῦ Ζέρμπστ. Καὶ ἡ ἐπιρροὴ τοῦ ἀρχιεπισκόπου ἦτο κολοσσιαία.

Ἡ μητέρα τῆς Φίγκχεν ὅμως δὲν ἦτο ἀπὸ ἐκείνας ποὺ χάνουν εὔκολα τὸ θάρρος των. Εἶχεν ἄλλως τε εἰς τὴν διάθεσίν της δύο σπουδαῖα ὅπλα. Πρῶτον τὴν ἐλαφρότητα τοῦ χαρακτῆρος της χάρις εἰς τὴν ὁποίαν οὐδέποτε κατώρθωνε νὰ ἀντιληφθῇ τὴν σοβαρότητα μιᾶς καταστάσεως. Ἦτο πάντοτε αἰσιόδοξος [illegible] τελαμ[illegible] δυνον. [illegible] πεποίθ[illegible] φίας [illegible]

(Συνέχεια εἰς τὴν 4ην σελίδα)

Εἰς τὴν Σοβιετικὴν Ρωσσίαν

Ὁ Τρότσκυ ἀρχηγὸς τῆς ἀντεπαναστάσεως;

Τί λέγει τὸ κατηγορητήριον

Ἡ ὑπόθεσις τῆς δολοφονίας τοῦ γραμματέως τῆς κομμουνιστικῆς ὀργανώσεως τοῦ Λένινγκραντ Κύρωφ, εἰς ἣν ἀρχικῶς δὲν ἀπεδόθη καὶ μεγάλη σημασία, λαμβάνει ἤδη νέαν τροπήν. Ἐκ τῶν συνεχιζομένων ἀνακρίσεων αἱ σοβιετικαὶ ἀρχαὶ διαπιστώνουν ὅτι αὐτὴ ἀπετέλει τὴν ἐκδήλωσιν εὐρείας συνωμοσίας ἀποσκοπούσης εἰς τὴν ἀνατροπὴν τοῦ Στάλιν καὶ τῶν συνεργατῶν του. Εἶναι ἤδη γνωστὸν ὅτι εἰς τὴν συνωμοσίαν ταύτην ἐνείχοντο οἱ Ζηνόβιεφ καὶ Καμένεφ, σημαίνοντες ἡγέται τοῦ μπολσεβικισμοῦ. Ὁ πρῶτος μάλιστα ἐχρημάτισε πρόεδρος τῆς Κομμουνιστικῆς Διεθνοῦς, εὐθὺς μετὰ τὴν ἵδρυσίν της, ὑποδειχθεὶς ἀπὸ αὐτὸν τοῦτον τὸν Λένιν.

Καταπληκτικωτέρα ὅμως εἶναι ἡ συμμετοχὴ τοῦ Τρότσκυ εἰς τὴν συνωμοσίαν, περὶ τῆς ὁποίας ὁμιλοῦν τὰ χθεσινοβραδυνὰ τηλεγραφήματα ἐκ Μόσχας. Ὁ Τρότσκυ, ὁ συνεργάτης τοῦ Λένιν καὶ ἐκ τῶν πρωτεργατῶν τῆς ρωσσικῆς ἐπαναστάσεως, ὁ δημιουργὸς τοῦ Ἐρυθροῦ Στρατοῦ, ὁ ὁποῖος ἔζησεν ἐπὶ 1 ½ ἔτος ἐντὸς ἑνὸς βαγονίου συρομένου ἀπὸ μίαν ἀτμομηχανὴν καὶ περιφερομένου ἀνὰ τὰς ἐκτάσεις τῆς ἀχανοῦς Ρωσσίας, κατὰ τὴν περίοδον τοῦ ἐμφυλίου πολέμου καὶ τῆς εἰσβολῆς τῶν ξένων δυνάμεων εἰς τὴν Ρωσσίαν, φέρεται ἤδη ὡς διευθύνων τὴν ἀντεπαναστατικὴν συνωμοσίαν ἐκ τῆς Γαλλίας ὅπου εὑρίσκεται σήμερον.

Ὁ Τρότσκυ, μετὰ τὸν θάνατον τοῦ Λένιν, διεφώνησε πρὸς τὸν Στάλιν καὶ ἐξωρίσθη ὑπ' αὐτοῦ, ἀποβληθεὶς συνάμα ἐκ τοῦ Κόμματος τὸ 1927. Ἀπὸ τὴν Πρίγκηπον ἀρχικῶς καὶ ἀπὸ τὴν Γαλλίαν ἀργότερον, δὲν ἔπαυσεν ἀρθρογραφῶν καὶ δρῶν διὰ τὴν ἀνατροπὴν τῆς «σταλινικῆς γραφειοκρατίας», ἡ ὁποία κατὰ τὴν γνώμην του ἔφερε τὴν Σοβιετικὴν Ρωσσίαν πρὸς τὴν καταστροφήν. Τελευταίως ἡ Γαλλικὴ κυβέρνησις τοῦ ἀπηγόρευσε ρητῶς οἱανδήποτε ἀνάμιξιν εἰς τὴν πολιτικὴν ἐπὶ ποινῇ ἀμέσου ἀπελάσεώς του ἐκ τοῦ γαλλικοῦ ἐδάφους. Κατόπιν τούτου τὰ ἴχνη τοῦ Τρότσκυ εἶχον χαθῆ πρὸ ἑνὸς περίπου ἔτους. Αἰφνιδίως, ἐμφανίζεται ὡς ἀρχηγὸς τῆς ἀνακαλυφθείσης συνωμοσίας.

Ἀλλ' ἂς ἀκούσωμεν τὸ κατηγορητήριον τῶν Σοβιετικῶν ἀρχῶν ἐναντίον τοῦ Νικολάϊεφ, φονέως τοῦ Κύρωφ καὶ 13 ἄλλων ἐνεχομένων εἰς τὸν φόνον. Συμφώνως πρὸς τοῦτο, ἡ δρᾶσις τῆς ὁμάδος Ζηνόβιεφ—Καμένεφ ἐνετάθη τὸ 1933—34, σχηματισθείσης εἰς τὸ Λένινγκραντ τρομοκρατικῆς ὀργανώσεως ὑπὸ τὸν τίτλον «Κέντρον τοῦ Λένινγκραντ», μὲ σκοπὸν τὴν ἀποσύνθεσιν τῆς Σοβιετικῆς ἐξουσίας διὰ τρομοκρατικῶν ἐνεργειῶν καὶ τὴν κατάληψιν τῆς ἀρχῆς ἀπὸ τὴν ὁμάδα Ζηνόβιεφ — Τρότσκυ.

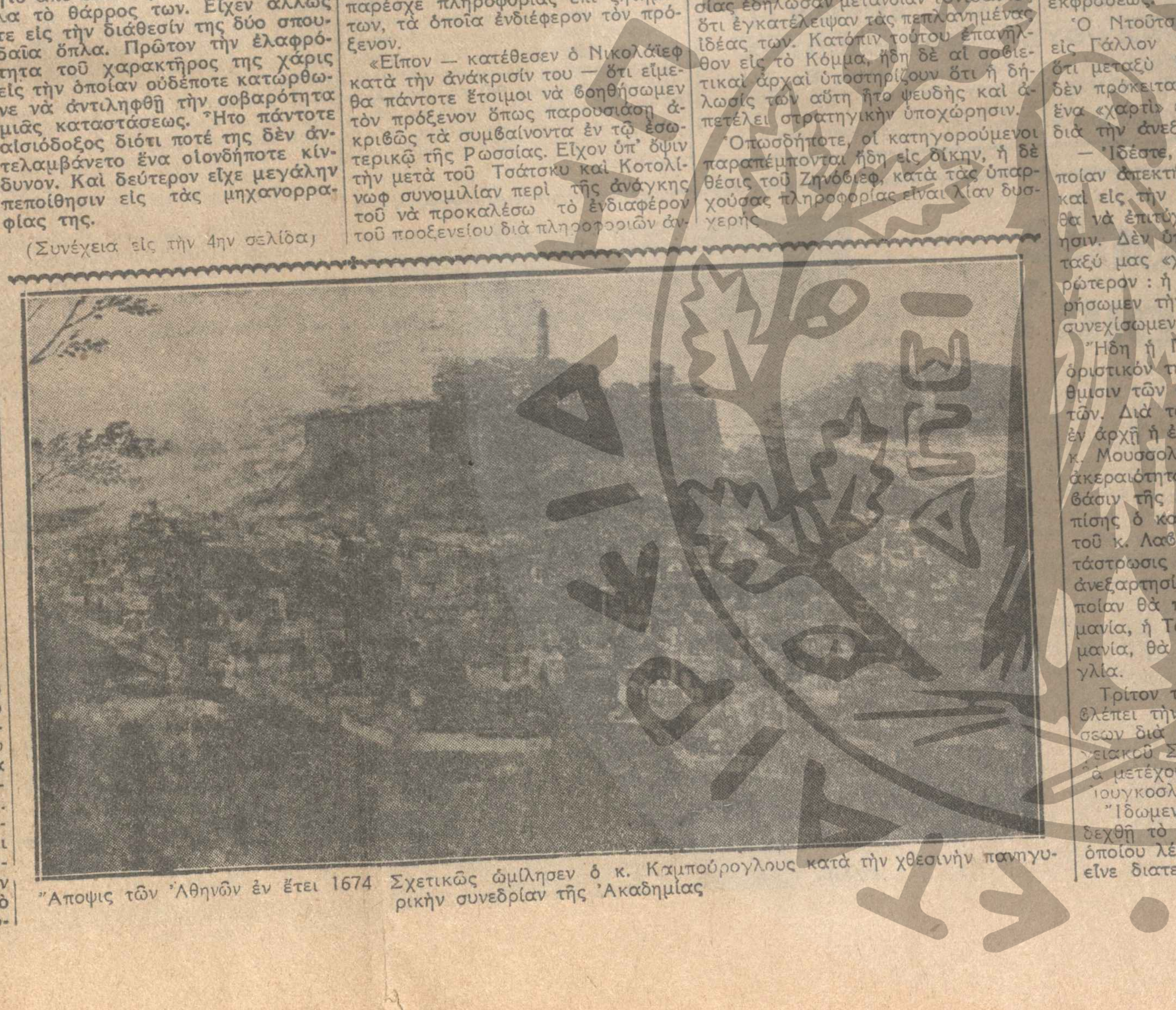
«Οἱ ἀντιπρόσωποι τῆς ἀντισοβιετικῆς ὁμάδος —λέγει τὸ κατηγορητήριον —ἀπολέσαντες πᾶσαν ἐλπίδα ὑποστηρίξεως ἀπὸ μέρους τῶν μαζῶν, δὲν ἀπηλπίσθησαν ὅτι θὰ φθάσουν εἰς τοὺς σκοπούς των καὶ κατέφυγον εἰς τὴν ἄμεσον τρομοκρατίαν. Ἡ ἀνάκρισις διεπίστωσεν, ὅτι ἡ ὁμὰς ἐλπίζουσα, ὅτι τὸ πλῆγμα κατὰ τοῦ Κύρωφ θὰ ἐχρησίμευεν ὡς σύνθημα ἐσωτερικοῦ κινήματος ἐν τῇ χώρᾳ κατὰ τοῦ κομμουνιστικοῦ κόμματος καὶ τῆς Σοβιετικῆς ἐξουσίας, ἀπέβλεψεν ἀπ' εὐθείας εἰς βοήθειαν ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ καὶ εἰς ἔνοπλον ἐπέμβασιν ἐκ μέρους ξένων τινῶν Κρατῶν. Ἡ ἐλπὶς τῆς ἐπεμβάσεως ὡς μόνου μέσου πρὸς ἀνατροπὴν τῆς Σοβιετικῆς ἐξουσίας χαρακτηρίζει τὰς γνώμας τοῦ κατηγορουμένου Νικολάϊεφ, τὰς ὁποίας οὗτος οὐδόλως ἀπέκρυπτεν ἐκ τῶν πλησιαζόντων αὐτόν.

»Ἡ ἀνάκρισις διεπίστωσεν ἐπίσης —συνεχίζει τὸ κατηγορητήριον —ὅτι ὁ Νικολάϊεφ, κατόπιν προηγουμένης συνεννοήσεως μὲ τὸ μέλος τοῦ «Κέντρου τοῦ Λένινγραδ» Κοτολίνωφ, ἐπεσκέφθη κατ' ἐπανάληψιν πρόξενόν τινα ἐν Λένινγραδ (ἐν τῷ ἐπισήμῳ κατηγορητηρίῳ ὑπάρχει καὶ τὸ ὄνομα τοῦ προξένου καὶ ἡ χώρα ἣν οὗτος ἀντιπροσωπεύει) μετὰ τοῦ ὁποίου διεξῆγε διαπραγματεύσεις περὶ τῆς βοηθείας, ἥτις θὰ παρείχετο εἰς τὴν ὁμάδα ταύτην καὶ πρὸς τὸν ὁποῖον ὁ Νικολάϊεφ παρέσχε πληροφορίας ἐπὶ ζητημάτων, τὰ ὁποῖα ἐνδιέφερον τὸν πρόξενον.

«Εἶπον — κατέθεσεν ὁ Νικολάϊεφ κατὰ τὴν ἀνάκρισίν του — ὅτι εἴμεθα πάντοτε ἕτοιμοι νὰ βοηθήσωμεν τὸν πρόξενον ὅπως παρουσιάσῃ ἀκριβῶς τὰ συμβαίνοντα ἐν τῷ ἐσω- [illegible] Εἶχον ὑπ' ὄψιν [illegible] σκου καὶ Κοτολί- [illegible] τῆς ἀνάγκης [illegible] τὸ ἐνδιαφέρον [illegible] πληροφοριῶν ἀντισοβιετικοῦ χαρακτῆρος ἐπὶ τῆς ἐσωτερικῆς ἐν Ρωσσίᾳ καταστάσεως. Ἐν συνεχείᾳ, ἐζήτησα ἀπὸ τὸν πρόξενον νὰ μᾶς παράσχῃ ὑλικὴν βοήθειαν, βεβαιώσας αὐτόν, ὅτι θὰ τοῦ ἐπεστρέφομεν τὸ ποσόν, τὸ ὁποῖον θὰ ἐλαμβάνομεν, εὐθὺς ὡς ἡ οἰκονομικὴ κατάστασις μετεβάλλετο. Κατὰ τὴν τρίτην ἢ τετάρτην συνάντησιν ἐν τῷ προξενείῳ, ὁ πρόξενος μοῦ ἀνήγγειλεν, ὅτι δέχεται νὰ ἱκανοποιήσῃ τὴν αἴτησίν μας καὶ μοῦ ἔδωσε πέντε χιλιάδας ρούβλια, δηλώσας, ὅτι δύναται νὰ ἔλθῃ εἰς ἐπικοινωνίαν μὲ τὸν Τρότσκυ ἐὰν τοῦ ἐπέδιδα ἐπιστολὴν δι' αὐτὸν ἐκ μέρους τῆς ὁμάδος. Καταστήσας ἐνήμερον τῆς συνομιλίας μὲ τὸν πρόξενον τὸν Κοτολίνωφ, τοῦ παρέδωκα 4500 ρούβλια, κρατήσας τὰ 500».

Σημειωτέον ὅτι οἱ Τρότσκυ, Ζηνόβιεφ καὶ Καμένεφ εἶχον συνεργασθῆ ἀρχικῶς ἐν τῇ ἀντιπολιτεύσει καὶ μέχρι τοῦ 1927, ὁπότε οἱ δύο τελευταῖοι διὰ δηλώσεώς των πρὸς τὸ Κομμουνιστικὸν κόμμα τῆς Ρωσσίας ἐδήλωσαν μετάνοιαν τονίσαντες ὅτι ἐγκατέλειψαν τὰς πεπλανημένας ἰδέας των. Κατόπιν τούτου ἐπανῆλθον εἰς τὸ Κόμμα, ἤδη δὲ αἱ σοβιετικαὶ ἀρχαὶ ὑποστηρίζουν ὅτι ἡ δήλωσίς των αὐτὴ ἦτο ψευδὴς καὶ ἀπετέλει στρατηγικὴν ὑποχώρησιν.

Ὁπωσδήποτε, οἱ κατηγορούμενοι παραπέμπονται ἤδη εἰς δίκην, ἡ δὲ θέσις τοῦ Ζηνόβιεφ, κατὰ τὰς ὑπαρχούσας πληροφορίας εἶναι λίαν δυσχερής.



Ἄποψις τῶν Ἀθηνῶν ἐν ἔτει 1674 Σχετικῶς ὡμίλησεν ὁ κ. Καμπούρογλους κατὰ τὴν χθεσινὴν πανηγυρικὴν συνεδρίαν τῆς Ἀκαδημίας

Διεθνεῖς ζυμώσεις

Τὸ περιεχόμενον τῶν Γαλλοϊταλικῶν διαπραγματεύσεων

Εἰς τὰς παραμονὰς συμφωνίας;

Μεταξὺ τῶν κυβερνήσεων Γαλλίας καὶ Ἰταλίας ἤρχισαν πρό τινος καὶ ἐξακολουθοῦν νὰ διεξάγωνται σύντονοι διαπραγματεύσεις διὰ τὴν ἐπίτευξιν συμφωνίας μεταξὺ τῶν δύο χωρῶν. Χθεσινὰ μάλιστα τηλεγραφήματα ἀναφέρουν ὅτι ἐπίκειται ἡ πραγματοποίησις τοῦ ταξιδίου τοῦ Γάλλου ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Λαβὰλ εἰς Ρώμην, ἥτις θὰ ἀποτελέσῃ τὴν κατακλεῖδα τῶν γαλλοϊταλικῶν διαπραγματεύσεων. Ἐκ τούτου δυνάμεθα νὰ συμπεράνωμεν ὅτι αἱ διαπραγματεύσεις αὐταὶ εὐοδοῦνται καὶ μέλλουν συντόμως νὰ καταλήξουν εἰς ὁριστικὰ ἀποτελέσματα.

Ποῖα εἶνε τὰ συγκεκριμένα ζητήματα, ἐπὶ τῶν ὁποίων διεξάγονται αἱ συνεννοήσεις;

Τὸ πρῶτον, τὸ ὁποῖον περιλαμβάνει τὸ παραδουνάβιον πρόβλημα, δύναται νὰ συνοψισθῇ εἰς τὰ ἑξῆς: Διατήρησις τῆς ἀνεξαρτησίας τῆς Αὐστρίας. Τὴν διατύπωσιν ὅμως αὐτὴν οἱ Γάλλοι θεωροῦν πολὺ στενήν. Θέλουν τὴν διατήρησιν τῆς αὐστριακῆς ἀνεξαρτησίας, τὴν ἀνεξαρτησίαν ὅμως αὐτὴν ἀντιλαμβάνονται ὄχι ὡς μέσον προστασίας τῶν ἰταλικῶν συνόρων, ὅπως οἱ Ἰταλοί, ἀλλὰ ὡς συνέπειαν τῶν συνθηκῶν τοῦ 1919, δηλαδὴ ὡς ἔνδειξιν ἐναντίον τῆς ἀναθεωρήσεως. Ἡ Γαλλία λέγει: «Οὐδεμία ἀναθεώρησις εἶνε παραδεκτή, ἡ δὲ διατήρησις τῆς ἀνεξαρτησίας τῆς Αὐστρίας ἀποτελεῖ ἕνα ὅρον, οὔτε τὸν μόνον οὔτε τὸν σπουδαιότερον, τῆς διατηρήσεως τῶν συνθηκῶν».

Ἀλλὰ δὲν ἀρκεῖ αὐτό. Τὸ παραδουνάβιον πρόβλημα δὲν λύεται μὲ τὴν παραδοχὴν τῆς διατυπώσεως αὐτῆς. Διότι δὲν πρόκειται νὰ διατηρηθῇ ἁπλῶς διὰ τῶν λόγων ἢ καὶ διὰ τῆς βίας ἡ ἀνεξαρτησία τῆς Αὐστρίας. Πρέπει καὶ νὰ δοθῇ εἰς τοὺς Αὐστριακοὺς ἡ δυνατότης νὰ καταπολεμήσουν τὸ ἐθνικοσοσιαλιστικὸν κίνημα ἐντὸς τῶν συνόρων των. Ἑπομένως ἡ Αὐστρία πρέπει νὰ συμμετάσχῃ ἑνὸς συστήματος, τὸ ὁποῖον θὰ ἐξασφαλίζῃ, οὕτως εἰπεῖν, αὐτομάτως τὴν ἀνεξαρτησίαν της ἔναντι τῆς Γερμανίας. Πρέπει νὰ συνδεθῇ μὲ τοὺς παραδουναβίους συμμάχους της. Καὶ ἐδῶ ἀκριβῶς τίθεται τὸ πρόβλημα τῆς οἰκονομικῆς, ἀκόμη δὲ καὶ πολιτικῆς ὀργανώσεως τῶν πέντε παραδουναβίων κρατῶν, ἤτοι τῆς Αὐστρίας, τῆς Οὐγγαρίας, τῆς Τσεχοσλοβακίας, τῆς Γιουγκοσλαυΐας καὶ τῆς Ρουμανίας, περιλαμβανόντων 58 ἑκατομμύρια κατοίκους.

Αὐτὸ εἶναι τὸ παραδουνάβιον πρόβλημα ἐπὶ τοῦ ὁποίου πρέπει νὰ συμφωνήσουν αἱ δύο χῶραι, ἐπὶ τοῦ ὁποίου ὅμως ἀφ' ἑτέρου οἱ Γάλλοι πρέπει νὰ συμφωνήσουν καὶ μὲ τοὺς ὑπογράψαντας τὸ ἰταλο-αὐστρο-οὐγγρικὸν μπλὸκ καὶ ἐπὶ τοῦ ὁποίου πάλιν ἡ Ἰταλία πρέπει νὰ συμφωνήσῃ μὲ τὴν Μικρὰν Ἀντάντ.

Ἀλλὰ τὸ παραδουνάβιον πρόβλημα συνδέεται καὶ μὲ τὸ πρόβλημα τοῦ Ρήνου, διότι ἡ Αὐστρία εἶναι διὰ τὴν Ἰταλίαν ὅ,τι τὸ Βέλγιον διὰ τὴν Γαλλίαν, ἀλλὰ κατὰ τοὺς Γάλλους ἡ Γαλλία δὲν εἶναι τόσον προστατευμένη εἰς τὸν Ρῆνον ὅσον ἡ Ἰταλία εἰς τὸν Δούναβιν. Λέγουν, λοιπόν, ὅτι δὲν παραδέχονται ὅπως ἡ Ἰταλία, ἡ ὁποία προστατεύεται τόσον εἰς τὸν Δούναβιν μὲ τὴν βοήθειαν τῆς Γαλλίας καὶ τῆς Ἀγγλίας, ἐγκαταλείψῃ τοὺς Γάλλους εἰς τὸν Ρῆνον καὶ δὴ ὑπὸ τὰς παρούσας συνθήκας.

Τὸ δεύτερον ζήτημα τῶν διαπραγματεύσεων, εἶναι τὸ ἀπορρέον ἐκ τοῦ 13ου ἄρθρου τῆς Συνθήκης τοῦ Λονδίνου καὶ δύναται νὰ διατυπωθῇ ὡς ἑξῆς: «Ἡ Ἰταλία, ἡ ὁποία οὐδὲν ἔλαβεν ἀπὸ τὰς γερμανικὰς ἀποικίας ἢ τὰς ἐντολὰς αἱ ὁποῖαι ἐδόθησαν τὸ 1919 εἰς τὴν Ἀγγλίαν, τὴν Γαλλίαν καὶ τὴν Ἰαπωνίαν, πρέπει νὰ ἐπιτύχῃ παραχωρήσεις ἐκ μέρους τῶν δύο πρώτων δυνάμεων». Εἰς τοῦτο οἱ Γάλλοι ἀπαντοῦν ὅτι ἔχουν ἤδη παραχωρήσει εἰς τὴν Ἰταλίαν ὁλόκληρον τμῆμα ἐδάφους, εἰς τὰ σύνορα Τριπολίτιδος — Τύνιδος, περίπου 120.000 τετραγωνικῶν χιλιομέτρων καὶ μεγάλης στρατηγικῆς σημασίας. Ἑπομένως ἡ Ἰταλία, ἡ ὁποία δὲν ἔλαβεν ὅσα ἔπρεπεν εἰς τὰς Βερσαλλίας —αὐτὸ τὸ παραδέχονται εὐχαρίστως οἱ Γάλλοι, πρέπει μᾶλλον νὰ ζητήσῃ ἀπὸ τὴν Ἀγγλίαν καὶ ὄχι ἀπὸ τὴν Γαλλίαν, ἡ ὁποία ἔλαβεν ὀλιγώτερα τῆς πρώτης. Πάντως αἱ γαλλικαὶ παραχωρήσεις πρὸς τὴν Ἰταλίαν δὲν πρόκειται νὰ εἶνε σημαντικαί. Καὶ τοῦτο διὰ τὸν πρόσθετον λόγον ὅτι οἱ Γάλλοι θεωροῦν παράλογον νὰ προβοῦν εἰς παραχωρήσεις σημαντικὰς ἔναντι τῆς διατηρήσεως τῶν διαφόρων ἐντολῶν ὑπὸ τῶν ἐντολοδόχων, καθ' ἣν στιγμὴν ἡ Γερμανία δὲν εἶνε ἀπίθανον αὔριον νὰ τὰς ἀμφισβητήσῃ. Ἐκτὸς ἂν ἡ Ἰταλία δεχθῇ νὰ εὑρεθῇ εἰς τὸ ἀγγλογαλλικὸν στρατόπεδον τὴν ἡμέραν, καθ' ἣν ἡ Γερμανία θὰ θέσῃ ἐπισήμως τὸ ζήτημα τῶν παλαιῶν της ἀποικιῶν. Ἐν ἄλλαις λέξεσιν ἡ Ἰταλία πρέπει νὰ δεχθῇ καὶ νὰ ὑπερασπίσῃ τὴν θέσιν ὅτι αἱ ἐντολαὶ πρὸς τοὺς ἀναλαβόντας αὐτὰς εἶνε διαρκεῖς. Τοῦτο προϋποθέτει ἀπόλυτον συμφωνίαν μεταξὺ Γαλλίας καὶ Ἰταλίας, πραγματικὴν γαλλοϊταλικὴν συμμαχίαν, στηριζομένην ἐπὶ τῆς διατηρήσεως τοῦ καθεστῶτος τοῦ δημιουργηθέντος διὰ τῶν συνθηκῶν.

Ἐν ἑνὶ λόγῳ, ἡ Γαλλία φρονεῖ ὅτι τὰ δύο προβλήματα — τὸ παραδουνάβιον καὶ τὸ ἀπορρέον ἐκ τοῦ 13ου ἄρθρου τῆς συνθήκης τοῦ Λονδίνου — συνοψίζονται εἰς μίαν ἀντίληψιν τοῦ κοινοῦ κινδύνου καὶ μεταφράζονται εἰς μίαν γενικὴν ἀντιρεβιζιονιστικὴν πολιτικὴν εἰς τὴν Εὐρώπην καὶ ἀλλαχοῦ.

Αἱ ἄλλαι ἰταλικαὶ ἀξιώσεις εἶνε αἱ ἑξῆς:

Διατήρησις τῶν δικαιωμάτων τῆς ἰταλικῆς παροικίας τῆς Τύνιδος, τὴν ὁποίαν οἱ Γάλλοι φαίνονται ἀποδεχόμενοι κατὰ τὸ μᾶλλον καὶ ἧττον.

Αἱ ἰταλικαὶ ἀξιώσεις ἐπὶ τῆς Τριπολίτιδος καὶ συγκεκριμένως ἡ παραχώρησις τοῦ Τιβέστι πρὸς αὐτούς, θεωροῦνται ἀπὸ τοὺς Γάλλους ἀπαράδεκτοι, διότι θὰ συνεπήγοντο διάσπασιν τῆς κυριαρχίας των. Διότι ἡ περιφέρεια τοῦ Τσάτ, τὴν ὁποίαν καλύπτει βορείως τὸ Τιβέστι, χρησιμοποιεῖται ὡς δίοδος μεταξὺ δυτικῆς καὶ μεσημβρινῆς Ἀφρικῆς. Οἱ Γάλλοι δέχονται μίαν ὑποχώρησιν εἰς τὰ βόρεια σύνορα.

Εἰς τὴν ἀξίωσιν τῶν Ἰταλῶν ὅπως λάβουν λωρίδα γαλλικοῦ ἐδάφους εἰς τὴν Σομαλίαν, οἱ Γάλλοι ἀπαντοῦν προτείνοντες συμμετοχὴν τῆς Ἰταλίας εἰς τοὺς σιδηροδρόμους τῆς Ἀδὶς-Ἀμπέμπα καὶ παραχώρησιν εἰς αὐτὴν μιᾶς ἕδρας ἐν τῷ Συμβουλίῳ. Τοῦτο σημαίνει ὅτι ἡ Ἰταλία θὰ συμμετάσχῃ, ἀπὸ κοινοῦ μετὰ τῆς Γαλλίας καὶ Ἀγγλίας, εἰς τὴν ἐφαρμογὴν τῶν τεχνικῶν μέσων διὰ τὴν ἀξιοποίησιν τῶν γαιῶν τῆς Αἰθιοπίας.

Πράγματι δέ, εἶνε ζήτημα ἂν ἡ Ἰταλία μόνη διαθέτῃ τὰ ἀναγκαῖα κεφάλαια διὰ τὴν ἀξιοποίησιν τῆς Αἰθιοπίας, καθ' ἣν στιγμὴν ὁ προϋπολογισμός της ἐμφανίζει ἔλλειμμα, τὸ ὁποῖον ἀσφαλῶς δὲν θὰ καλυφθῇ μὲ τὴν ναυπήγησιν τῶν δύο θωρηκτῶν 35.000 τόννων.

Πάντως, κατὰ τὰς τελευταίας ὑπαρχούσας πληροφορίας, μεταξὺ Γαλλίας καὶ Ἰταλίας δὲν ὑπάρχουν σοβαραὶ διαφωνίαι ὅσον ἀφορᾷ τὸ πρόβλημα τῆς Κεντρικῆς Εὐρώπης καὶ δὴ τῆς Αὐστρίας, τὸ ὁποῖον καὶ ἀποτελεῖ τὸν κόμβον τοῦ προβλήματος. Ὅ,τι θέλει ἡ Ἰταλία τὸ θέλει καὶ ἡ Γαλλία. Διὰ τὴν ἔκφρασιν ὅμως τῆς θελήσεως αὐτῆς ὑπάρχουν πολλοὶ τρόποι, ὅπως διάφοροι τρόποι ὑπάρχουν καὶ εἰς τὸν τρόπον τῆς ἐκφράσεως.

Ὁ Ντοῦτσε, ὁμιλῶν τελευταίως εἰς Γάλλον δημοσιογράφον εἶπεν ὅτι μεταξὺ Γαλλίας καὶ Ἰταλίας δὲν πρόκειται νὰ προστεθῇ ἀκόμη ἕνα «χαρτί» εἰς τὰ τόσα ὑπάρχοντα διὰ τὴν ἀνεξαρτησίαν τῆς Αὐστρίας.

— Ἰδέστε, εἶπε, τὴν πεῖραν τὴν ὁποίαν ἀπεκτήσαμεν εἰς τὴν Ρώμην καὶ εἰς τὴν Γενεύην καὶ τί δυνάμεθα νὰ ἐπιτύχωμεν μὲ μίαν συνεννόησιν. Δὲν ὑπῆρχεν, ἐν τούτοις, μεταξύ μας «χαρτί» ἀλλὰ κάτι ἰσχυρότερον: ἡ κοινὴ θέλησις νὰ διατηρήσωμεν τὴν εἰρήνην. Διατί νὰ μὴ συνεχίσωμεν;

Ἤδη ἡ Γαλλία κατέστρωσε τὸ ὁριστικόν της σχέδιον διὰ τὴν ρύθμισιν τῶν σχέσεων τῶν δύο Κρατῶν. Διὰ τοῦ σχεδίου προβλέπεται ἐν ἀρχῇ ἡ ἐκφώνησις λόγου ὑπὸ τοῦ κ. Μουσσολίνι ἀναγνωρίζοντος τὴν ἀκεραιότητα τῆς Νοτιοσλαυΐας ὡς βάσιν τῆς εὐρωπαϊκῆς εἰρήνης. Ἐπίσης ὁ καθορισμὸς τοῦ ταξιδίου τοῦ κ. Λαβὰλ εἰς Ρώμην καὶ ἡ κατάστρωσις κοινῆς δηλώσεως ἐπὶ τῆς ἀνεξαρτησίας τῆς Αὐστρίας, τὴν ὁποίαν θὰ προσυπογράψουν ἡ Γερμανία, ἡ Τσεχοσλοβακία καὶ ἡ Ρουμανία, θὰ ἀποδεχθῇ δὲ καὶ ἡ Ἀγγλία.

Τρίτον τὸ γαλλικὸν σχέδιον προβλέπει τὴν ἔναρξιν διαπραγματεύσεων διὰ τὴν σύναψιν τοῦ Μεσογειακοῦ Συμφώνου εἰς τὸ ὁποῖον θὰ μετέχουν ἡ Ἰταλία, ἡ Ἑλλάς, ἡ Γιουγκοσλαυΐα καὶ ἡ Τουρκία.

Ἴδωμεν ἂν ὁ κ. Μουσσολίνι θὰ δεχθῇ τὸ σχέδιον τοῦτο, πέραν τοῦ ὁποίου λέγεται ὅτι ὁ κ. Λαβὰλ δὲν εἶνε διατεθειμένος νὰ ὑποχωρήσῃ.

ΕΙΣ ΤΟ ΠΕΡΙΘΩΡΙΟΝ ΤΩΝ ΓΕΓΟΝΟΤΩΝ

Ἀσχέτως πρὸς τὰ ἐλατήρια τῆς παρατηρήσεως τοῦ ἀρθρογράφου τῆς Παρισινῆς «Ζουρνάλ», ὅτι ἡ Ἑλληνικὴ διαμαρτυρία διὰ τὸ ζήτημα τοῦ ράσου ἦτο ἡ μόνη ἀκουσθεῖσα ἐπὶ τοῦ μέτρου τούτου, δὲν εἶνε ἄσκοπον νὰ σταματήσωμεν εἰς μίαν, ἰδικήν μας πλέον, διαπίστωσιν τοῦ γεγονότος ὅτι μόνον ἡ Ἑλληνικὴ Ὀρθοδοξία συνεκινήθη ἐξ αὐτοῦ. Αἱ ἄλλαι Ὀρθόδοξοι ἐκκλησίαι εἰς οὐδεμίαν ἀπολύτως προέβησαν ἐκδήλωσιν σχετικήν. Οὔτε ἡ Ἐκκλησία τῆς Ἀλεξανδρείας, ἡ ὁποία εὐχερέστερον τῶν ἄλλων Ἐκκλησιῶν τῆς Ἑλληνικῆς Ἀνατολῆς θὰ ἠδύνατο νὰ ἐκφέρῃ γνώμην, ἀλλ' οὔτε αἱ αὐτοκέφαλοι ἐκκλησίαι τῶν ὁμοδόξων χωρῶν τῆς Βαλκανικῆς ἔδειξαν ἐνδιαφέρον ἐπὶ ζητήματος, τὸ ὁποῖον σχετίζεται μὲ τὴν ἱεραρχίαν καὶ τὸν κλῆρον τῆς μητρὸς Μεγάλης Ἐκκλησίας τῆς Ὀρθοδοξίας. Τὸ γεγονὸς τοῦτο θὰ ἔπρεπεν, ἴσως, νὰ σημειωθῇ ὡς ἐνδεικτικὸν τῆς χαλαρότητος τῶν πρὸς ἀλλήλας σχέσεων τῶν Ὀρθοδόξων Ἐκκλησιῶν. Καὶ ἴσως τὸ ἐκ τούτου λογικὸν συμπέρασμα πρέπει νὰ εἶνε ὅτι καλὸν θὰ ἦτο νὰ ἐπισπευσθῇ ἓν πανορθόδοξον συνέδριον ἱεραρχῶν, κατὰ τὸ ὁποῖον νὰ διακανονισθῇ, μεταξὺ τῶν ἄλλων, καὶ τὸ ζήτημα τῆς ἀπὸ κοινοῦ ἀντιμετωπίσεως τῶν ἑκάστοτε ἀναφυομένων προβλημάτων, τῶν σχετιζομένων μὲ τὰ τῆς ὀρθοδοξίας. Διότι ἡ ἀπαγόρευσις τῆς ἱερατικῆς ἀμφιέσεως ἔξω τῶν ναῶν ἀφορᾷ ὅλους τοὺς ὀρθοδόξους κληρικούς, ὅσοι θὰ διήρχοντο ἀπὸ τὴν Κωνσταντινούπολιν, εἰς οἱανδήποτε αὐτοκέφαλον ἐκκλησίαν καὶ ἂν ἀνήκουν.

* * *

Τὸ Σάαρ καὶ ἡ Γερμανία

Παρὰ τὴν ἐπίμονον ἐπανάληψιν τῶν φημῶν περὶ ἐσωτερικῶν ταραχῶν εἰς τὴν Γερμανίαν καὶ περὶ ἀπροκαλύπτου πλέον ρήξεως τῆς Ράϊχσβερ πρὸς τὰ ἡμιστρατιωτικὰ σώματα τοῦ ἐθνικοσοσιαλιστικοῦ κόμματος, καμμία ἕως τώρα ἀξιόπιστος ἐπιβεβαίωσις τούτων δὲν ὑπάρχει. Δὲν ἀποκλείεται, βέβαια, νὰ ἔχῃ ἤδη σημειωθῆ διάστασις μεταξὺ τῆς Ράϊχσβερ καὶ τινων κύκλων ἐθνικοσοσιαλιστικῶν. Ἠμπορεῖ, ἐν τούτοις, νὰ θεωρηθῇ βέβαιον, ὅτι, ὅ,τιδήποτε καὶ ἂν συμβαίνῃ, οἱ διϊστάμενοι δὲν θὰ ἐπεθύμουν νὰ φθάσουν εἰς σύγκρουσιν τώρα, ἐπικειμένου τοῦ δημοψηφίσματος εἰς τὸ Σάαρ. Διότι εἶνε αὐτονόητον ποίαν ἐπίδρασιν θὰ εἶχεν ἐπὶ τῆς ἐκβάσεως τοῦ δημοψηφίσματος μία ἐσωτερικὴ διαμάχη ἐν Γερμανίᾳ. Θὰ ἐξησφάλιζε τὴν ἐπικράτησιν τῶν «ἀριστερῶν», οἱ ὁποῖοι θὰ ψηφίσουν κατὰ τῆς προσαρτήσεως τοῦ Σάαρ εἰς τὴν Γερμανίαν καὶ ὑπὲρ τῆς διατηρήσεως τοῦ σημερινοῦ καθεστῶτος, τῆς παραμονῆς, δηλαδή, τοῦ Σάαρ ὑπὸ τὴν αἰγίδα τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν. Ἡ 13η τοῦ προσεχοῦς Ἰανουαρίου θὰ ἔχῃ μεγίστην ἐπίδρασιν ἐπὶ τῶν τυχῶν τοῦ χιτλερικοῦ καθεστῶτος. Ἐὰν τὸ δημοψήφισμα εἰς τὸ Σάαρ ἀποβῇ ὑπὲρ τῆς Γερμανίας—ὅπως ὑπάρχουν πιθανότητες—εἶνε φανερὸν ὅτι τὸ ἐν Γερμανίᾳ καθεστὼς θὰ ἐνισχυθῇ σημαντικώτατα, ἐνῷ, ἐὰν τὸ δημοψήφισμα ἤθελεν ἀποβῇ ὑπὲρ τῆς διατηρήσεως τοῦ σημερινοῦ καθεστῶτος, τοῦτο θὰ ἦτο μία ἠθικὴ ἧττα τοῦ χιτλερισμοῦ, τῆς ὁποίας αἱ συνέπειαι θὰ ἐγίνοντο ἀμέσως αἰσθηταὶ ἐν Γερμανίᾳ.

* * *

Ἡ παραίτησις τοῦ κ. Θεοτόκη

Ἡ χθεσινὴ παραίτησις τοῦ ὑπουργοῦ τῆς Γεωργίας κ. Ι. Θεοτόκη, ἡ ὅλως ἄσχετος πρὸς οἱανδήποτε γενικωτέραν κυβερνητικὴν μεταρρύθμισιν, ἀπομακρύνει τῆς Κυβερνήσεως συνεργάτην πολυτίμους προσενεγκόντα ὑπηρεσίας εἰς τὸν σημαντικώτατον κλάδον τῆς Γεωργίας, ἀλλὰ καί, ἀπὸ γενικωτέρας ἀπόψεως, συνεργάτην πολύτιμον εἰς τὸ καθόλου κυβερνητικὸν ἔργον. Ὁ κ. Ι. Θεοτόκης εἰσέφερεν ἀκόμη εἰς τὸ ἔργον τοῦτο τὸ ἦθός του καὶ τὸν χαρακτῆρά του καὶ δὲν ἦτο τοῦτο ἡ ὀλιγώτερον σημαίνουσα εἰσφορά του.

* * *

Ἡ χειροβομβὶς

Δὲν φανταζόμεθα ὅτι ἀξίζει τὸν κόπον νὰ ἀναχθῇ ἡ ἀνεύρεσις μιᾶς ἀμυντικῆς, Ἰταλικῆς κατασκευῆς, χειροβομβίδος εἰς ἔρημον αὐλήν, συνεχομένην πρὸς τὸν περίβολον τοῦ ἐκκενουμένου ἤδη κτιρίου τοῦ ὑπουργείου τῶν Ἐξωτερικῶν τῆς ὁδοῦ Φιλελλήνων εἰς περιωπὴν «ἀποπείρας» καὶ μάλιστα ἐναντίον ἐπισήμων προσώπων. Εἰς τὸ μέρος, ὅπου εὑρέθη, τυλιγμένη μάλιστα εἰς ἐφημερίδας, δὲν ὑπῆρχε καμμία ἀπολύτως πιθανότης νὰ εὑρεθῇ οἱοσδήποτε ἐπίσημος, οὔτε δὲ ἡ χειροβομβὶς αὐτὴ θὰ ἐξερρήγνυτο αὐτομάτως. Ἄλλο τὸ ζήτημα, πῶς εὑρίσκονται χειροβομβίδες ἐδῶ κ' ἐκεῖ. Πρό τινων ἐτῶν ἡ ἀνεύρεσις ἀδεσπότων χειροβομβίδων δὲν ἦτο καθόλου σπανία, ἐσημειώθησαν δὲ ἐπανειλημμένως καὶ θύματα ἐκ τῆς ἐκρήξεως των —ἰδίως παιδιά, τὰ ὁποῖα τὰς περιειργάζοντο, ἀνύποπτα διὰ τὸν θανάσιμον κίνδυνον. Εἰς τὴν Ἀστυνομίαν ἀπόκειται νὰ διευκρινίσῃ πῶς ἡ χειροβομβὶς εὑρέθη ἐκεῖ ὅπου εὑρέθη. Ἡ εὕρεσίς της, ὅμως, δὲν εἶνε καθόλου εὔκολον νὰ δώσῃ λαβὴν εἰς σύνθεσιν ἀναγνώσματος περὶ «ἀποπείρας».

* * *

Μία ὀρθὴ σκέψις

Εἶνε ὀρθή, ὀρθοτάτη ἡ σκέψις τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Ναυτικῶν ὅπως, βελτιουμένης τῆς συντάξεως τῶν ἐμποροπλοιάρχων κατὰ τρόπον ὥστε νὰ φθάσῃ τὰς 3000 δραχμὰς μηνιαίως, διευκολυνθῇ ἡ ἑκουσία ἔξοδος ἐκ τῆς ἐνεργοῦ ὑπηρεσίας τῶν ὑπερηλίκων πλοιάρχων τῆς ἐμπορικῆς ναυτιλίας. Καὶ δὲν θὰ διευκολύνῃ αὐτὴ μόνον τὴν ἐλάττωσιν τῆς ἀνεργίας εἰς τὸν κλάδον, διὰ τῆς χρησιμοποιήσεως τῶν νεωτέρων, θὰ εἶνε συγχρόνως καὶ ἐξυπηρετικὴ τῆς ἀσφαλείας τῆς ναυτιλίας. Διότι ἂν ὑπάρχουν καὶ ἐξαιρέσεις—γηραιοὶ θαλασσόλυκοι μὲ ἀσφαλὲς βλέμμα, ἀθόλωτον ἐκ τῶν ἐτῶν τὴν ἀντίληψιν

Θεάματα

(Απογευματιναί και έσπεριναί)

ΕΘΝΙΚΟΝ. «Οι φοιτηταί».
ΑΛΑΜΠΡΑ. «Η Αθήνα γελά».
ΑΛΙΚΗΣ. «Τό Μπουρίνι».
ΑΡΓΥΡΟΠΟΥΛΟΥ. «Τό κλειδί του Παραδείσου».
ΚΕΝΤΡΙΚΟΝ. «Πρώτο πράμμα».
ΚΟΤΟΠΟΥΛΗ. «Ο Βασιλιάς του Χαλβά».
ΜΟΝΤΙΑΛ. «Παναθήναια όλα».
ΠΑΠΑΪΩΑΝΝΟΥ. «Μήν τά βάζετε με τις γυναίκες».

Κινηματογράφοι

ΑΠΟΛΛΩΝ. «Μανουελίτα».
ΑΤΤΙΚΟΝ. «Περιπέτειες στο Χονολουλού». Χοντρός και Λιγνός.
ΟΥΦΑ. «Τό τελευταίο βάλς του Σοπέν».
ΠΑΛΛΑΣ (Μετοχικού). «Γιά λίγη άγάπη».
ΠΑΝΘΕΟΝ. «Χορχόρ άγάς».
ΣΠΛΕΝΤΙΤ. «Δόν Ζουάν».
ΤΙΤΑΝΙΑ. «Ο Βασιλεύς των Νέγρων». Μπουμπούλ.
ΕΚΘΕΣΙΣ ΖΑΠΠΕΙΟΥ. «Τό μυστικόν των Βοροντσέφ».
ΑΘΗΝΑΪΚΟΝ. «Ο λοχαγός των Κοζάκων».
ΑΡΗΣ. «Μιά χριστουγεννιάτικη βραδυά».
ΑΤΘΙΣ. «Η δακτυλό παντρεύεται».
ΑΧΙΛΛΕΙΟΝ. «Περιπλανώμενος Ιουδαίος».
ΕΛΛΑΣ. «Θα γίνης δούκισσα».
ΙΡΙΣ. «Μυστηριώδης νεκρανάστασις».
ΚΡΥΣΤΑΛ. «Ο άρχων του Κόσμου».
ΜΟΝ-ΣΙΝΕ. «Όταν ήμουν κατάσκοπος».
ΜΑΖΕΣΤΙΚ. «Ο Ιππότης της έρήμου».
ΠΑΛΛΑΣ (Παγκρατίου). «Πολισινέλ».
ΡΩΖΙΚΛΑΙΡ. «Σάρξ».

Ραδιόφωνον

ΑΜΒΟΥΡΓΟΝ (331 μ.). 8 μ.μ. Συνθέται έκ Μαγδεμβούργου. (Ορχήστρα, πιάνο, σολίστ). 10 μ.μ. Έσπερινή συναυλία. (Λόρτσιγκ: Εισαγωγή «Λαθροθήρα». Λίστ: Πρώτη Ραψωδία. Χάας: Φινάλε άπό την Εύθυμη Σερενάτα. Στράους: Τρείς πόλκες. Λέχαρ: Ποτπουρί «Ώμορφος ο Κόσμος». Γιόζεφ Στράους: «Η ζωή μου άπ' άγάπη και χαρά»). 11.20 μ.μ. Μουσικόν ιντερμέτζο. 12 μεσον. Συναυλία της Φιλαρμονικής Βρέμης.

ΑΪΛΣΜΠΕΡΓΚ (291 μ.). 10 μ.μ. Άρ. 3 Συμφωνία Άντων. Μπρούκνερ. 11.30 μ. μ. Χορός.

ΒΙΕΝΝΗ (507 μ.). 8.45 μ.μ. Ποικίλη συναυλία. (Ορχήστρα και ο Φλέμμιγκ). 10 μ.μ. Συναυλία όρχήστρας. 10.40 μ.μ. Συνέχεια συναυλίας. 12.05 π.μ. Ποικίλον πρόγραμμα της Παληάς Βιέννης. 1.05 π.μ. Δίσκοι.

ΒΟΥΔΑΠΕΣΤΗ (550 μ.). 6 μ.μ. Συναυλία όρχήστρας. 8.05 μ.μ. Τραγούδι. 11 μ.μ. Συναυλία όργάνου. (Ρέγκερ: Φαντασία. Φράνκ: Παστοράλε. Λίστ: Λεζάντα. Τσόρος: Χριστουγεννιάτικα τραγούδια. Μπάϊκ: Αλλέγκρο). 11.50 μ.μ. Τσιγγάνικη μουσική. — (840 μ.). 7.55 μ.μ. Μουσική σαλονιού. 10.40 μ.μ. Τραγούδια και άριες. 11.10 μ.μ. Δίσκοι.

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙ (365 μ.). 6 μ.μ. Ποικίλη συναυλία. 7.15 μ.μ. Ποικίλη συναυλία. 8.20 μ.μ. Δίσκοι. Ισπανική μουσική. 9 μ.μ. Τζάζ γιά πιάνο. 9.30 μ.μ. Σόλο βαρυτόνου. 10.10 μ.μ. Μουσική σαλονιού. 11.25 μ.μ. Μουσική σαλονιού.

ΒΟΡ. ΙΤΑΛ. ΣΥΓΚΡΟΤΗΜΑ. (492—369—304—263—246 μ.). 6.10 μ.μ. Συναυλία όρχήστρας. 9.45 μ.μ. Δίσκοι. 10 μ.μ. Συναυλία όρχήστρας και σολίστ. (Μπράμς: Συμφωνία άριθ. 2. Άλφανο: Ιντερμέτζι γιά έγχορδα. Ρόκκα: Ψαλμός. Πάρσδι: Ποίημα γιά βιολοντσέλλο και όρχήστρα. Βάγνερ: «Από το λυκόφως των θεών». Ροσσίνι: Εισαγωγή «Πολιορκία της Κορίνθου»).

ΒΑΡΣΟΒΙΑ (1345 μ.). 6.15 μ. μ. Ντουέττα γιά σοπράνο και μετζοσοπράνο. 6.25 μ.μ. Συνθέσεις του Σούμαν, γιά πιάνο. 7.15 μ.μ. Κουαρτέττο έγχόρδων του Ροζύκη. 8 μ.μ. Ελαφρά μουσική. 8.30 μ.μ. Ελαφρά μουσική. 9.15 μ.μ. Συμφωνική συναυλία. 11.40 μ.μ. Δίσκοι. 12.05 μ.μ. Μουσική χορού.

ΠΡΑΓΑ (470 μ.). 6 μ.μ. Μουσική δωματίου. 8.10 μ.μ. Δίσκοι. 8.30 μ.μ. Μουσική χορού. 10.25 μ.μ. Κουαρτέττο έγχόρδων του Ντβόρζακ. 11.15 μ.μ. Δίσκοι.

ΡΩΜΗ (421—283 μ.). 5 μ.μ. Συναυλία όρχήστρας και άσματος άπό την Ακαδημίαν «Αγίας Καικιλίας». 9.30 μ.μ. Δίσκοι. 9.45 μ.μ. Εύθυμη συναυλία.

και άμείωτον την άντοχήν—ο φυσικός νόμος άπομένει νόμος και, κατά κανόνα, ένας ύπερήλιξ πλοίαρχος δέν είνε δυνατόν νά είνε όπως ένας νεώτερος.

Διά την μεταφοράν καταδίκων

Αφού, τέλος, διεπιστώθη ότι ο καταδίκος Ασμανόπουλος πραγματικώς ηύτοκτόνησε, ριφθείς είς την θάλασσαν κατά την έκ Κρήτης μεταφοράν του, είνε άνάγκη νά γίνη τούτο άφορμή διά νά κανονισθούν άλλως έφεξής τά της μεταφοράς των καταδίκων και των ύποδίκων δι' άτμοπλοίων ή σιδηροδρομικώς. Και, έν πρώτοις, θά έπρεπε νά τοποθετώνται είς ειδικά διαμερίσματα, όπου ή έπιτήρησις των νά είνε εύκολος και όχι νά ταξιδεύουν συμφυρόμενοι με τούς άλλους έπιβάτας. Έπειτα, οι συνοδεύοντες αύτούς πρέπει νά είνε όργανα έχοντα πλήρη συνείδησιν της εύθύνης των. Έως τώρα έπικρατεί κατά τάς μεταφοράς αύτάς τόση έπιπολαιότης και άμέλεια, ώστε νά είνε άπορίας άξιον πώς δέν δραπετεύουν περισσότεροι.

Η νέα αύτή πούδρα κρατά έπί 9 ώρας

ΚΑΜΕΤΕ ΤΗΝ ΔΟΚΙΜΗΝ ΤΑΥΤΗΝ

Οποία εύτυχία νά μή μεταχειρίζωμαι πλέον κάθε στιγμή το πούπουλο πουδραρίσματος, το όποιον οι άνδρες άπεχθάνονται.

Έν τούτοις, δέν έχω ποτέ γυαλιστή μύτη και είμαι πάντοτε βεβαία ότι το δέρμα μου θά διατηρήση καθ' όλην την ήμέραν τη φρεσκάδα και την θαμπή και βελούδινη όψι του.

Μεταχειρίζεσθε μόνον πούδρα Τοκαλόν (με mousse de crème) το πρωΐ. Την όνομάζω «Πούδρα έννέα ώρών» διότι κρατά περισσότερον άπό κάθε άλλην πούδρα, την όποίαν μετεχειρίσθην. Δέν την διαπερνά ή έφίδρωσις, δέν μεταβάλλεται είς τον άέρα ή την βροχήν.

Τονώνει την έπιδερμίδα και έξαλείφει τούς διεσταλμένους πόρους. Κάμνουσαι αί ίδιαι την δοκιμήν των 9 ώρών, έξασφαλίζετε μίαν νέαν έλκυστικότητα!!

Γεν. Άντ. Α. Π. Ρεμπουτζάκος, Πραξιτέλους 42, Αθήναι.

«ΑΛΜΑ»

ΒΙΒΛΙΟΠΩΛΕΙΟΝ ΔΕΠΑΣΤΑ
2 Β όδός Βουκουρεστίου 2 Β

ΒΙΒΛΙΑ διά ΔΩΡΑ
Ελληνικά, άγγλικά, γαλλικά
Ταχεία έκτέλεσις παραγγελιών έκ πάσης χώρας
Εγγράφονται συνδρομηταί

Τό ΑΔΥΝΑΤΟΝ ΣΥΝΕΤΕΛΕΣΘΗ!

Ο ΑΟΡΑΤΟΣ ΑΝΘΡΩΠΟΣ

Τό καταπληκτικώτερο έργου του ΓΟΥΕΛΣ

ΠΙΟ ΤΟΛΜΗΡΟ! ΠΙΟ ΚΑΤΑΠΛΗΚΤΙΚΟ! άπ' ό,τι τό έδιαβάσατε

ΚΙΝΗΜΑΤΟΓΡΑΦΙΚΟΝ ΘΑΥΜΑ

ΤΗΝ ΔΕΥΤΕΡΑΝ ΑΤΤΙΚΟΝ

Ένα δημιούργημα, πού γιά πρώτη φορά τό βλέπει ό κινηματογράφος

Ο ΛΕΥΚΟΣ ΠΑΡΑΔΕΙΣΟΣ

Τό μεγαλούργημα του ΔΟΚΤΟΡΟΣ ΦΑΝΚ

«ΜΗΝΥΤΩΡ»

ΕΚΔΟΣΕΙΣ ΚΑΣΤΑΛΙΑΣ
ΣΤΑΔΙΟΥ 28

4
ΒΡΑΒΕΙΑ ΕΙΣ ΤΗΝ ΕΚΘΕΣΙΝ ΤΟΥ ΒΙΒΛΙΟΥ

Π. Αφθονιάτη: Γύροι .... Δρχ. 200
Σ. Βασιλείου: Γαλαξιδιώτικα Καράβια .... » 150
A. Bon: Athénes et ses Environs .... » 70
Α. Μάτσα: Ποιήματα .... » 100

2
ΕΚΤΟΣ ΣΥΝΑΓΩΝΙΣΜΟΥ

A. Bon et F. Chapouthier: Retour en Grèce .... Δρχ. 200
Chr. Zervos: L'Art en Grèce .... » 700

ΒΙΒΛΙΟΠΩΛΕΙΟΝ ΚΑΟΥΦΜΑΝ
ΣΤΑΔΙΟΥ 28

ΝΕΟΝ! ΠΡΑΚΤΙΚΩΤΑΤΟΝ ΔΩΡΟΝ!!!
«ΓΗΡΑΣ ΝΟΥΣ και ΜΑΚΡΟΒΙΟΤΗΣ»
Με πολλάς εικόνας και πίνακας. Υπό Αριστοτέλους Σπ. Τσάκωνα, μηχανολόγου. Βιβλίον ώφέλιμον και τερπνόν δι' άνδρας και γυναίκας.
Πωλείται άντί μόνον 40 δραχμών είς τά βιβλιοπωλεία

Δωρήσατε ώμορφιά!

Χαρίζεται λοιπόν ή ώμορφιά; Γιατί όχι; Είναι κρυμμένη σε κάθε φιαλίδιο της Λοσιόν προσώπου Scherk ● Η Λοσιόν προσώπου Scherk όχι μόνον προστατεύει την ώμορφιά άλλά κάνει τό δέρμα έλαστικό, τό καθαρίζει και τό δυναμώνει. Εισδύει βαθειά στούς πόρους, έξαλείφει τά μπιμπίκια, ζωογονεί την κυκλοφορία του αίματος και ένισχύει τούς ίστούς του δέρματος. Δωρήσατε έπ' εύκαιρία του Νέου Έτους ένα φιαλίδιο της Λοσιόν προσώπου Scherk. Χαρίζετε την χαρά γιά πολλές έβδομάδες! ● Φιαλίδιον τσάντας Δρχ 35. ● Πούδρα Μεγαλύτερα των Δραχ. 55., 90. και 175. ● Πούδρα Mystikum, ή φημισμένη Πούδρα του Scherk. Μεγάλο κουτί Δρχ 80., μικρότερο Δραχ 50. ● Διαρκής παρακαταθήκη Π. Ι. Μαγκριώτης, Έρμου-Νίκης 10, Αθήναι. Τηλ. 25-789

SCHERK
Θαυμάσια δώρα είναι έπίσης ταϊδεώδη άρώματα του Scherk: Mystikum των Δρχ. 75., 110. και 150. ● Mimikri των Δραχ. 125., 200. και 325.

Scherk Face Lotion
Λοσιόν διά τό πρόσωπο

ΑΛΜΑ

Από Πρωίας εις Πρωίαν

Ρόδα

«...Αλλ' ίσως πεπρωμένον ήτον
τά μη σε δρέψω, και δέν σ' έδρεψα,
ω ρόδον, άνθος των Χαρίτων...»
(«Ένας ποιητής»)

Ο καϋμένος και ο φτωχός ο ποιητής, πού έβαλε ένα «νί» είς τό «ήτο» διά νά δημιουργήση μίαν άρκετά πλουσίαν όμοιοκαταληξίαν, θά εύρίσκεται σήμερα είς πολύ σκληρόν δίλημμα, και άν άκόμη ήτο πεπρωμένον, ένώπιον ένός συγχρόνου ρόδου... Νά τό κόψη ή νά μή τό κόψη, άθλιον και έψιμυθιωμένον όπως είνε, κίτρινο, έρυθρόν, γαλάζιο, με όσας άποχρώσεις έχει θέσει είς τό κακό γούστο των συγχρόνων άνθοπωλών και του κοινού ή βιομηχανία της άνιλίνης;

Μετά τις κακοβαμμένες γυναίκες, και ίσως χειρότερο άπ' αύτές, τίποτε δέν είνε πιό άηδές και πιό άποκρουστικό, όσο τά βαμμένα αύτά ρόδα, άθλια Δρούσκιν, λευκά, χωρίς άρωμα, πού θέλουν νά ύποδυθούν εύγενείς ποικιλίας... Και άσπρα έστω, σάν χάρτινα, θά είχαν έπί τέλους την φρεσκάδα της προστυχιάς τους, άλλά τώρα, βαμμένα, και τά πράσινα άκόμη φύλλα του κοτσανιού τους, είνε σάν τις κακής ποιότητος «τροτέζες», πού προσβλέπει κανείς με οίκτον και συμπόνια, άλλά κανέναν άπολύτως πόθον.

Τί νά ποθήση κανείς άπ' αύτά; Τά άγκάθια ή την ύπερβολήν της τιμής, πού τά κάνει άκόμη πιό άποκρουστικά; Τίποτε, άσφαλώς, και προτιμά τις μικρές ξερές ρόζ-μώβ καμπανούλες του ρεικιού, τά άγκυλωτά φύλλα και τούς κόκκινους καρπούς του πυξού, του άγριόπρινου, πού περιεβλήθη και αύτός τό μεγαλοπρεπές εύρωπαϊκόν όνομα του «ού» και τά κωπόσχημα δίδυμα φύλλα του «μελού» με τ' άσπρα μαργαριτάρια, πού έγινε και αύτός είς τό στόμα Μενιδιάτου πωλητού, ένα έρρινον «γκύ», διά νά τιμηθή άναλόγως.

Φτωχοί ποιηταί... Τά ρόδα δέν έχουν μονάχα άκάνθας!... Έχουν και ψιμύθια!...

Γ. ΑΝΝΙΝΟΣ

Η συναυλία της Κυριακής

Δύο έξαίρετοι Έλληνες καλλιτέχναι θά λάβουν μέρος ώς σολίστ είς την συναυλίαν της Συμφωνικής Ορχήστρας του Ωδείου Αθηνών ύπό την διεύθυνσιν του κ. Μητροπούλου μεθαύριον Κυριακήν 11 π.μ. είς τά «Ολύμπια»: Η Δνίς Κούλα Κατσιμαντή, ή όποία θά τραγουδήση μίαν άριαν άπό την «Διδώ» του Πάρσελλ, δύο τραγούδια άπό τον «Έγκμοντ» και τό τραγούδι «Ύμνος πρός την Φύσιν» του Μπετόβεν και ό κ. Δ. Μαρής, ό όποίος θά έκτελέση είς τό πιάνο τό 1ον Κοντσέρτο του Ραχμανίνωφ. Η όρχήστρα θά έκτελέση διά πρώτην φοράν την Συμφωνίαν είς μείζ. του Μόζαρτ και τά Πρελούδια του Λίστ.

Ταχυδρομείον

«Βιέννα» 10 π.μ. Βρινδήσιον. «Ύδρα» 6 μ.μ. Αργολικόν έκτός Μεθάνων. «Πτερωτή» 12 μεσ. Αίγιναν, Μέθανα, Πόρον. «Κόπρος» 3 μ.μ. Χίον, Μυτιλήνην, Κάστρον, Αλεξανδρούπολιν, Καβάλλαν. «Χίος» 3 μ.μ. Χανιά, Ρέθυμνον, Ηράκλειον, Άγ. Νικόλαον, Παχ. Άμμον, Σητείαν. «Τάσος» 3 μ.μ. Πάτρας, Αστακόν, Μύτικα, Κάλαμον, Ζαβέρδαν, Λευκάδα, Πρέβεζαν, Κόπραιναν, Αμφιλοχίαν. «Λευκάς» 3 μ.μ. Πάτρας, Λευκάδα, Πρέβεζαν, Κόπραιναν, Αμφιλοχίαν, Βόνιτσαν. «Σάμος» 3 μ.μ. Σύρον, Τήνον, Μύκονον, Αρμενιστήν, Εύδηλον, Καρλόβασι, Βαθύ. «Πολικός» 3 μ.μ. Πάτρας, Ζάκυνθον, Ληξούριον, Αργοστόλιον.

Έκδόσεις

«Μιά ζωή... Μιά άγάπη...» είνε τό πέμπτον κατά σειράν βιβλίον της Γαλλίδος Μ. Ντελλύ πού έκδίδει ό έκδοτικός οίκος «Όμηρος» Σπ. Πριστούρη, Πανεπιστημίου 34β. Είνε τό καλύτερον έργον της Μ. Ντελλύ, άριστοτεχνικώτατα μεταφρασθέν ύπό της γνωστής λογίας κ. Αλεξάνδρας Λαλαούνη.

Βιβλιογραφία

Τσαμαδού: Ιστορικά ήμερολόγια.
Ζαμπάκης: Πανεπιστημίου 55.

Ο ύπό τόσον τραγικάς συνθήκας άποθανών υιός του ένταύθα πρεσβευτού της Αύστρίας.

Αι περί Χριστού προφητείαι

Αξιότιμε κ. Διευθυντά,

Είς τό προχθεσινόν Χριστουγεννιάτικον φύλλον της έγκρίτου έφημερίδος σας, άνέγνωσα άρθρον του Πανοσιολογιωτάτου Αρχιμανδρίτου Εύαγγέλου Αντωνιάδου, ύπό τον τίτλον «Αι προφητείαι περί της γεννήσεως του Χριστού και οι συμβολισμοί αύτής».

Ας μοι έπιτραπή, λοιπόν έπ' εύκαιρία και χάριν της ιστορίας ν' άναφέρω προφητείας τινάς, αίτινες, πιθανόν νά διέφυγον της προσοχής του Πανοσιολογιωτάτου.

Κατά τούς πρώτους Χριστιανούς Θεολόγους ό Όμηρος είχε προφητεύσει την του Ιησού έλευσιν διά των έξής στίχων:

«Ει μέν δή Ού τίς σε βιάζεται οίον [έόντα
νούσιν δ' ούπως έστι Διός μεγάλου [άλέασθαι'
Ού γάρ Κύκλωπες. Διός αίγιόχου [άλέγουσι»

Έκτός τούτου κατά τούς αύτούς Θεολόγους, και ό Ορφεύς προεφήτευσε περί του Χριστού:

Υιέ Διός μεγάλοιο, πάτερ Διός αι- [γιόχοιο.

Αλλά και αι Σίβυλλαι και τά μαντεία προείπον περί του Ιησού. Έκ των χρησμών, ίνα μή μακρηγορήσω, θ' άναφέρω ένα όστις τω όντι είνε μεγαλειώδης:

«Και καθέσει Σαβαώθ Αδοναίος ύ- [ψικέραυνος
Είς θρόνον ούράνιόν τε, μέγαν δέ [τε κίονα πήξει
Ήξει δέ έν νεφέλη πρός άφθιτον ά- [φθιτος αύτός,
Έν δόξη Χριστός σύν άμώμοισιν άγ- [γελτήρσι
Και καθίσει μεγάλως έπί δέξια θή- [ματι κρίνων
Εύσεβέων βίοτον και δυσεβέων τρό- [πον άνδρών».

Εύχαριστών, κύριε Διευθυντά, διά την φιλοξενίαν,

Διατελώ μετ' έξαιρέτου τιμής και ύπολήψεως
Ανδρέας Ν. Νομικός

ΑΝΑΒΟΛΗ ΠΑΡΑΣΤΑΣΕΩΣ

Λόγω άνωτέρας βίας, ή σημερινή άπογευματινή παράστασις είς τό θέατρον «Αλάμπρα» με τό έργον «Πρωΐ, Μεσημέρι, Βράδυ» άναβάλλεται διά την 27ην Ιανουαρίου ώραν 6 μ.μ. είς την αίθουσαν του «Παρνασσού».

ΒΡΑΔΥΝΑ ΦΟΡΕΜΑΤΑ

Πρό της έκλογής του ύφάσματος διά τάς βραδυνάς και έπισήμους τουαλέττας σας, συνιστώμεν πρός τό συμφέρον σας, νά έπισκεφθήτε τό κατάστημα Ν. ΜΟΡΦΙΝΗ και Κ. ΠΑΞΙΜΑΔΑ, 34 ΕΡΜΟΥ 34, διότι είνε τό μόνον πού παρέλαβε πλήρη και πλουσίαν συλλογήν όλων των νέων Creations: Velours infroissables, velours brochés, lamés unis et fantaisies, dentelles, crepe diaze salin sitlan κλπ. και είς τούς άκριβείς χρωματισμούς, πού έλανσάρισεν ή παριζιάνικη Haute Couture και της άποκλειστικότητος του καταστήματος. Επί τη εύκαιρία θέλετε έπωφεληθή και των έξαιρετικών έκπτώσεων, πού χορηγεί τό κατάστημα λόγω των έορτών είς όλα τά είδη των μαλλίνων.

Η έορτή της Λέσχης του Εργαζομένου Κοριτσιού

Η χριστουγεννιάτικη έορτή της Λέσχης του Εργαζομένου Κοριτσιού, του Αμερικανικού Ιδρύματος Εγγύς Ανατολής, λεωφόρος Αμαλίας και Περιάνδρου 1, έστέφθη και έφέτος με έπιτυχίαν.

Τέλεια διωργανωμένη όπως πάντα, τά παιδιά πολύ καλοβαλμένα, τό παίξιμο έξαιρετικό, όταν μάλιστα λάβη κανείς ύπ' όψιν ότι τά κορίτσια πού πήραν μέρος είνε παιδιά άγωνιζόμενα είς την καθημερινήν βιοπάλην και τά όποία διαθέτουν έλαχίστην ώραν γιά νά προετοιμάσουν κάτι.

Μία σκηνή άπό τό παιχθέν έργον.

Τό πρόγραμμα σύντομον, άλλά πολύ ένδιαφέρον. Έπειτα άπό καλή μουσική, πιάνο και βιολί, άπό μέλη της Λέσχης, έπαίχθη ό Ηρώδης, τόσον καλά άνεβασμένος, πού θά τον έζήλευαν και συστηματικά θέατρα. Τό παίξιμο των κοριτσιών άψογο και τά κοστούμια έξαιρετικά έπιτυχημένα, μολονότι όλα αύτά προετοιμάζονται με έλάχιστα έξοδα.

Επηκολούθησαν τά κάλανδα με ώραίο χορό γύρω άπό τό χριστουγεννιάτικο δένδρο κι' έτελείωσε τό πρόγραμμα. Αξίζουν θερμά συγχαρητήρια είς την διεύθυνσιν της Λέσχης, τούς Αμερικανούς διά την μεγάλην των στοργήν διά τά έργαζόμενα κορίτσια και τον κ. Μοναστηριώτην, καθηγητήν της ρυθμικής, ό όποίος εύγενώς προσέφερε τάς ύπηρεσίας του είς την διδασκαλίαν του έργου και των χορών.

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΙΣ ΗΛΕΚΤΡΙΚΗΣ ΕΤΑΙΡΙΑΣ ΑΘΗΝΩΝ-ΠΕΙΡΑΙΩΣ Α.Ε.

Τό προσεχές Σάββατον, 29ην τρέχοντος θέλει διακοπή λόγω έκτελέσεως άπαραιτήτων τεχνικών έργασιών ή παροχή του ρεύματος είς τάς κάτωθι περιοχάς άπό της 5.30 μέχρι της 7.30 πρωΐνής ώρας.

1. Οδός Εδουάρδου Λώ, άπό όδού Ανθίμου Γαζή μέχρις όδού Καρύτση.
2. Ολόκληρος ή όδός Καρύτση.
3. Οδός Κολοκοτρώνη, άπό της όδού Καρύτση έως Νικίου.
4. Ολόκληρος ή όδός Λέκκα.
5. Πλατεία Συντάγματος, άπό της όδού Μητροπόλεως έως της όδού Ερμού.
6. Οδός Ερμού, άπό όδού Κορνάρου έως Πλατ. Συντάγματος.
7. Οδός Βουλής, άπό της όδού Μητροπόλεως έως της όδού Κολοκοτρώνη.
8. Οδός Περικλέους, άπό της όδού Διομείας έως της όδού Καραγεώργη της Σερβίας.
9. Οδός Πραξιτέλους, άπό όδού Χαβρίου έως Κολοκοτρώνη.
10. Οδός Αγ. Μάρκου, άπό όδού Κολοκοτρώνη έως Μιλτιάδου.
11. Οδός Λεωχάρους, άπό όδού Κολοκοτρώνη έως Περικλέους.
12. Ολόκληρος ή όδός Ρόμβης.
13. Ολόκληρος ή όδός Κλειτίου.

Εν Αθήναις τη 27 Δεκεμβρίου 1934

ΣΟΚΟΛΑΤΑ ΛΕΟΝΤΟΣ
Πειραιεύς: Καποδιστρίου 7
Αθήναι: Κρατίνου 15

ΑΝΔΡΕΑΣ ΤΣΙΤΣΙΚΑΣ
Ειδικός ιατρός των παθήσεων ώτων, ρινός, λαρυγγος.
Δέχεται όδός Κλεισόβης 10 (πλατεία Κάνιγγος). Τηλέφ. 21304.

Μικρά νέα άπ' όλον τον κόσμον

Δέν είνε μόνον οι Ιταλοί παίκται του ποδοσφαίρου βίαιοι, όπως διεμαρτύροντο πρό τινος οι Αγγλόφιλαθλοι, έπ' εύκαιρία του «μάτς» Αγγλίας—Ιταλίας. Οι Αμερικανοί παίκται είνε άληθινή συμφορά!

Κατ' έπίσημον στατιστικήν, την δευτέραν έξαμηνίαν του 1934, δέκα έπτά παίκται των Ηνωμ. Πολιτειών άπεβίωσαν συνεπεία τραυμάτων κατά τον άγώνα. Δι' ολόκληρον τό έτος ό τραγικός κατάλογος άνέρχεται είς είκοσι τρείς!

Τά σχόλια είνε, βέβαια, περιττά.

Συχνά, κατά τάς παραμονάς των έορτών, τά παιδιά, και ιδίως είς την Αγγλίαν, όπου τά Χριστούγεννα είνε κατ' έξοχήν παιδική έορτή, δέν παραλείπουν νά δίδουν είς τούς γονείς των, έπιστολάς άπευθυνομένας είς τον «Αγιον Νικόλαον» ή τον «Σάντα Κλώς» έν Αμερική, πού άντικαθιστούν έκεί τον είς τά άλλα μέρη της Εύρώπης «Μπάρμπα-Νοέλ».

Πολλά όμως άπ' αύτά, ρίχνουν τά γράμματα άπ' εύθείας είς τό γραμματοκιβώτιον και έπειδή, φυσικά, ή έπιγραφή είνε έλλειπής, άνοίγονται άπό την ταχυδρομικήν ύπηρεσίαν και πολλάκις τό περιεχόμενον είνε συγκινητικόν, όπότε τον ρόλον του «Αη—Βασίλη» παίζουν οι ταχυδρομικοί, με μικράν συνεισφοράν.

Πρό τινων όμως ήμερών, οι ταχυδρομικοί του Λονδίνου, εύρέθησαν πρό έκπλήξεως και δυσκόλου θέσεως. Ένα άγοράκι έξ χρόνων, άπηύθυνε την έπιστολήν του «πρός τον κύριον Διάβολον» και είχε την έξής παράκλησιν:

«Αγαπητέ Διάβολε. Πάρε σε παρακαλώ, την νταντά μου»!...

Φιλανθρωπική έορτή

Ο Δήμος Ν. Κοκκινιάς, έν συνεργασία μετά των Χριστιανικών Ενώσεων, όργανώνει διά μεθαύριον Κυριακήν 11 π.μ. μεγάλην φιλανθρωπικήν έορτήν ένδύσεως 200 άπόρων όρφανών, ώς και παιδιών άνέργων της Ν. Κοκκινιάς, έν τω Κινηματογράφω «Κρυστάλ». Είς την έορτήν έκλήθησαν νά συμμετάσχωσιν οι έπίσημοι και αι άρχαί της πόλεως.

Χριστιανική Κοινωνική Ένωσις

Σήμερον 7 μ.μ. θά γίνη έν τη αιθούση του «Παρνασσού» ή πρώτη έφετεινή διάλεξις της Χριστιανικής Κοινωνικής Ενώσεως. Θά όμιλήση ό Σεβ. Μητροπολίτης Σάμου κ. Ειρηναίος με θέμα: «Ο Χριστιανισμός έν σχέσει πρός τάς διαφόρους μορφάς του πολιτισμού».

Ιόνιος Ανθολογία

Πλούσιον είς έμφάνισιν και είς έκλεκτήν συνεργασίαν τό χριστουγεννιάτικο τεύχος της «Ιονίου Ανθολογίας». Περιέχει ώραιότατα ποιήματα Μαλακάση και Σιγούρου, μετάφρασιν της «Λήθης» του Μαβίλη άπό τον κ. Biagi, άνεκδότους έπιστολάς του Μαρκορά πρός τον Σολωμόν, ένδιαφέροντα Κερκυραϊκά σημειώματα του κ. Μ. Θ. Λάσκαρι, ένα περίεργον λαϊκόν θεατρικόν έργον της λαογραφικής συλλογής Ζακύνθου της κ. Μινώτου, περί φεούδων του κ. Α. Ζώη, μίαν μονογραφίαν διά την ιστορικήν παράδοσιν της Πάργας είς τον Αλή, Σολωμικά σημειώματα του κ. Ζώρα, ένδιαφέρουσαν έπτανησιακήν βιβλιογραφίαν κλπ.

Η ώραιοτέρα πρωταγωνίστρια του γερμανικού φίλμ
ΚΑΜΙΛΛΑ ΧΟΡΝ
Ο παγκοσμίου φήμης τενόρος
ΛΟΥΪ ΓΚΡΑΒΕΡ
της Όπερας του Βερολίνου
Μιά άπό τις ώραιότερες γερμανικές όπερέττες
ΕΣΕΝΑ ΠΟΘΩ!...
ICH SEHNE MICH NACH DIR
Μουσική ΒΙΛΛΥ ΕΓΚΕΛ ΜΗΕΡΓΚΕΡ
ΤΗΝ ΔΕΥΤΕΡΑΝ ΣΤΟ ΠΑΛΛΑΣ
«ΓΚΡΕΚΑ»

Μόλις κυκλοφόρησε
ΧΡ. ΧΡΗΣΤΙΔΗ
(Χρ. Ανδρ. Μάνεση)
ΚΙΝΔΥΝΟΙ ΚΙ' ΕΛΠΙΔΕΣ ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΙΣΜΟΥ
Στά μεγάλα βιβλιοπωλεία και στό Μέγαρο του Μετοχικού, Γ' όροφ. 5
Τιμή: .... Δρ. 50
» με ταχυδρομικά » 60

Σήμερον είς την «ΜΟΝΑΡΧΙΑΝ„
— Η ίδρυσις του κόμματος των Βασιλοφρόνων.
— Η Δημοκρατία και τά έθνικά μας ιδεώδη.
— Πώς έπολέμησαν οι Βασιλόφρονες Αξιωματικοί.
Σήμερον είς την «ΜΟΝΑΡΧΙΑΝ».

ΔΗΜ. Γ. ΜΑΥΡΑΚΗΣ
ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
Μάρνη 37α 9—1 και 3—7

Κλινική Ε. ΤΣΑΚΟΠΟΥΛΟΥ, χειρούργου, Φερρών 9. τηλ. 80-035.

ANKERBROT
Ζητήσατε τά Βιεννέζικα τσουρέκια ώς και τά Leipziger-Stollen και Strizeln του μοναδικού είς τό είδος τούτο έργοστασίου μας, καθώς και κουραμπιέδες μιάς μόνον ποιότητος, της Αρίστης Αμυγδάλου. Πωλούνται άποκλειστικώς είς τά κάτωθι καταστήματα: «Αθηναϊκόν», «Αλεξάνδρου και Τσολίνα, Σταμάτη, «Όλυμπος, Κυψέλη και Ερμής.
«ΑΛΜΑ»

ΧΑΡΙΣΑΤΕ ΕΦΕΤΟΣ ΜΙΑΝ ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΚΗΝ ΜΗΧΑΝΗΝ ZEISS-IKON
Πωλούνται είς τό ΦΩΤΟ-ΣΤΟΥΝΤΙΟ
Σταδίου 3
είς τάς κάτωθι έξαιρετικάς τιμάς:
BABY-BOX 4×6½ Δρ. 250
διά 16 φωτογραφίας 3×4
BALDUR-BOX 6×9 Δρ. 300
διά 16 φωτογραφίας 4½×6

ΔΩΡΑ WESTINGHOUSE
ΚΑΙ ΑΠΑΝΤΑ ΤΑ ΗΛΕΚΤΡΙΚΑ ΕΙΔΗ WESTING-HOUSE ΟΙΚΙΑΚΗΣ ΧΡΗΣΕΩΣ

Ηλεκτρική σκούπα έλαφρού τύπου με 8 έξαρτήματα
Νέο μοντέλο Ραδιοφώνου όλων των κυμάτων
ΑΔΕΛΦΟΙ ΑΣΛΑΝΙΔΗ
ΒΥΣΣΗΣ 7 - ΑΘΗΝΑΙ
ΤΗΛΕΦ. 20-207

Η ΠΙΟ ΜΕΓΑΛΗ ΕΚΘΕΣΙΣ ΣΕ ΠΑΙΓΝΙΔΙΑ
ΠΑΝΤΟΤΕ ΤΑ ΠΙΟ ΜΟΝΤΕΡΝΑ
Γ. ΤΣΟΚΑΣ ΑΙΟΛΟΥ 52
Χονδρικώς — Λιανικώς

Κοινωνικά

Γάμοι

Ο κ. Γεράσιμος Ντίλιος και ή δίς Αλεξάνδρα Σβορώνου έτέλεσαν τούς γάμους των. Παράνυμφος παρέστη ό κ. Νικόλαος Στεφανάτος.

— Γρηγόριος Μοράκης, δικηγόρος, — Μαρία Λιδωρικιώτου έτέλεσαν τούς γάμους των.

Α)φοί Γιαννά και Τσαούση

Δώρα πρακτικά και χρήσιμα είς πλουσιωτάτην συλλογήν και τάς καλλιτέρας τιμάς της άγοράς θά εύρητε είς τά Μεγάλα Καταστήματα Νεωτερισμών Α)φών ΓΙΑΝΝΑ & ΤΣΑΟΥΣΗ, Ερμού 49.

Αδαμάντινα κοσμήματα

Ωρολόγια έκ Πλατίνης με Μπριγιάν είς τό Αδαμαντοπωλείον Αθ. Τουλούπα, Γωνία Ερμού και Αιόλου. Τηλ. 20—324.

Κηδείαι

Τον προσφιλή μας σύζυγον, πατέρα και άδελφόν

ΓΕΩΡΓΙΟΝ ΑΝΤΩΝΑΚΟΠΟΥΛΟΝ
(συνταγματάρχην έ. ά.)

θανόντα χθές κηδεύομεν σήμερον Παρασκευήν και ώραν 11 π.μ. έκ της οικίας μας, κειμένης έπί της όδού Αγ. Ζώνης 71, είς τον ιερόν Ναόν της Αγίας Ζώνης.

Παρακαλούμεν πάντας τούς συγγενείς και φίλους όπως εύαρεστούμενοι συνοδεύσωσι την έκφοράν αύτού.

Εν Αθήναις τη 28 Δεκεμβρίου 1934.

Η τεθλιμμένη σύζυγος: Αρετή. Η θυγάτηρ: Μαρία. Οι άδελφοί: Ιωάννης Αντωνακόπουλος, Λεωνίδας Αντωνακόπουλος, Αργυρή Σοφιανοπούλου, Θεώνη Ι. Αντωνακοπούλου, Αγγελική Λ. Αντωνακοπούλου, Δημήτριος Αλεβιζόπουλος, Παναγιώτης Αλεβιζόπουλος, Γιώργος Αλεβιζόπουλος, Γιάννης Γουρέλης, Αφροδίτη Γουρέλη, Κατίνα Δ. Αλεβιζοπούλου, Βελουδία Π. Αλεβιζοπούλου, Ελένη Γ. Αλεβιζοπούλου, Δέσποινα Σ. Αλεβιζοπούλου.

Την λατρευτήν μας, πολυσέβαστον και άλησμόνητον μητέρα και θείαν

ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗΝ ΕΜΜ. ΛΙΒΑΝΟΥ
(τό γένος Ροΐδου, έτών 86)

θανούσαν χθές κηδεύομεν σήμερον Παρασκευήν και ώραν 10 π.μ. έκ της οικίας μας, κειμένης έπί της όδού Καμπανέων 6, είς τον ιερόν Ναόν του Αγίου Κωνσταντίνου (Παλαιού).

Παρακαλούμεν όθεν τούς συγγενείς και φίλους όπως εύαρεστούμενοι συνοδεύσωσι την έκφοράν.

Εν Αθήναις τη 28 Δεκεμβρίου 1934.

Η τεθλιμμένη και κατασυντετριμμένη θυγάτηρ: Μαρία Αθανασίου Μπίτη. Οι άνεψιοί και άνεψιαί: Οικογένεια Νικολάου Ροΐδου, οικογένεια Μάρκου Εύμορφοπούλου, οικογένεια Κωνσταντ. Πούρπουρα, οικογένεια Κωνσταντίνου Κονδύλη, οικογένεια Χρήστου Κατσελίδου, οικογένεια Αθανασίου Κωνσταντινίδου, οικογένεια Ιωάννου Βαλσαμή, οικογένεια Νικολάου Καλογιάννη, οικογένεια Γεωργίου Καραγιαννάκη, οικογένεια Γεωργίου Τσουκάτου, οικογένεια Γεωργίου Καλατζή, οικογένεια Ιωάννου Βάρδα, οικογένεια Θεοδώρου Φανουράκη, οικογένεια Θεοδώρου Μπίτη.

(Η παρούσα θεωρηθήτω και ώς ιδιαιτέρα πρόσκλησις).

Τον προσφιλή μας σύζυγον, πατέρα, άδελφόν και θείον

ΕΥΑΓΓΕΛΟΝ Π. ΔΡΙΤΣΑΝ
(Έμπορον)

θανόντα χθές κηδεύομεν σήμερον Παρασκευήν και ώραν 3½ μ.μ. έκ της οικίας μας, κειμένης έπί των όδών Φυλής και Πιπίνου, είς τον ιερόν Ναόν του Αγίου Παντελεήμονος (Αχαρνών).

Εν Αθήναις τη 28 Δεκεμβρίου 1934.

Η σύζυγος: Χέντεν Ε. Δρίτσα. Τά τέκνα: Παναγ. Ε. Δρίτσας, Κατίνα Ε. Δρίτσα, Μαρία Ε. Δρίτσα, Νιόβη Ε. Δρίτσα. Οι άδελφοί: Παναγ. Π. Δρίτσας, Ελένη Γ. Αδριανοπούλου, Γεώργ. Αδριανόπουλος, Μάρω Π. Δρίτσα. Οι άνεψιοί.

Μνημόσυνα

Την Κυριακήν 23ην λήγοντος έν τω Ιερώ Ναώ του Α' Νεκροταφείου έτελέσαμεν τεσσαρακονθήμερον μνημόσυνον ύπέρ άναπαύσεως της ψυχής της προσφιλούς μας συζύγου και άδελφής ΖΩΗΣ.

Ηρακλής Μαριόλης
Οικογένεια Λαλούση

Εύχαριστήρια

Πρός πάντας τούς όπωσδήποτε συμμετασχόντας είς τό βαρύτατον πένθος μας έπί τη άπωλεία του λατρευτού μας πατρός και συζύγου ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ Κ. ΤΣΑΓΓΑΡΗ έκφράζομεν τάς άπείρους εύχαριστίας μας.

Οικογένεια Βασιλείου Κ. Τσαγγάρη

ΨΗΦΙΣΜΑΤΑ

Η Διοικητική Επιτροπή της Χορωδίας Αθηνών, συνελθούσα είς έκτακτον συνεδρίασιν έπί τω θλιβερώ άγγέλματι του θανάτου του έπιτίμου Διευθυντού του Ωδείου Αθηνών

ΓΕΩΡΓΙΟΥ Ν. ΝΑΖΟΥ

πρώτιστα συντελέσαντος είς την ίδρυσιν και την έδραίωσιν της Χορωδίας Αθηνών,

ψηφίζει

1ον) Νά άναρτηθή έπί τριήμερον μεσίστιος ή σημαία του Καταστήματος της Χορωδίας Αθηνών, είς ένδειξιν πένθους.

2ον) Νά διακοπούν έπί τριήμερον τά μαθήματα αύτής.

3ον) Νά άναρτηθή ή είκών του μεταστάντος είς την αίθουσαν των συνεδριάσεων της Χορωδίας Αθηνών.

4ον) Νά παρακολουθήσουν την κηδείαν του μεταστάντος τά μέλη της Χορωδίας Αθηνών.

5ον) Νά διαβιβασθούν τά συλλυπητήρια της Χορωδίας είς την οικογένειαν του μεταστάντος.

Εν Αθήναις τη 26 Δ)βρίου 1934
Ο Διευθυντής Φ. Οικονομίδης
Ο Γραμματεύς Α. Χρονόπουλος

Τό Διοικητικόν Συμβούλιον του Συλλόγου των Καθηγητών και Διδασκάλων των έν Αθήναις και Πειραιεί Ωδείων συνελθόν σήμερον είς έκτακτον συνεδρίασιν έπί τω θλιβερώ άγγέλματι του θανάτου του άειμνήστου έπιτίμου διευθυντού του Ωδείου Αθηνών

ΓΕΩΡΓΙΟΥ ΝΑΖΟΥ

ψηφίζει:

1ον) Όπως ύποβληθούν τά συλλυπητήριά του είς την χήραν του μεταστάντος και είς τό Διοικητικόν Συμβούλιον του Ωδείου Αθηνών.

2ον) Νά κατατεθούν δραχμαί χίλιαι (1000) είς μνήμην Γεωργίου Νάζου είς τό ταμείον του Πανελληνίου Μουσικού Συλλόγου ύπέρ των άνέργων μουσικών.

Εν Αθήναις τη 26η Δ)βρίου 1934
Ο Πρόεδρος Κίμων Τριανταφύλλου. Η γεν. γραμματεύς Ήβη Πανά. Τό Διοικητικόν Συμβούλιον: Μάριος Βάρβογλης, Φρειδερίκος Βολωνίνης, Λήδα Βωτιέ, Δημήτριος Μητρόπουλος, Γεώργιος Ξανθόπουλίδης, Νίκος Παπαγεωργίου, Αντώνιος Σκόκος, Τόννυ Σούλτσε, Σοφία Σπανούδη, Νίνα Φωκά.

Ο ύφηγητής της Συφιλιδολογίας και Δερματολογίας κ. Π. ΦΩΤΕΙΝΟΣ δέχεται Γ' Σεπτεμβρίου 42 καθ' έκάστην 5—8 μ.μ. Τηλ. 24-061.

Π. Νάκης — Κ. Μπραζιώτης
Ιατροί
Δερματολόγοι—Συφιλιδολόγοι
9—12 και 5—8. Μάρνη 29
Τηλέφ. 21-198

ΑΠΟ ΣΗΜΕΡΟΝ λόγω των έορτών και πρός εύρυτέραν διάδοσιν της φημισμένης μάρκας «Σύνχετερ» θά διανείμωμεν άνά έν γραμμόφωνον είς έκείνον, όστις θά συμπληρώση τάς κάτωθι λέξεις και συμμορφωθή με τούς όρους ήμών:
Μ— ξ—α Σ——ρ π—ρ—σ—ε
ε—χ—ρ—σ—ε— σ—ι—μ—ς
Αι λύσεις άποστέλλονται πρός την άντιπροσωπείαν Σύνχετερ, όδός Δώρου άριθ. 9, Αθήνας, με τό άπαραίτητον γραμματόσημον διά την άπάντησιν.

...άποδείξεις, διά νά είνε έγκυ... δέον άπαραιτήτως νά φέρη ...υπογραφάς του Οικονομικού ...ντου της «Πρωΐας» κ. Δη... ...ου Ν. Μίχα και του Διαχει... ...ού της κ. Εμμανουήλ Γ. Περ... καθώς και την σφραγίδα της Εφημερίδος

Η ΠΡΩΪΑ

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ
28
ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 1934
Τών έν Νικομηδεία δισμυρίων μ.

469226

Μία φάσις του χθεσινού άγώνος Ελλάδος—Ρουμανίας

Η χθεσινή πανηγυρική συνεδρία της Ακαδημίας

Τά άπονεμηθέντα βραβεία και τά προκηρυχθέντα νέα

Ενώπιον πολλού κόσμου έγένετο χθές τό άπόγευμα ή έτησία πανηγυρική συνεδρία της Ακαδημίας Αθηνών, καθ' ήν ό γενικός γραμματεύς αύτής κ. Γ. Οικονόμος άνέγνωσε τον άπολογισμόν του διαρρεύσαντος έτους, άνεκοίνωσε τά άπονεμηθέντα κατά τό έτος τούτο παρά της Ακαδημίας βραβεία και προεκήρυξε τά νέα τοιαύτα.

Κατά την συνεδρίαν ταύτην παρέστησαν έκπρόσωποι του Προέδρου της Δημοκρατίας, της Κυβερνήσεως, της Βουλής, της Γερουσίας, του Πανεπιστημίου, πλήθος άνθρώπων των γραμμάτων και των τεχνών κ. ά.

Αρχομένης της συνεδριάσεως ό Πρόεδρος της Ακαδημίας κ. Δημ. Καμπούρογλους, ώμίλησε με θέμα: «Υπεραπολογία των Παλαιών Αθηνών», άκολούθως δέ ό κ. Γ. Οικονόμος προέβη είς την άνάγνωσιν των πεπραγμένων.

ΤΑ ΑΠΟΝΕΜΗΘΕΝΤΑ ΒΡΑΒΕΙΑ

Ακολούθως άνηγγέλθη ή άπονομή των διά τό 1934 προκηρυχθέντων βραβείων, άπονεμηθέντων ώς άκολούθως:

1. Έκ του δασικού έπάθλου Εμμ. Μπενάκη:

α') Βραβείον 4.000 δραχ. είς την Φιλοδασικήν Ένωσιν Ναυπάκτου.

β') Βραβείον 4.000 δραχ. είς την Φιλοδασικήν Ένωσιν Χρισού Παρνασσίδος.

γ') Βραβείον 3.000 δραχ. είς τον Σύλλογον Φιλοδένδρων Πύργου Ηλείας.

δ') Βραβείον 3.000 δραχ. είς την Δασικήν Επιτροπήν Δράμας.

ε') Βραβείον 2.000 δραχ. είς την Κοινότητα Μάκρης Έβρου.

στ') Βραβείον 2.000 δραχ. είς την τοπικήν δασικήν έπιτροπήν Βονίτσης.

ζ') Βραβείον 2.000 δραχ. είς την Φιλοδασικήν Ένωσιν Αργοστολίου.

Απονέμονται ώσαύτως:

α') Έπαινος είς τούς άξιωματικούς του Π. Ναυτικού πλοίαρχον κ. Σπυρ. Πέταν και ύποπλοίαρχον κ. Σάβ. Μενδρινόν.

β') Έπαινος είς τον Σύλλογον «Πρόοδος» των έν Σαραβαλίω Πατρών νέων.

γ') Έπαινος είς τον Σύλλογον «Άγιος Κωνσταντίνος και Αγία Ελένη Πατρών».

2. Έκ του μελισσοτροφικού βραβείου Εμμανουήλ Μπενάκη 20.000 δραχ.

α') Βραβείον δρχ. 3.500 είς τον Δημήτριον Ι. Ρήγαν, έν Καρύστω της Εύβοίας.

β') Βραβείον 3.000 δραχ. είς τον Νικόλ. Δέπον, πρώην έκπαιδευτικόν λειτουργόν, κάτοικον Αθηνών.

γ') Βραβείον δραχ. 2.000 είς τον Νικόλ. Ι. Νικολαΐδην, διπλωματούχον της έν Βρυξέλλαις «Ινστιτούτ Φιλοτεχνίκ».

δ') Βραβείον 1.500 δραχ. είς τον Ιω. Σταμπουλίδην, κάτοικον Κοζάνης, πρόσφυγα έκ Ρωσσίας.

Τό έκ 10.000 δραχ. έπαθλον της Εθνικής Τραπέζης προωρισμένον «είς τό καλύτερον έπιστημονικόν έργον ή την καλυτέραν έφεύρεσιν την συντελούσαν είς την πρόοδον της βιομηχανίας ή γεωργίας έν Ελλάδι, άμφότερα μετά πρακτικών έφαρμογών», άπονέμεται είς τούς κ. κ. Ορέστην Ι. Στεφανόπουλον και Άγγελον Δ. Μαρανήν διά την ύπ' αύτών έπινοηθείσαν «Νέαν Μέθοδον άποχρωματισμού του γλεύκους».

Είς τό δεύτερον ύποβληθέν είς την αύτήν κρίσιν δίτομον έργον «Περί Βυρσοδεψίας» του κ. Χαριλάου Σωτηροπούλου ή Ακαδημία άπονέμει έπαινον.

Τό έκ δραχ. 13.500 βραβείον της Αγροτικής Τραπέζης άπονέμεται είς τον Γαλακτοκομικόν Συνεταιρισμόν Ραχιάς (Βεροίας).

Διά τό έξ 6.000 δραχ. βραβείον του Αύτονόμου Σταφιδικού Οργανισμού διά σύγγραμμα περί της θρεπτικής άξίας της κορινθιακής σταφίδος, ούδεμία έκ των ύποβληθεισών μελετών έκρίθη άξία βραβείου.

Τό έκ 15.000 δραχ. Κανδηλώρειον βραβείον άπονέμεται είς τον έν Παρισίοις Έλληνα καλλιτέχνην κ. Δ. Γαλάνην.

Τό Λαμπίκειον καλλιτεχνικόν βραβείον έκ δρχ. 10.000 δέν άπονέμεται.

Τό έκ λιρών Αγγλίας 176 τεθέν ύπό της κ. Αλεξάνδρας Χωρέμη μέγα δραματικόν έπαθλον είς ούδένα άπενεμήθη, της Ακαδημίας έπιφυλασσομένης νά έπαναλάβη τον άγώνα.

Έκ του έκ 50.000 δραχμών μουσικού βραβείου Εμμ. Μπενάκη, τό μέν ύπό τό ψευδώνυμον «Μηδέν άγαν» και τίτλον «Κομμάτι όρχήστρας» λαμβάνει βραβείον έκ δρχ. 40.000, «διότι έμφανίζει συνθέτην με ιδιοφυΐαν, έμπνευσιν και ώριμον τεχνοτροπίαν», τό δέ ύπό τον τίτλον «Σουΐτα» λαμβάνει βραβείον έκ 10 χιλιάδων δρχ., διότι έμφανίζει σοβαράν και άρκετά ικανοποιητικήν έργασίαν.

Τά Χρυσά έπη του Αδ. Κοραή, πρώτην φοράν άπονεμόμενα κατά τό 1934, θέλουσιν έπιδοθή είς τούς δικαιούχους άριστείς μετά την συγκέντρωσιν όλων των όνομάτων.

Τό έκ δρχ. 35.000 βραβείον της Εθνικής Τραπέζης «διά την καλυτέραν μελέτην περί του μέλλοντος των σιδηροδρόμων έν Ελλάδι» δέν άπονέμεται, άντ' αύτού δέ και ώς ένθάρρυνσις άπονέμεται τό ήμισυ του έπάθλου είς την μόνην ύποβληθείσαν μελέτην, την φέρουσαν ώς διακριτικόν ρητόν «Hoc opus hic labor est».

Διά τό έκ 10.000 δρχ. Λαμπίκειον βραβείον, έχον ώς θέμα «τά δημόσια οικονομικά της Ελλάδος άπό της Μικρασιατικής καταστροφής μέχρι τέλους της Δ' Εθνοσυνελεύσεως» ύπεβλήθη μία μόνη μελέτη, έχουσα ώς διακριτικόν τό ρητόν «Πλούτω άρετάν κατεργάσασθαι».

«Η μελέτη αύτή δέν έκρίθη άξία βραβείου, άπονέμεται αύτώ έπαινος και ύπό τύπον ένθαρρύνσεως χορηγείται είς αύτόν τό ήμισυ του γέρατος».

Τό Μαυρογένειον βραβείον Αρετής έκ λιρών Αγγλίας 135 διά κατοίκους Αθηνών και Πειραιώς άπονέμεται είς τον πρωθιερέα του έν Ταμπουρίοις ένοριακού ναού της Υπαπαντής του Σωτήρος πανοσιολ. Αρχιμανδρίτην κ. Πολύκαρπον Λιώσην, «διότι ούτος ώς άληθής Λευΐτης και με όντως χριστιανικόν ήθος, όλως άθορύβως και άνευ διαφημίσεων κατώρθωσε δι' ιδίων είσφορών και δι' έράνων, δι' ούς τακτικώς λο-

(Συνέχεια είς την 4ην σελίδα)

Από τον χθεσινόν άγώνα: Ο τερματοφύλαξ της Ελληνικής όμάδος Ρίμπας και ό όπισθοφύλαξ Χρυσαφόπουλος, άποκρούοντες συγχρόνως

ΚΥΡΙΕΣ ΜΟΥ!
Η ΡΟΓΙΑΛ ΜΠΕΚΙΝ ΠΟΟΥΝΤΕΡ με κατενθουσιάζει. Μ' αύτήν τά γλυκύσματά μου έπιτυγχάνουν 100 %. Μ' ένα κουταλάκι προζύμι ΡΟΓΙΑΛ έξοικονομώ τά μισά αύγά και έξασφαλίζω την έπιτυχίαν των γλυκυσμάτων μου.

Ζητήσατε ΔΩΡΕΑΝ τον Οδηγόν Ζαχαροπλαστικής ΡΟΓΙΑΛ άπό όλα τά έδωδιμοπωλεία πού πωλείται ή
ROYAL BAKING POWDER

ΔΙΤΣ

Η χαρά των παιδιών
ΣΙΑΝΕΥ ΝΟΕΛ ΣΤΑΔΙΟΥ 4
Παιχνίδια πρωτότυπα έξυπνα διδακτικά σε καλές τιμές

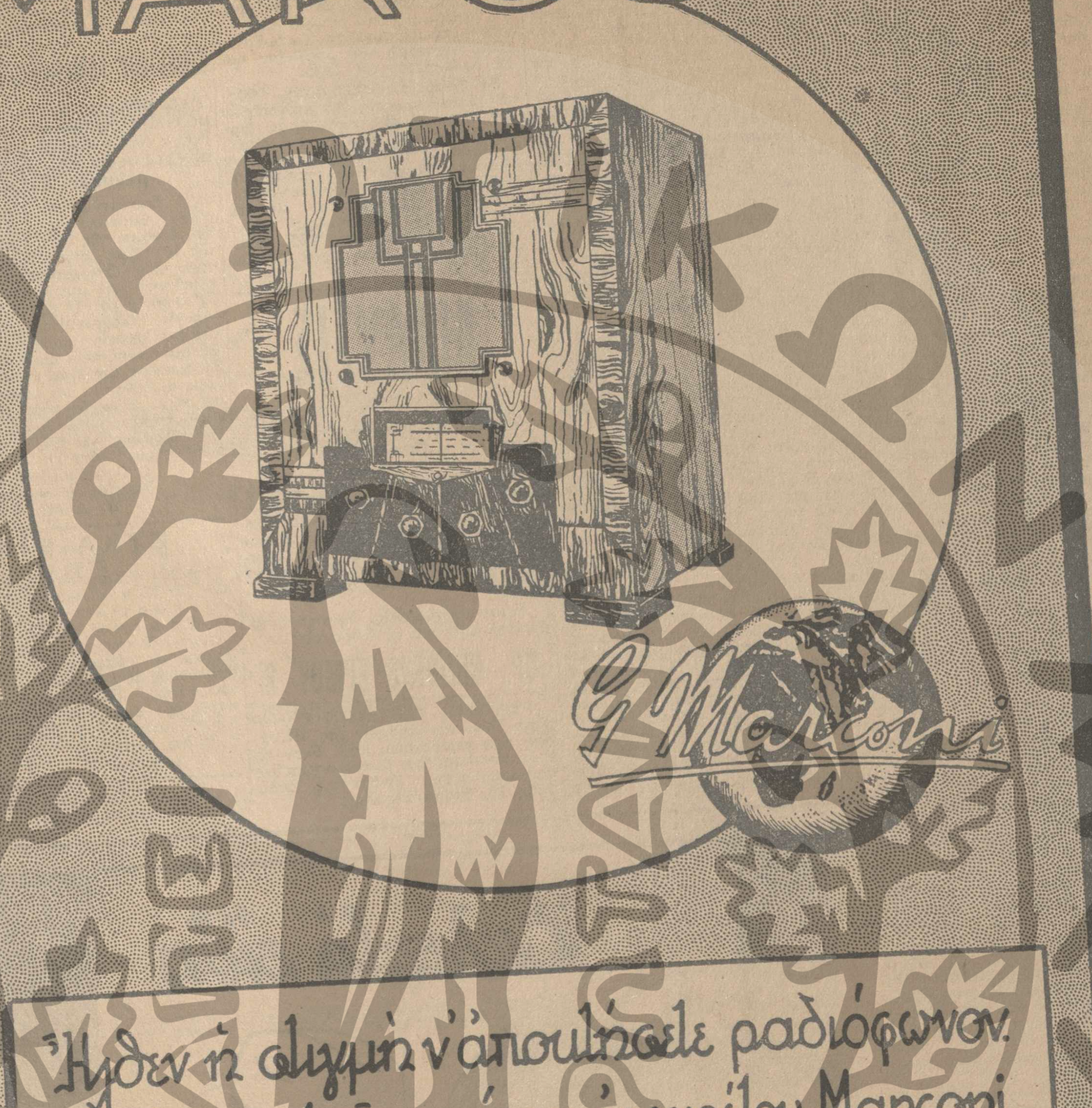
ΔΗΜ. ΖΑΡΑΦΩΝΙΤΗΣ
Δερματικά, Αφροδίσια, Σατωβριάνδου 52 Β. 9—1, 3—7. Τηλέφ. 26-824.

ΣΙΝΔΟΝΙΑ ΑΖΟΥΡ 118. Προσφορά άπό 16—72. Διαδρόμους φθηνούς. Γραφείον Νο 1, 1ον πάτωμα, Μητροπόλεως 22.

ΓΕΩΡΓΙΟΣ Ν. ΜΟΥΜΟΥΤΖΗΣ
Δερματολόγος. Δέχεται Κεφαλληνίας—Ταγέας 1. Ώραι έπισκέψεων 8—11 & 3½—6.

COLUMBIA MARCONI

Columbia Records
MAGIC NOTES TRADE MARK



Τό νέον φορητόν γραμμόφωνον № 204
Ώς άξία, σχεδόν δωρεάν: δρχ. 1.750
ώς άπόδοσις πάλι τό ευπηπυλιυόν!

Ήθελεν ή άιχμή ν' άπουπάσει ραδιόφωνον.
Τό όνομα του μεγάλου έφευρέτου Marconi
είνε ή παλλίτερα έγγύησις της τελειότητος

ΜΗΝΥΤΩΡ

ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ ΑΘΗΝΑΙ — ΠΑΤΡΑΙ — ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
ΓΕΝ. ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ ΔΙΑ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ & ΤΑ ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΑ
Αφοί ΛΑΜΠΡΟΠΟΥΛΟΙ
ΠΡΑΤΗΡΙΑ ΕΙΣ ΟΛΑΣ ΤΑΣ ΠΟΛΕΙΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Πρὸς τὸν Πάρνωνα

(Συνέχεια ἐκ τῆς 1ης σελίδος)

— Τὰ κοπανᾶνε ἐδῶ παραπανούλια. Ὅλοι ἀπαλλαγήκανε. Ὅπου καὶ νἆνε, φτάσανε.

Μετὰ λίγα λεπτά νά τοι, πραγματικῶς αὐτὴ τὴ φορά, οἱ ἄνδρες Κυνουριεῖς, θερμοὶ ἀπὸ τοὺς ἐνθουσιαστικοὺς χυμοὺς τῶν ἀμπελιῶν τῆς Τεγέας. Μιλοῦν ὅλοι μαζί, γελοῦν ὅλοι μαζί, ὅλοι μαζὶ ἑτοιμάζονται νὰ σκαρφαλώσουν στὸ λεωφορεῖο. Καθόμαστε βιαστικὰ δίπλα στὸν σωφὲρ μὲ τοὺς βαρυοὺς σάκκους στὰ γόνατα. Τὸ αὐτοκίνητο ἐγέμισε. Πῶς τοὺς ἐπῆρε τόσους ἀνθρώπους, εἶνε ἕνα ἀπὸ τὰ θαύματα ποὺ σκαρώνουν καθημερινῶς οἱ σωφὲρ τῶν ἐπαρχιακῶν λεωφορείων. Ὁ σωφὲρ ὁ δικός μας θυμᾶται τώρα νὰ ψωνίσῃ καὶ ἕνα ψάρι. Τὸ παραδίδει μὲ τιμητικὴν ἐμπιστοσύνη στὸ διπλανό του ὀρειβάτη.

— Κράτα το καλά, νὰ μὴ σοῦ πέσῃ. Μοῦ τὸ δίνεις στὸ Καστρί.

Γεννηθήτω τὸ θέλημά σου, ἀφέντη! Μήπως ἀπ' αὐτὴ τὴ στιγμὴ ἡ ζωή μας δὲ βρίσκεται στὰ χέρια σου;

Ὁ βοηθὸς τοῦ σωφὲρ —ποῦ θὰ τρυπώσῃ ἀλήθεια, κι' αὐτός; —βάζει μπρός. Ἐκείνη τὴ στιγμὴ φωνὲς καὶ κακὸ ἀπὸ τὸ βάθος τοῦ δρόμου:

— Βάστα! Βάστα, μωρὲ ν' ἀνεβῶ!

Ἕνας ἡλικιωμένος χωριάτης προβαίνει ἀργά, κουτσαίνοντας.

— Ἔλα! Ἔλα! Θὰ σὲ πάρουμε καὶ σένα—ξεφωνίζει τὸ ἀνθρώπινο φορτίο τοῦ λεωφορείου.

Ἐκεῖ, ὅπου δὲν ἐχωροῦσαν ὅσοι εἶχαν πιὰ ἀνεβῆ, βρίσκεται τόπος καὶ γιὰ τὸν κουτσό. Δημιουργεῖται, ὅμως, ἀμέσως πρόβλημα ἀνατομίας, ὀρθοπεδικῆς καὶ ἀδιαχωρήτου. Ὁ καινούργιος ἐπιβάτης εἶνε σακάτης. Δὲν μπορεῖ νὰ λυγίσῃ τὸ δεξὶ του τὸ πόδι. Πῶς νὰ τὸ βολέψῃ; Στὸ τέλος βρίσκεται τρόπος. Τὸ «ξερό» του ἁπλώνεται πάνω σὲ γόνατα ξένα. Τὸ αὐτοκίνητο ξεκινᾷ. Ἔξη καὶ μισή.

Περνᾶμε τὰ σίδερα τοῦ σιδηροδρόμου. Στὴν ἀρχὴ ὁ δημόσιος δρόμος εἶνε πολὺ καλός. Ἐνύχτωσε πιὰ καὶ ἡ βαρειὰ συννεφιὰ κρύβει τὸ φεγγάρι. Κάποιες σκιὲς δέντρων μαυρολογοῦν ποῦ καὶ ποῦ στὰ πλάγια τῆς δημοσιᾶς. Ἀφίνουμε δεξιὰ τὸ σκοτεινὸ τὸν ὄγκο τῶν δέντρων τῆς Παληᾶς Ἐπισκοπῆς. Διασχίζουμε δυό-τρία χωριά. Παίρνουμε ἕναν ἄλλο δρόμο στενώτερο ἀριστερὰ καὶ σὲ λίγο τὸ αὐτοκίνητο ἀνεβαίνει στὴν πλαγιὰ τῶν βουνῶν. Πότε δεξιά, πότε ἀριστερὰ μαντεύει κανεὶς γκρεμνοὺς ἀπὸ κάποια μακρυνὰ φῶτα ποὺ τρεμολάμπουνε βαθειά, στὸ σκοτεινὸ χάος. Τὸ ἀνεμοβρόχι μαστιγώνει κάπου-κάπου τὸ μπροστινὸ τζάμι τοῦ αὐτοκινήτου καὶ ἀκούεται τὸ σφύριγμα τοῦ δυτικοῦ ἀνέμου στὰ κλαδιὰ δέντρων ἀθώρητων στὸ σκοτάδι. Τὸ αὐτοκίνητο σκαμπανεβάζει τοῦ καλοῦ καιροῦ. Εὐτυχῶς τὸ σκοτάδι κρύβει τοὺς κινδύνους τοῦ δρόμου ποὺ γλύφει τὴν ἄκρη τῶν γκρεμνῶν. Ὁ σωφὲρ τὰ καταφέρνει νὰ τρέχῃ μέσα στὶς βαθειὲς ροδιὲς ποὺ αὐλακώνουν τὴ λάσπη τοῦ δρόμου ποὺ ἔχει χαραχθῆ χωρὶς νὰ στρωθῆ. Στὸ φῶς τῶν προβολέων τοῦ λεωφορείου διακρίνονται κατὰ διαστήματα σιδηροτροχιὲς ντεκωβὶλ παρατημένες, μαζὶ μὲ ἀναποδογυρισμένα βαγονέτα. Καὶ τὸ αὐτοκίνητο ἀποφεύγει αὐτὰ τὰ ἐμπόδια τρέχοντας στὴν κόψη τῶν γκρεμνῶν. Δεξιά, σὲ μεγάλη ἀπόσταση, φῶτα πολλά, σὰν κρεμαστὰ στὸ μαῦρο στερέωμα—τὰ Δολιανά.

—Ἀλλὰ ποιὸς σκοτίζεται γιὰ ὅλ' αὐτὰ μέσα στὸ παραγεμισμένο αὐτοκίνητο; Οἱ ἄνδρες Κυνουριεῖς ποὺ τοὺς ἐδικαίωσε ἡ Θέμις, τραγουδοῦν ἀδιάκοπα ἀπὸ τὴν ὥρα ποὺ ξεκίνησε τὸ λεωφορεῖο. Ὅλη ἡ ὠδικὴ Μωραΐτικη λαογραφία σφεντονίζεται ἀπὸ λαρύγγια ξαναμμένα ἀπὸ τὸ γενναῖο κρασὶ τῆς Τεγέας πρὸς τὰ πηχτὰ σκοτάδια τῆς νυχτός. Κλέφτικες λεβεντιές, τὸ μάλωμα ἑνὸς πουλιοῦ βουνήσιου μ' ἕνα πουλὶ τοῦ πελάου, ἀκόμη καὶ ἡ ἀμηχανία ἑνὸς συγχρόνου ἐραστοῦ, ποὺ δυσκολεύεται ν' ἀποφασίσῃ σὲ ποιὸ μέρος τῆς Ἑλλάδος θὰ στεφανωθῆ τὴν κυρά του καὶ καταλήγει «νὰ τὴν πάρῃ στὸν Πειραιᾶ—νὰ περάσουνε ὡραῖα», εἶνε τὰ θέματα τῆς τροχαίας αὐτῆς χορῳδίας.

Ὁ δρόμος κατηφορίζει τώρα. Φῶτα χωριῶν διακρίνονται ἀριστερά, χαμηλά. Σ' ἕνα χάνι τὸ αὐτοκίνητο σταματᾷ. Οἱ ἐπιβάτες παραγγέλλουν κρασί. Ὁ σωφὲρ μὲ τὸ βοηθό του, ὕστερ' ἀπὸ σύσκεψη λίγων στιγμῶν, εἰδοποιοῦν τοὺς ἐπιβάτες ὅτι ἐκεῖ πρέπει νὰ πληρώσουν, ἀλλέως τὸ λεωφορεῖο δὲν προχωρεῖ. Ὁ σωφὲρ ἔχει πεῖρα. Ξέρει τὰ ἔθιμα τοῦ τόπου. Μὲ τὸ κρασὶ ποὺ ἐρρούφηξαν οἱ ἐπιβάτες του, μόλις φτάσουμε στὸ Καστρὶ θὰ κάμουν φτερὰ καὶ τρέχα πιάσ' τους νὰ πληρωθῇς. Οἱ ἐπιβάτες ἀκοῦνε τὴν εἰδοποίηση μὲ φανερὸν κακοφανισμό. Δὲν ἐννοοῦν νὰ πληρώσουν στὴ μέση τοῦ δρόμου. Ὁ σωφὲρ κατεβαίνει καὶ δὲν ἐννοεῖ νὰ κινήσῃ. Φιλονικίες, φασαρία, κακό. Ὁ σακάτης μουγκρίζει, ἐπειδὴ τὸ ἀλύγιστο πόδι του κακοπαθαίνει καθὼς ὅλοι βρίσκονται σὲ κίνηση. Ἐπὶ τέλους ἀρχίζει ἡ πληρωμὴ στὸ φῶς ἑνὸς ἠλεκτρικοῦ φαναριοῦ τῆς τσέπης. Ἄλλη τραγῳδία τώρα—τὰ ρέστα. Νέες φιλονικίες, νέες φωνές. Ἐπὶ τέλους ὅλα τελειώνουν. Τὸ αὐτοκίνητο ξεκινᾷ. Σὲ μισὴν ὥρα, περνῶντας ἕνα μεγάλο γεφύρι ποὺ κάτωθέ του χάσκει βάραθρο κάπου 300 μέτρων, ὅπως βεβαιώνει ὁ σωφέρ, μπαίνει σὲ λιγάκι σ' ἕνα μεγάλο ἠλεκτροφωτισμένο χωριὸ καὶ σταματᾷ στὸ πλάτωμα τοῦ μεσοχωριοῦ. Τὸ Καστρί! Ἡ ὥρα εἶνε ὀχτώμιση.

Δειπνᾶμε στὸ ἑστιατόριο ποὺ τὸ κρατᾷ ἕνας ἡλικιωμένος πρόσφυγας ἀπὸ τὴν Τυρολόη τῆς Ἀνατολικῆς Θράκης, ποὺ ξέπεσε σ' αὐτὰ τὰ βουνὰ καὶ πῆρε γυναῖκα Τσακώνισσα. Μᾶς κάνει εὐχάριστη συντροφιὰ ἕνας νέος ἀπὸ τὸ Καστρὶ ποὺ ἔχει πολλὲς φορὲς ἀνεβῆ στὸν Πάρνωνα μὲ ὀρειβάτες ἀπὸ τὴν Τρίπολη καὶ ἀπὸ τὴν Ἀθήνα. Κανονίζουμε τὸ δρομολόγιο τὸ αὐριανὸ καὶ καταλήγουμε στὸ καλούτσικο ξενοδοχεῖο τοῦ ὕπνου.

Ὁ καιρὸς διορθώνεται. Ἀνάμεσ' ἀπὸ τὰ σύννεφα διακρίνονται τώρα μερικὰ ἄστρα. Κατὰ τὴ νοτιὰ μαυρολογᾷ γιγάντειος ὁ ὄγκος τοῦ Μαλεβοῦ, προκλητικὸς καὶ ντυμένος μυστήριο μέσα στὴν ὑγρὴ νύχτα τοῦ φθινοπώρου.

Ν. ΚΑΡΒΟΥΝΗΣ

Ἡ χθεσινὴ συνεδρία τῆς Ἀκαδημίας

(Συνέχεια ἐκ τῆς 3ης σελίδος)

γοδοτεῖ, νὰ ἐκτελέσῃ σπουδαιότατα ἔργα ὑπὲρ τοῦ τόπου, ἐν ᾧ δρᾷ καὶ δή: α') ἐκαλλώπισε τὸν ἱερὸν ναὸν τῆς Ὑπαπαντῆς, β') ἀνήγειρε τῇ συνδρομῇ τῆς Ἀρχιεπισκοπῆς εὐπροσωπότατον ἐσωτερικῶς καὶ ἐξωτερικῶς ὀρφανοτροφεῖον ἐν Ταμπουρίοις ἐν ᾧ ἄριστα διαιτῶνται καὶ διδάσκονται σήμερον 40 ἐσωτερικὰ ὀρφανά. γ') Ἵδρυσεν ἐν Ταμπουρίοις γηροκομεῖον, ὅπερ ἐντὸς ὀλίγου θὰ εἶναι ἕτοιμον πρὸς λειτουργίαν. δ') Ἵδρυσε φιλανθρωπικὸν σύλλογον μετὰ βιβλιοθήκης. Ταῦτα δὲ πάντα οὐχὶ δι' ἐράνων μόνον, ἀλλὰ καὶ δι' εἰσφορᾶς τακτικῆς τοῦ ¼ τοῦ γλίσχρου αὐτοῦ μισθοῦ. Βραβεύουσα ἡ Ἀκαδημία τὴν φιλανθρωπίαν καὶ τὴν εὐσέβειαν τοῦ λαμπροῦ ἱερέως, θέλει νὰ καταδείξῃ πόσον ἡ ἀληθὴς χριστιανικὴ κοινωνία τιμᾷ τοὺς ἀθορύβως καὶ ἐν πνεύματι ὄντως χριστιανικῷ ἐργαζομένους κληρικούς, ἐνισχύουσα δὲ τὴν τοιαύτην δρᾶσιν ἔχει τὴν πεποίθησιν ὅτι θέλει ὑπεκκαύσει καὶ ἄλλων τὸν ζῆλον.

Τέλος προεκηρύχθησαν διὰ τὸ 1935 τὰ ἀκόλουθα ἔπαθλα:

Α' Τάξεως Θετικῶν Ἐπιστημῶν.

1) Ἐν ἢ πλείονα βραβεῖα 20.000 δραχ. ἐν ὅλῳ Ἐμμ. Μπενάκη, εἰς τὸν Δῆμον ἢ τὴν Κοινότητα ἢ τὸ Σωματεῖον, τὰ ὁποῖα κατὰ τὴν διάρκειαν τῶν ἐτῶν 1934—1935 ἤθελον ἐκτελέσει τὰ περισσότερα καὶ σπουδαιότερα ἐν Ἑλλάδι ἔργα δι' εἰσφορῶν χρημάτων ἢ καὶ προσωπικῆς ἐργασίας πρὸς ἀναδάσωσιν καὶ χρησιμοποίησιν τῶν ὀμβρίων ὑδάτων ἐπὶ τῶν ὀρέων, τῶν λόφων καὶ τῶν χειμάρρων κατὰ τὸ σύστημα τῶν τάφρων, ἢ ἤθελον συντελέσει δι' ὀργανώσεως καὶ ἐφαρμογῆς τῆς σκοπιμωτέρας ἐκμεταλλεύσεως τῶν δασῶν εἰς τὴν μείωσιν τῆς καταστροφῆς αὐτῶν ἐκ τῆς συλλογῆς καυσοξύλων καὶ τῆς ἀσκήσεως βοσκῆς. Αἰτήσεις ἢ προτάσεις ἁρμοδίων Ἀρχῶν εἶνε δεκταὶ εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς Ἀκαδημίας μέχρι τῆς 15ης Ὀκτωβρίου 1935. Ἀπονομὴ τῶν βραβείων κατὰ Δεκέμβριον τοῦ 1935.

2) Βραβεῖον 30.000 δραχ. Δημ. καὶ Ἀνθῆς Αἰγινήτου, εἰς Κοινότητας, Συνεταιρισμοὺς καὶ Σωματεῖα ἢ ἰδιώτας, οἵτινες ἐντὸς τῶν 3 τελευταίων ἐτῶν ἀπεξήραναν ἀποτελεσματικῶς μικρὰ ἕλη ἐκτάσεως οὐχὶ κατωτέρας τῶν 100 στρεμμάτων καὶ ἀπέδωσαν αὐτὰ εἰς τὴν Γεωργίαν. Αἰτήσεις ἢ προτάσεις τῶν ἁρμοδίων Ἀρχῶν δεκταὶ εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς Ἀκαδημίας μέχρι τῆς 15ης Ὀκτωβρίου 1935. Ἀπονομὴ τοῦ βραβείου κατὰ Δεκέμβριον τοῦ 1935.

3) Βραβεῖον 10.000 δραχ. Ἐμμ. Μπενάκη, εἰς τὴν καλυτέραν ἔρευναν τῶν προσφόρων μερῶν τῆς Ἑλλάδος πρὸς ἀνάπτυξιν τῆς ὀστρεοκομίας. Μελέται εἰς τρία δακτυλογραφημένα ἀντίγραφα εἶνε δεκταὶ εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς Ἀκαδημίας μέχρι τῆς 15ης Ὀκτωβρίου 1935. Ἀπονομὴ τοῦ βραβείου κατὰ Δεκέμβριον τοῦ 1935.

4) Βραβεῖον 10.000 δραχ. Ἐμμ. Μπενάκη, εἰς τὴν καλυτέραν καὶ εὐρυτέραν καλλιέργειαν λίνου ἐν Ἑλλάδι ὡς ὕλης ὑφαντουργικῆς. Αἰτήσεις ἢ προτάσεις συνοδευόμεναι ὑπὸ τῶν ἀναγκαίων πιστοποιητικῶν ἐπισήμων Ἀρχῶν εἶνε δεκταὶ εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς Ἀκαδημίας μέχρι τῆς 15ης Ὀκτωβρίου 1935. Ἀπονομὴ τοῦ βραβείου κατὰ Δεκέμβριον τοῦ 1935.

5) Βραβεῖον 10.000 δραχ. Δημ. καὶ Ἀνθῆς Αἰγινήτου, διδόμενον εἰς λειτουργούσας βιομηχανίας αἵτινες συντελοῦσιν εἰς τὴν ἀνάπτυξιν καὶ βελτίωσιν τῆς γεωργίας. Αἰτήσεις ἢ προτάσεις ἁρμοδίων Ἀρχῶν εἶνε δεκταὶ εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς Ἀκαδημίας μέχρι τῆς 15ης Ὀκτωβρίου 1935. Ἀπονομὴ τοῦ βραβείου κατὰ Δεκέμβριον τοῦ 1935.

6) Βραβεῖον 13.500 δραχ. τῆς Ἀγροτικῆς Τραπέζης τῆς Ἑλλάδος εἰς τὸν Ἐλαιουργικὸν Συνεταιρισμόν, ὅστις ἤθελεν ἐπιτύχει τὴν οἰκονομικὴν παρασκευὴν προϊόντων ἀνωτέρας ποιότητος. Αἰτήσεις ἢ προτάσεις μετὰ πιστοποιητικῶν ἁρμοδίων Ἀρχῶν εἶνε δεκταὶ εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς Ἀκαδημίας μέχρι τῆς 15ης Ὀκτωβρίου 1935. Ἀπονομὴ τοῦ βραβείου κατὰ Δεκέμβριον τοῦ 1935.

6) Βραβεῖον 6.000 δραχ. τοῦ Αὐτονόμου Σταφιδικοῦ Ὀργανισμοῦ, εἰς τὴν καλυτέραν μελέτην περὶ τῆς θρεπτικῆς ἀξίας τῆς κορινθιακῆς σταφίδος ἐν συγκρίσει πρὸς ἄλλα παρόμοια τρόφιμα. Μελέται μετὰ τῶν σχετικῶν πειραμάτων ἐφαρμογῆς καὶ στατιστικῶν πινάκων ἐπιτυχίας εἰς τρία δακτυλογραφημένα ἀντίγραφα εἶνε δεκταὶ εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς Ἀκαδημίας μέχρι τῆς 15ης Ὀκτωβρίου 1935. Ἀπονομὴ τοῦ βραβείου κατὰ Δεκέμβριον τοῦ 1935.

Β' Τάξεως Γραμμάτων καὶ Καλῶν Τεχνῶν.

1) Βραβεῖα τῆς Ἀκαδημίας (Χρυσᾶ Ἔπη Ἀδαμαντίου Κοραῆ) παρεχόμενα α') εἰς τοὺς ἀριστεύοντας κατὰ τὰς εἰσιτηρίους ἐξετάσεις τῶν εἰς τὰ Πανεπιστήμια Ἀθηνῶν καὶ Θεσσαλονίκης, β') εἰς τοὺς ἀριστεύοντας κατὰ τὰς ἀπολυτηρίους ἐξετάσεις τῶν εἰς τὰς ἀνωτέρας Σχολάς, τὸ Ἀρσάκειον καὶ τὰ διδασκαλεῖα τοῦ Κράτους, γ') εἰς τοὺς ἐπὶ Ἑλληνομαθείᾳ διακρινομένους ἀποφοίτους τῶν εἰς τὸ Ἐξωτερικὸν Ἑλληνικῶν Σχολείων Ἑλληνόπαιδας ἰδίᾳ διὰ τὴν ἐπίδοσιν αὐτῶν εἰς τὴν Νεοελληνικὴν γλῶσσαν. Αἰτήσεις ἢ προτάσεις συνοδευόμεναι ὑπὸ τῶν σχετικῶν πιστοποιητικῶν τῶν ἁρμοδίων Ἀρχῶν εἶνε δεκταὶ εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς Ἀκαδημίας μέχρι τῆς 15ης Ὀκτωβρίου 1935. Ἀπονομὴ τῶν βραβείων κατὰ Δεκέμβριον τοῦ 1935.

2) Βραβεῖον 17.000 δρχ. Κεντρικῆς Ἐπιτροπῆς Ζαγορισίων, εἰς τὴν καλυτέραν συγγραφὴν περὶ τῆς καθόλου δράσεως τῶν Ἠπειρωτῶν ἐν γένει πρὸ καὶ κατὰ τὴν ἐποχὴν τῆς Παλιγγενεσίας τῆς Ἑλλάδος. Μελέται εἰς τρία δακτυλογραφημένα ἀντίγραφα δεκταὶ εἰς τὰ γραφεῖα τῆς Ἀκαδημίας μέχρι τῆς 15ης Ὀκτωβρίου 1935. Ἀπονομὴ τοῦ βραβείου κατὰ Δεκέμβριον τοῦ 1935.

3) Βραβεῖον 9.000 δρχ. Γεωργίου Κυριακοῦ, εἰς τὴν καλυτέραν μονογραφίαν περὶ τῆς πολιτικῆς καὶ οἰκονομικῆς ἱστορίας τῆς Μεσσηνίας, ἀπὸ τῶν Σταυροφοριῶν μέχρι τῆς ὑπὸ τῶν Τούρκων ὁλοσχεροῦς κατακτήσεως αὐτῆς τῷ 1715, ἀντλουμένης ἐκ τῶν πηγῶν μετὰ τῆς δεούσης μνείας αὐτῶν. Ἐργασίαι εἰς τρία δακτυλογραφημένα ἀντίγραφα εἶνε δεκταὶ εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς Ἀκαδημίας μέχρι τῆς 15ης Ὀκτωβρίου 1935. Ἀπονομὴ τοῦ Βραβείου κατὰ Δεκέμβριον τοῦ 1935.

4) Βραβεῖον 9.000 δρχ. Βασ. Λαμπίκη, εἰς τὸν κάλλιστον ζωγραφικὸν πίνακα, τὸν ἔχοντα θέμα ἐκ τῆς Ἑλληνικῆς Ἐπαναστάσεως. Ἔργα δεκτὰ εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς Ἀκαδημίας μέχρι τῆς 15ης Ὀκτωβρίου 1935. Ἀπονομὴ τοῦ Βραβείου κατὰ Δεκέμβριον τοῦ 1935.

5) Βραβεῖον 176 Λιρῶν Ἀγγλίας Ἀλεξάνδρας Χωρέμη τὸ γένος Μπενάκη, εἰς θεατρικὸν ἔργον πολύπρακτον, ἄριστον ἀπὸ πάσης ἀπόψεως, ἄνευ περιορισμοῦ γλωσσικῆς μορφῆς καὶ εἴδους (κωμῳδία, κοινωνικὸν δρᾶμα, τραγῳδία, ἔμμετρον, πεζὸν κλπ.) τοῦ ὁποίου νὰ εἶνε πάντως δυνατὴ ἡ ἀπὸ σκηνῆς διδασκαλία. Ἔργα εἰς τρία δακτυλογραφημένα ἀντίγραφα δεκτὰ εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς Ἀκαδημίας μέχρι τῆς 15ης Ὀκτωβρίου 1935. Ἀπονομὴ τοῦ βραβείου κατὰ Δεκέμβριον τοῦ 1935.

Γ' Τάξεως Ἠθικῶν καὶ Πολιτικῶν Ἐπιστημῶν.

1) Μαυρογένειον βραβεῖον Ἀρετῆς Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς Λιρῶν Ἀγγλίας 135, εἰς ἄτομον (ἢ καὶ οἰκογένειαν) διακρινόμενον διὰ συνεχεῖς μετ' αὐτοθυσίας πράξεις ὑπὲρ τοῦ πλησίον ἢ τῆς κοινωνίας ἢ καὶ διὰ μεμονωμένην ὅλως ἐξαίρετον πρᾶξιν αὐτοθυσίας ἢ ἀρετῆς. (Ἡ συγγραφικὴ ἢ ἐπιστημονικὴ δρᾶσις δὲν λογίζεται πρὸς ἀπονομὴν τοῦ βραβείου). Τὸ ἄτομον δέον νὰ ζῇ ἐν Ἀθήναις ἢ Πειραιεῖ καὶ τοῖς περιχώροις αὐτῶν ἢ τοὐλάχιστον αὐτόθι νὰ ἐξετέλεσε τὴν ἀξίαν βραβείου πρᾶξιν, ἀνεξαρτήτως φυλῆς καὶ θρησκεύματος. Αἰτήσεις ἢ συστάσεις περὶ ἀπονομῆς τοῦ βραβείου ὑποβάλλονται εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς Ἀκαδημίας ὑπὸ ἐπισήμων Ἀρχῶν, ἱδρυμάτων, ὀργανώσεων, συλλόγων, σωματείων ἢ ὁμίλων ἀνθρώπων, ὧν αἱ ὑπογραφαὶ δεόντως ἐπικυροῦνται, ἢ καὶ ὑπὸ μέλους τῆς Ἀκαδημίας Ἀθηνῶν, συνοδευόμεναι ὑπὸ πιστοποιητικῶν ἁρμοδίως κεκυρωμένων μέχρι τῆς 15ης Ὀκτωβρίου 1935. Ἀπονομὴ τοῦ βραβείου τὴν 17ην Δεκεμβρίου 1935.

2) Βραβεῖον 9.000 δραχ. Ἀθηνᾶς Σταθάτου, εἰς τὴν καλυτέραν μελέτην περὶ τῆς σπογγαλιείας παρ' ἡμῖν καὶ τῶν ἐπενεκτέων εἰς αὐτὴν βελτιώσεων. Μελέται εἰς τρία δακτυλογραφημένα ἀντίγραφα δεκταὶ εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς Ἀκαδημίας μέχρι 15ης Ὀκτωβρίου 1935. Ἀπονομὴ τοῦ βραβείου κατὰ Δεκέμβριον τοῦ 1935.

3) Βραβεῖον 5.000 δραχ. Ἀθηνᾶς Σταθάτου, εἰς τὴν καλυτέραν μελέτην περὶ τῆς καλυτέρας ὀργανώσεως τῆς ἁλιείας καὶ ἐκμεταλλεύσεως τῶν ἰχθυηρῶν γλυκέων ὑδάτων (Λιμνῶν καὶ ποταμῶν). Μελέται εἰς τρία δακτυλογραφημένα ἀντίγραφα δεκταὶ εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς Ἀκαδημίας μέχρι τῆς 15ης Ὀκτωβρίου 1935. Ἀπονομὴ τοῦ βραβείου κατὰ Δεκέμβριον τοῦ 1935.

Ἡ γυναῖκα ποὺ διηύθυνε τὰς τύχας τῆς Εὐρώπης

(Συνέχεια ἐκ τῆς 1ης σελίδος)

— Καὶ ἔπειτα, ἐσκέπτετο, τί ἠμπορεῖ νὰ κάμῃ ὁ γέρω Μπεστούγιεφ;

Μήπως δὲν εἶχε προΐδει τὴν ἐχθρότητά του καὶ μήπως δὲν εἶχεν ὁμιλήσει διὰ τὸ ζήτημα αὐτὸ μὲ τὸν μεγάλον Φρειδερῖκον; Μία λύσις ὑπῆρχε καὶ ἡ λύσις αὐτὴ κατὰ τὴν κρίσιν της δὲν ἦτο δύσκολος. Νὰ πεταχθῇ ὁ Μπεστούγιεφ!

— Ὁ Φρειδερῖκος, ἔλεγεν, ἀπὸ πολλοῦ τὸ σκέπτεται. Ἂν ὅμως δὲν τὸ ἐπέτυχεν αὐτός, θὰ τὸ κατορθώσω ἐγώ. Ἀρκεῖ νὰ φθάσω εἰς τὴν Μόσχαν καὶ τότε θὰ ἴδοῦμε τί ἀξίζει ὁ γερορῶσσος αὐτός. Θὰ ἔχω ἄλλως τε μαζί μου τὸν Μπρύμμερ καὶ τὸν Λεστόκ.

Αὐτὰ ἔλεγεν ἡ μικρόμυαλη αὐτὴ πριγκήπισσα εἰς τὸν πρεσβευτὴν τοῦ Φρειδερίκου ἐν Πετρουπόλει καὶ μὲ αὐτὰ τὰ ἀνόητα σχέδια ἐξεκίνησε διὰ τὴν Μόσχαν.

Μόλις ὅμως ἐπεχείρησε νὰ τὰ ἐφαρμόσῃ, ὀλίγον ἔλειψε νὰ σπάσῃ τὰ μοῦτρα της καὶ πρὸ παντὸς νὰ ματαιώσῃ τὸ συνοικέσιον τῆς κόρης της.

Ὁ Μπεστούγιεφ δὲν ἦτο ἄνθρωπος ὁ ὁποῖος θὰ ἐνικᾶτο ἀπὸ μίαν ἄσημον Γερμανίδα πριγκήπισσαν, ἀπὸ μίαν ἐπαρχιώτισσαν, ἡ ὁποία ἔζησε ὅλην τὴν ζωήν της εἰς μίαν μικρὰν πόλιν καὶ ἡ ὁποία δὲν εἶχε καμμίαν ἰδέαν περὶ πολιτικῆς.

⁂

Ἐπὶ τέλους ἐξεκίνησαν ἀπὸ τὴν Πετρούπολιν διὰ τὴν Μόσχαν. Ἀντὶ τῶν πτωχικῶν ταχυδρομικῶν σταθμῶν εἰς τοὺς ὁποίους ἐκοιμῶντο ἀπὸ τὸ Βερολῖνον μέχρι Ρίγας, αἱ δύο πριγκήπισσαι κατέλυον τώρα κάθε βράδυ εἰς πραγματικὰ ἀνάκτορα. Τὰ ἔλκυθρα ἐπέτων ἐπάνω εἰς τὸ χιόνι. Τρέχουν ἡμέραν καὶ νύκτα διότι πρέπει νὰ εὑρίσκωνται εἰς τὴν Μόσχαν τὴν 9ην Φεβρουαρίου, ἡμέραν τῶν γενεθλίων τοῦ διαδόχου. Εἰς τὸν τελευταῖον σταθμόν, ἀπέχοντα ἑβδομήντα ὁλόκληρα βέρτσια ἀπὸ τὴν Μόσχαν, εἰς τὸ περίφημον ἔλκυθρον τὸ ὁποῖον ἐφεῦρεν ὁ Μέγας Πέτρος ἔζευξαν δεκαὲξ ἄλογα.

Τρέχουν μὲ ἰλιγγιώδη ταχύτητα. Οἱ ἐλάται μαστιγώνουν ἀλύπητα τοὺς θαυμασίους κέλητας τῶν αὐτοκρατορικῶν σταύλων, οἱ ὁποῖοι ἀφρίζοντες κατατρώγουν τὰς ἀποστάσεις. Ὀγδοήντα χιλιόμετρα εἰς τρεῖς ὥρας!

Ὀλίγον ἔλειψεν ὅμως νὰ μὴ φθάσουν εἰς τὴν Μόσχαν, διότι τὸ βαρὺ ἔλκυθρον προσέκρουσεν ἐνῷ διέσχιζον κάποιο χωριὸ εἰς τὴν γωνίαν ἑνὸς μικροῦ σπιτιοῦ καὶ ἕνα τμῆμα τῆς στέγης ἔπεσεν ἐπάνω του. Ἕνα μεγάλο σίδερο ἐκτύπησεν εἰς τὸν λαιμὸν τὴν μητέρα τῆς Φίγκχεν ἀλλὰ τὴν ἔσωσεν ἡ γοῦνα μὲ τὴν ὁποίαν ἦτο σκεπασμένη. Ἡ Φίγκχεν ἐκοιμᾶτο κατὰ τὴν στιγμὴν ἐκείνην πολὺ βαθειὰ καὶ δὲν ἀντελήφθη τίποτε. Δύο κοζάκοι ὅμως τοῦ συντάγματος Πρεομπραζένσκυ, οἱ ὁποῖοι ἐκάθηντο εἰς τὸ πρόσθιον μέρος τοῦ ἐλκύθρου ἔπεσαν αἱμόφυρτοι ἐπάνω εἰς τὸ χιόνι. Ἀλλὰ τὸ ταξίδι δὲν διεκόπη. Ἄφησαν τοὺς δύο πληγωμένους κοζάκους εἰς τὸ χωριὸ καὶ ἡ πορεία ἐξηκολούθησε μὲ τὴν ἰδίαν ταχύτητα.

Αἱ διαταγαὶ ἦσαν αὐστηραί. Ἔπρεπε πάσῃ θυσίᾳ τὸ βράδυ νὰ εὑρίσκοντο εἰς τὴν Μόσχαν.

Καὶ πράγματι εἰς τὰς ὀκτὼ τὸ ἔλκυθρον ἐστάματησε πρὸ τοῦ περιφήμου «ξυλίνου ἀνακτόρου» τοῦ Γκαλαβίνσκι Νβαρὲτς ὅπου διέμενεν ἡ Τσαρίνα.

ΑΥΡΙΟΝ: Ἡ συνέχεια.

ΛΙΜΕΝΙΚΟΝ ΤΑΜΕΙΟΝ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ

Ἀνακοίνωσις περὶ συμπληρωματικῆς τροποποιήσεως ἄρθρων τινῶν τῆς Συγγραφῆς ὑποχρεώσεων τῆς Μελέτης Λιμενικῶν Ἔργων

Ἡ Ἐπιτροπεία τοῦ Λιμενικοῦ Ταμείου Θεσσαλονίκης γνωστοποιεῖ ὅτι, δυνάμει τῆς ὑπ' ἀριθ. 103364 τῆς 18)12)34 ἀποφάσεως τοῦ ὑπουργείου Συγκοινωνίας ἐτροποποιήθησαν καὶ συνεπληρώθησαν τὰ ὑπ' ἀριθ. 9 καὶ 75 ἄρθρα τῆς Συγγραφῆς Ὑποχρεώσεων τῆς Μελέτης ἐκτελέσεως Λιμενικῶν Ἔργων Θεσσαλονίκης περὶ ὧν ἡ ἀπὸ 26)9)34 ἡμετέρα Διακήρυξις καὶ οἱ βουλόμενοι δύνανται νὰ λάβωσι γνῶσιν τῶν ἐπενεχθεισῶν τροποποιήσεων παρὰ τῷ Λιμενικῷ Ταμείῳ Θεσσαλονίκης καὶ τῷ Τεχνικῷ Ἐπιμελητηρίῳ Ἀθηνῶν.

Ὁ Πρόεδρος τοῦ Λιμενικοῦ Ταμείου Θεσσαλονίκης
Β. ΔΗΜΗΤΡΙΟΥ

ΔΙΑΛΥΣΙΣ

Τὸ Ἀδαμαντοπωλεῖον Ο. ΝΗΣΙΩΤΗ ΔΙΑΛΥΕΙ ΟΡΙΣΤΙΚΩΣ δι' ἀδείας τοῦ κ. Προέδρου τῶν Πρωτοδικῶν.

Μπριλλάντια μονόπετρα. Ὡρολόγια πλατίνης μὲ BRILLANT. Μπαρέττες μοντέρνες. Βραχιόλια ἀδαμάντινα. Δακτυλίδια ἀδαμάντινα καὶ μὲ BRILLANT. Μαργαριτάρια, σμαράγδια, ζαφύρια γνήσια. Κοσμήματα μοντέρνα καὶ διάφορα μικροπράγματα.

Τιμαὶ πρωτοφανεῖς. Σπεύσατε νὰ ἐπωφεληθῆτε διὰ τὰ δῶρα σας.

ΟΡ. ΝΗΣΙΩΤΗΣ ΕΡΜΟΥ 6

PLACIER — ΤΑΞΙΔΙΩΤΗΣ γνώστης ὅλων τῶν ἀγορῶν τῆς Ἑλλάδος καὶ περιοδεύων καθ' ὅλον τὸ ἔτος, ἀναλαμβάνει ἀντιπροσωπείας σοβαρῶν οἴκων. Γράψατε: στοὰ Φέξη 13, Θεοφανόπουλον.

ΕΥΚΑΙΡΙΑ

Τὴν 6ην Ἰανουαρίου 1935 καὶ ὥραν 10—12 π. μ. ἐκτίθεται εἰς ἀναγκαστικὸν πλειστηριασμὸν ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Πατησίων 137 τριώροφος οἰκία ὅπου ἄλλοτε τὰ γραφεῖα τοῦ ἐμπορικοῦ ἀκολούθου τῶν Σοβιέτ, ἐλεύθερα ἐνοικιάσεως. Πληροφορίαι δίδονται παρὰ τῷ συμβολαιογράφῳ κ. Ι. Κουτσογιαννοπούλῳ, Στοὰ Πάππου 9. Ὧραι ἐπισκέψεως τῆς οἰκίας 11—1 π. μ. 3—5 μ. μ.

ΖΗΤΕΙΤΑΙ δωμάτιον. Γράφατε: Γ. Π. Πανεπιστημίου 51.

Ὅσα χρόνια κι' ἂν ἔχουν περάσει ἀπὸ τότε ποὺ ἀφήσατε τὰ θρανία
ΚΑΘΕ ΤΕΛΟΣ ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ
ΤΟ ΓΟΥΣΤΟ ΣΑΣ ΔΙΝΕΙ
ΕΞΕΤΑΣΕΙΣ
ΟΠΟΙΟΣ ΘΕΛΕΙ ΝΑ ΠΑΡΗ ΑΡΙΣΤΑ
ΧΑΡΙΖΕΙ
ΗΛΕΚΤΡΙΚΑ ΔΩΡΑ
ΚΑΛΑΙΣΘΗΤΑ
ΧΡΗΣΙΜΑ
ΠΡΑΚΤΙΚΑ
ΜΕ ΔΟΣΕΙΣ
Δῶρα, ὄχι μόνο γιὰ τὶς Γιορτές, ἀλλὰ γιὰ ὁλόκληρο τὸ
1935
Δῶρα ποὺ τὰ χαρίζετε ὄχι μόνο μιὰ φορά, ἀλλὰ κάθε φορὰ ποὺ τὰ χρησιμοποιοῦν

Σόμπες — Φορητὲς Λάμπες — Τσαγιέρες — Καφετιέρες — Μπρίκια — Φρυγανιέρες — Στεγνωτῆρες γιὰ τὰ μαλλιά — Θερμοφιάλες — Σίδερα — Σκοῦπες — Παγωτιέρες — Βραστῆρες — Παρκετέζες — Ρολόγια — Θερμαντικὲς πλάκες Ἠλεκτρικὲς Κουζίνες

ΗΛΕΚΤΡΙΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ ΑΘΗΝΩΝ ΠΕΙΡΑΙΩΣ
ΕΚΘΕΣΙΣ ΗΛΕΚΤΡΙΚΩΝ ΕΙΔΩΝ
ΣΤΑΔΙΟΥ 4 — ΑΘΗΝΑΙ

ΤΡΙΤΗ
1
ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ 1935
Ἀν. ἡλ. 7.34 Δύσ. 5.0
Ἡ Βασίλη!
Ἡμέρα δώρων προσφορᾶς!
Μικροί - μεγάλοι
τρέχουν μιὰ χαρά!
Νὰ θαυμάσουν ὅλα νέα ὡραῖα!
Ἀγοράζοντες δῶρα καὶ παιγνίδια
τῆς ΠΟΙΚΙΛΗΣ ΑΓΟΡΑΣ
ΣΤΑΔΙΟΥ 58

Ἀριθ. 970

ΤΟ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟΝ ΤΩΝ ΕΝ ΖΑΚΥΝΘΩ ΠΛΗΜΜΕΛΕΙΟΔΙΚΩΝ

Διὰ ταῦτα κηρύσσει ἔνοχον τὸν κατηγορούμενον Ἰωάννην Δημητρίου Λούντζην, ἐτῶν 36, κτηματίαν, κάτοικον Ζακύνθου, δυσφημήσεως (ἄρθρον 20 § 4 Νόμου 5060), πράξεως πραχθείσης ἐν Ζακύνθῳ κατὰ τὴν 16, 17 καὶ 18 Νοεμβρίου 1934 κατὰ τοῦ Ἀντωνίου Διονυσίου Καποδίστρια, κατοίκου Ζακύνθου καὶ καταδικάζει αὐτὸν εἰς χρηματικὴν ποινὴν δραχμῶν ἑκατὸν (100) καὶ εἰς τὰ τῆς δίκης ἔξοδα καὶ τέλη, εἰσπρακτέα καὶ διὰ προσωπικῆς του κρατήσεως. Διατάσσει τὴν ἐν περιλήψει δημοσίευσιν τῆς τε παρούσης ἀποφάσεως, ὡς καὶ τῆς ὑπὸ τοῦ κατηγορουμένου γενομένης ἀνακλήσεως εἰς τρεῖς ἡμερησίας ἐφημερίδας, «Πρόοδον» Ζακύνθου, «Νεολόγον» Πατρῶν καὶ «Πρωΐαν» Ἀθηνῶν, δαπάναις τοῦ καταδικασθέντος. Ἐκρίθη, ἀπεφασίσθη καὶ ἐδημοσιεύθη ἐν Ζακύνθῳ τῇ 14ῃ Δεκεμβρίου 1934. Ὁ προεδρεύων Ε. Χονδρογιάννης, Ὁ ὑπογραμματεὺς Β' Σπυρ. Γ. Λιμούρης. Ἀκριβὲς ἀπόσπασμα ἐκδοθὲν πρὸς δημοσίευσιν εἰς τὴν ἐν Ἀθήναις ἐκδιδομένην ἡμερησίαν ἐφημερίδα «Πρωΐα». Ἐν Ζακύνθῳ τῇ 19ῃ Δεκεμβρίου 1934. Ὁ ὑπογραμματεὺς Σ. Γ. Λιμούρης.

Ἀριθ. 970

Πρακτικὰ δημοσίας συνεδριάσεως τοῦ Δικαστηρίου τῶν ἐν Ζακύνθῳ Πλημμελειοδικῶν. Τῆς 14ης Δεκεμβρίου 1934. Κατηγορούμενος Ἰωάννης Δημητρίου Λούντζης κάτοικος Ζακύνθου. Πράξις συκοφαντικῆς δυσφημήσεως διὰ δημοσιεύματος ἐν τύπῳ.

. . . .

Ἐνταῦθα ὁ κατηγορούμενος Ἰωάννης Δημητρίου Λούντζης λαβὼν παρὰ τοῦ Προέδρου τὸν λόγον ἐδήλωσεν ὅτι πρὸ τῆς ἐνάρξεως τῆς ἀποδεικτικῆς διαδικασίας ποιεῖται καὶ ἐπὶ Δικαστηρίου, ὅπως ἐποιήσατο καὶ διὰ τοῦ τύπου, πλήρη καὶ ἄνευ ὅρων ἀνάκλησιν τῶν ὑπ' αὐτοῦ κατὰ τοῦ μηνυτοῦ τοῦ Ἀντωνίου Διονυσίου Καποδίστρια δημοσιευθέντων διὰ τοῦ ἀνακοινωθέντος του, ἐκφράζων τὴν λύπην του διὰ τὰ ὑπ' αὐτοῦ δημοσιευθέντα.

. . . .

Ὁ Προεδρεύων Ε. Χονδρογιάννης. Ὁ Ὑπογραμματεὺς Β' Σπυρ. Λιμούρης. Ἀκριβὲς ἀπόσπασμα ἐκδοθὲν συμφώνως τῷ ἄρθρῳ 20 παράγραφ. 4 τοῦ Νόμου 5060 πρὸς δημοσίευσιν εἰς τὴν ἐν Ἀθήναις ἐκδιδομένην ἐφημερίδα «Πρωΐα». Ἐν Ζακύνθῳ τῇ 19ῃ Δεκεμβρίου 1934. Ὁ Ὑπογραμματεὺς Σπ. Γ. Λιμούρης.

ΤΑ ΩΡΟΛΟΓΙΑ
ΖΕΝΙΘ
ΜΕ ΤΙΜΑΣ ΕΥΘΗΝΟΤΕΡΑΣ

Τὰ παγκοσμίου φήμης χρονομετρικὰ ὡρολόγια «ΖΕΝΙΘ», τὰ βραβευθέντα εἰς ὅλα τὰ Ἀστεροσκοπεῖα διὰ τὴν χρονομετρικὴν των ἀκρίβειαν καὶ στερεότητα. Τὸ ὡρολογοπωλεῖον Κ. Βλασίδου ἐκανόνισε ΤΙΜΑΣ 30% ΕΥΘΗΝΟΤΕΡΑΣ ἀπὸ τὰς μέχρι σήμερον τοιαύτας.

Παρελήφθησαν νέα σχέδια ὡρολόγια ΖΕΝΙΘ ΧΕΙΡΟΣ καὶ ΤΡΑΠΕΖΗΣ μὲ ΤΙΜΑΣ ΧΑΜΗΛΑΣ.

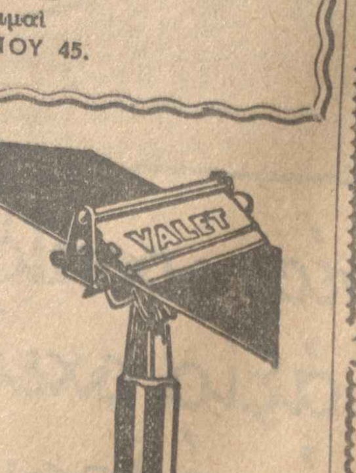
Ὡρολογοπωλεῖον Κ. ΒΛΑΣΙΔΟΥ
ὁδὸς Πεσμαζόγλου 9
Ἔναντι Ἰονικῆς Τραπέζης

Τὸ εὐτυχέστερο παιδὶ τοῦ κόσμου εἶνε τὸ παιδὶ ποὺ ἔχει MECCANO. Ἡ ζωή του εἶνε γεμάτη διασκέδαση καὶ συγκινήσεις, ποὺ ἀπολαμβάνει ἀπὸ τὴν θαυμασία καὶ συναρπαστικὴ ἀπασχόληση τοῦ MECCANO. Μπορεῖ νὰ κάμῃ μὲ τὸ MECCANO ὅλα τὰ μηχανικὰ ἀριστουργήματα τοῦ κόσμου καὶ ν' ἀποκτᾷ κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον πρακτικὴν κατασκευῆς μὲ τὸν πλέον εὐχάριστον καὶ ἐνδιαφέροντα τρόπον. Ὅλα τὰ κομμάτια τοῦ MECCANO εἶνε στάνταρ καὶ ἀνταλλάσσονται ὥστε νὰ χρησιμεύουν διὰ τὴν κατασκευὴν ἑκατοντάδων μοντέλων. Πωλεῖται εἰς ὅλα τὰ καλὰ καταστήματα παιγνιδιῶν.

Κατασκευὴ MECCANO LTD, Λίβερπουλ Ἀγγλίας

MECCANO

ΧΕΙΜΕΡΙΝΗ ΠΕΡΙΟΔΟΣ
ΚΑΜΠΑΡΝΤΙΝΕΣ ΕΚΛΕΚΤΕΣ, ΠΑΛΤΑ, ΑΔΙΑΒΡΟΧΑ, ΠΟΥΛΟΒΕΡ, ΜΠΛΟΥΖΕΣ, ΚΑΛΤΣΕΣ, ΦΑΝΕΛΛΕΣ, ΓΑΝΤΙΑ.
ΓΟΥΤΑΚΗ
ΑΝΑΚΑΙΝΙΣΜΟΣ
Αἱ εὐνοϊκώτεραι τιμαί
ΑΙΟΛΟΥ 78 — ΣΤΑΔΙΟΥ 45.



40 - 50 ΞΥΡΙΣΜΑΤΑ
ΜΕ ΤΗΝ ΙΔΙΑΝ ΛΑΜΑ

Ἐὰν θέλετε νὰ ξυρίζεσθε εὐχάριστα καὶ οἰκονομικὰ ἐκλέξατε τὴν παγκοσμίου φήμης ξυριστικὴν μηχανὴν "VALET" AUTOSTROP. Ἀκονίζει μόνη τὴν λάμα της, καθαρίζεται ἐντὸς 10 δευτερολέπτων καὶ δὲν ἀπαιτεῖ κανένα ξεβίδωμα.

"VALET"
Auto Strop
Safety Razor

ΘΕΡΑΠΕΙΑ ΦΥΜΑΤΙΩΣΕΩΣ

Τὸ ἐν ΝΤΑΒΟΣ Ἑλβετίας θεραπευτήριον στηθικῶν νοσημάτων «VILLA EUGENIA» δέχεται ἀσθενεῖς πρὸς 250 δραχμὰς ἡμερησίως διὰ δωμάτια μετὰ μιᾶς κλίνης καὶ κοινοῦ ἐξώστου ἀεροθεραπείας καὶ πρὸς 300 δραχμὰς ἡμερησίως διὰ δωμάτια μιᾶς κλίνης καὶ ἰδιαιτέρου ἐξώστου ἀεροθεραπείας, καταβλητέας ἐν Ἑλλάδι. Ἔξοδα ταξιδίου β' θέσεως ἀπ' Ἀθηνῶν μέχρι Νταβὸς μέσῳ Βρινδησίου — Μιλάνου δραχ. πέντε χιλιάδας. Διὰ περισσοτέρας πληροφορίας γράψατε: D. Halalampous, Villa Eugenia, Davos-Platz.

Συφιλιδικά
Δερματικὰ
Γυναικολογικὰ
Οὐρολογικὰ
Γ. Ν. ΠΑΡΙΣΗΣ
ἰατρὸς
Ἐκπαιδευθεὶς ἐν ΠΑΡΙΣΙΟΙΣ εἰς τὰ Νοσοκομεῖα Saint-Louis, Necker καὶ Lariboisière.
Εἰδικὸν τμῆμα Γυναικολογικῶν παθήσεων. Ἠλεκτροθεραπεία.
Δέχεται 8—1 ½ καὶ 3—9 καὶ ἐπὶ συνεννοήσει. Γερανίου 43 Ὁμόνοια. Τηλ. 25-825. Ἰδιαιτέρα αἴθουσα διὰ Κυρίας.

ΚΤΗΜΑΤΙΚΑΙ ΣΥΝΑΛΛΑΓΑΙ
Ἀγοραὶ καὶ πωλήσεις οἰκιῶν οἰκοπέδων πάσης ἀξίας.—Δάνεια ἐπὶ α' ὑποθήκῃ μὲ τόκον 8—9 %. Ἀντιπροσωπεῖα καὶ διαχειρίσεις κινητῶν τῶν ἐν ταῖς ἐπαρχίαις καὶ τῷ ἐξωτερικῷ διαμενόντων ἰδιοκτητῶν. — Ἐνοικιάσεις. — Εἰσπράξεις καὶ προεξοφλήσεις ἐνοικίων.
ΚΩΝ. ΜΑΝΟΣ
Πλατεῖα Ὁμονοίας (Δώρου 1)
Τηλέφ. 24.959

ΑΚΤΟΠΛΟΪΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΠΑΡΑΣΚΕΥΗΝ, 28 Δ)βρίου
«ΣΙΦΝΟΣ» 9 μ. μ. Λαύριον, Γαύρυστον, Κύμην, Σκῦρον, Ἅγ. Κων/νον, Σκόπελον, Γλῶσσαν, Σκιάθον, Τρίκερι, Βόλον.
«ΧΙΟΣ» 8 μ. μ. Χανιά, Ρέθυμνον, Ἡράκλειον, Χερσόνησον, Ἅγ. Νικόλαον, Παχεῖαν Ἄμμον, Σητείαν.
ΣΑΒΒΑΤΟΝ, 29 Δεκεμβρίου
«ΚΥΠΡΟΣ» 6 μ. μ. Χίον, Μυτιλήνην, Κάστρον, Ἀλεξανδρούπολιν, Καβάλλαν, Θεσσαλονίκην, Βόλον, Χαλκίδα, Πειραιᾶ.
«ΦΡΙΝΤΩΝ» 6.45' μ. μ. Μυτιλήνην, Χίον, Πειραιᾶ.
«ΘΡΑΚΗ» 7 μ. μ. Ἡράκλειον, Ἀλεξάνδρειαν, Πὸρτ-Σάϊδ, Γιάφαν, Χάϊφαν, Βηρυττόν, Τρίπολιν, Ἀμμόχωστον, Λάρνακα, Λεμησσόν, Ρόδον, Πειραιᾶ.
«ΛΕΣΒΟΣ» 7 μ. μ. Χαλκίδα, Αἰδηψόν, Βόλον, Θεσσαλονίκην.
«ΑΘΗΝΑΙ» 7 μ. μ. Κέαν, Κύθνον, Σέριφον, Σίφνον, Κίμωλον, Μῆλον.
«ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ» 7 μ. μ. Πάτρας, Κέρκυραν, Ἁγίους 40, Βουθρωτόν.
«ΝΙΚΟΛΑΟΣ Λ.» 9 μ. μ. Καστέλι, Στόμιον, Παλαιόχωραν, Σούγιαν, Χώραν Σφακίων, Πλάκαν, Ἁγ. Γαλήνην, Κόκκινον Πύργον, Ἄρβην, Κερατόκαμπον, Μύρτον, Ἱεράπετραν, Ζάρκον, Σητείαν, Παχεῖαν Ἄμμον, Ἅγ. Νικόλαον, Σεῖσι, Ἡράκλειον, Πάνορμον, Ρέθυμνον, Γεωργιούπολιν, Κισσάμου(?), Θες, Χανιά, Πειραιᾶ.

ΑΤΜΟΠΛΟΪΑ ΙΓΓΛΕΣΗ
«ΣΑΜΟΣ» Παρασκευὴν 8 μ. μ. Σῦρον, Τῆνον, Μύκονον, Ἄνδρον, Ἁγ. Εὐστράτιον(?), Εὔδηλον, Καρλόβασι, Βαθύ.
«ΛΕΩΝ» Σάββατον 8 μ. μ. Σῦρον, Τῆνον, Ὑστέρνια, Ἄνδρον, Κόρθιον.
«ΨΑΡΑ» Σάββατον 8 μ. μ. Σῦρον, Πάρον, Νάξον, Ἴον, Θήραν.
Διεύθυνσις: 40.408. Εἰσιτήρια 40.029. Φορτωτικαί: 40.031.

«ΗΠΕΙΡΩΤΙΚΗ» Γ. ΠΟΤΑΜΙΑΝΟΥ
ΠΑΡΑΣΚΕΥΗΝ, 28 Δ)βρίου
«ΠΟΛΙΚΟΣ», ἐκτάκτως 7 μ. μ. Πάτρας, Ζάκυνθον, Ληξούριον, Ἀργοστόλιον.
«ΤΑΣΟΣ» 7 μ. μ. Πάτρας, Ἀστακόν, Κάλαμον, Μύτικα, Ζαβέρδαν, Λευκάδα, Πρέβεζαν, Κόπραιναν, Ἀμφιλοχίαν, Βόνιτσαν.
«ΛΕΥΚΑΣ» 7 μ. μ. Πάτρας, Λευκάδα, Πρέβεζαν, Κόπραιναν, Ἀμφιλοχίαν, Νυδρί.
ΣΑΒΒΑΤΟΝ, 29 Δεκεμβρίου
«ΙΘΑΚΗ» 7 μ. μ. Πάτρας, Σάμην, Πόλαρον, Φισκάρδον, Λευκάδα, Πρέβεζαν, Πάργαν, Κέρκυραν, Σαγιάδα, Ἡγουμενίτσαν, Κόπραιναν, Ἀμφιλοχίαν.
«ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ» 7 μ. μ. Πάτρας, Κέρκυραν, Ἁγίους 40, Βουθρωτόν.

Α)Π. «ΕΛΣΗ»
ΑΤΜΟΠΛΟΪΑΣ ΙΩΑΝΝΟΥ ΤΡ.
ΣΑΒΒΑΤΟΝ, 8 μ. μ. Σῦρον, Τῆνον, Μύκονον, Ἅγ. Κήρυκον, Καρλόβασι, Βαθύ.
ΤΡΙΤΗΝ 6 μ. μ. Χαλκίδα, Αἰδηψόν, Βόλον, Θεσσαλονίκην.
Διεύθ: Μέγ. Ἰωαννουλάτου 14, 41-728. Πρακτορεῖον Μπούκη — Δημητροπούλου. Τηλ. 41 - 269. Ἐν Ἀθήναις: Α. Πετροσιάν, Σταδίου 5. Καὶ εἰς τὰ γραφεῖα ταξιδίων.

ΑΝΑΡΡΩΤΗΡΙΟΝ
Η "ΑΝΑΓΕΝΝΗΣΙΣ"
Τηλ. 01-191 Κηφισιά
Διευθύνται ἰατροί:
Γ. ΚΑΨΑΛΑΣ
Θ. ΘΕΟΔΟΣΟΠΟΥΛΟΣ
Τὸ πρώην ἀριστοκρατικὸν ξενοδοχεῖον «Renaissance», μὲ τὴν πολυτελῆ του ἐπίπλωσιν καὶ τὸ ἐκτεταμένον πάρκον, διαρρυθμισθὲν καταλλήλως κατὰ τὸ σύστημα τῶν ἐν Εὐρώπῃ maisons de repos, δέχεται ἀσθενεῖς πάσχοντας ἐκ νευροψυχικῶν νοσημάτων, ἀποκλειομένων τῶν ἀνησύχων τοιούτων. Θέσεις πολυτελείας Α' καὶ Β' ἀπὸ 200 δραχ. καὶ ἄνω ἡμερησίως.
Ἕκαστος τῶν ἀσθενῶν δύναται ἐλευθέρως νὰ ἐκλέγῃ τὸν θεράποντά του ἰατρὸν μεταξὺ τῶν διακεκριμένων ψυχιάτρων τῆς πρωτευούσης.
Διὰ τοὺς χρονίους ἀσθενεῖς γίνεται ἰδιαιτέρα συμφωνία, τῶν δὲ ἐν Εὐρώπῃ τοιούτων ἀναλαμβάνομεν τὴν μεταφοράν.

Κ. Α. ΠΑΝΑΓΙΩΤΟΥ
ΙΑΤΡΟΣ
Σιφιλιδολόγος—Δερματολόγος
Μάγερ 23α—Τηλ. 25-532 9-2 5-8
Ἰδιαίτερον διαμέρισμα δι' ἕκαστον ἀσθενῆ

ΣΩΚ. ΛΟΥΪΖΙΔΗΣ
Εἰδικὸς ἰατρὸς
Συφιλιδικῶν, Γυναικολογικῶν, Οὐροποιογεννητικῶν, Δερματικῶν Νοσημάτων
Σπουδάσας ἐπὶ μακρὸν ἐν Παρισίοις
Εἰδικὸν τμῆμα γυναικ. παθήσεων.
Ἠλεκτροθεραπευτήριον
Δέχεται 9—1 π.μ. 4—8 ½ μ.μ.
34 — Σατωβριάνδου — 34
Ἰδιαιτέρα αἴθουσα διὰ κυρίας

ΣΥΦΙΛΙΔΟΛΟΓΟΣ—ΑΦΡΟΔΙΣΙΟΛΟΓΟΣ
Χ. Ι. ΚΑΜΑΡΙΩΤΗΣ
εἰδικῶς σπουδάσας ἐν Παρισίοις τὰ συφιλιδικὰ—οὐροποιογεννητικὰ νοσήματα. Ἠλεκτροθεραπευτήριον. Δέχεται 8—1 π.μ. 4—8 ½ μ.μ. Γωνία ΠΕΙΡΑΙΩΣ & ΓΕΡΑΝΙΟΥ 30 (Ὁμόνοια).

Ὁ ἰατρὸς Δ. ΣΥΜΒΟΥΛΙΔΗΣ
Παθολόγος, Διευθυντὴς Διαγνωστικοῦ Ἰνστιτούτου, δέχεται 4—6 μ.μ. ὁδὸς Μαυροκορδάτου 3. Τηλ. 24-236.

ΑΝΙΚΑΝΟΤΗΣ. - Η ΕΠΙΛΗΨΙΑ
Η ΘΕΡΑΠΕΙΑ ΑΥΤΩΝ
Ὁ συγγραφεὺς τῶν ἄνω συγγραμμάτων ἰατρὸς κ. Χαρίλαος Πραπόπουλος, τ. ἐφημελητὴς τῆς Νευρολογίας τοῦ Ἐθν. Πανεπιστημίου, δέχεται τοὺς πάσχοντας εἰς τὸ Ἠλεκτροθεραπευτικὸν Ἰνστιτοῦτον του, ὁδὸς Πειραιῶς 10, τὰς ὥρας 10—12 π.μ. καὶ 4—6 μ.μ. Τηλέφ. 25594.

Γ. Ε. ΓΚΟΥΦΑΣ
Χειρουργὸς Ὠτο - ρινο - λαρυγγολόγος
Δέχεται καθ' ἑκάστην 5—7 μ. μ.
Πιπίνου 87 Α.
(ὄπισθεν Ἁγ. Παντελεήμονος)

Ἐκλεκτὰ εἴδη
ΔΙΤΣ
Α. ΤΖΑΝΝΗΣ
ΣΤΑΔΙΟΥ 9

Μυθιστόρημα τῆς «Πρωΐας»

Ἴνα

Τῆς Βίκη Μπάουμ

(Συνέχεια ἐκ τοῦ χθεσινοῦ)

νέος ὑπάλληλος τοῦ πρακτοσχίζει τὰ σάλα καὶ χάνεται φουαγιὲ τῶν καλλιτεχνῶν. Τὸ ...μα βαστᾷ πολύ. Ὑπάρχει ἕνα νούμερο στὸ πρόγραμμα: «Ὁ ... μὲ τὸ μαῦρο μαντύα». Μεριθεαταὶ σηκώνονται, ἀναποφάσιτὰ νέα καθίσματα τρίζουν, ἡ ἀδειάζει πιὸ πολύ. Ὁ κ. Κνὰρ ...σω ἀπὸ τὸ ρίντω τὸ βλέπει, ...

...στὸ παραβὰν εἶνε ριγμένος ...ικὸς μαντύας. Ἡ Ἴνα μπρο...τὴν καθρέφτη σκουπίζεται γιὰ ...μακιγιαρίστη μὲ τὸ τσιγαρό... Τοὺς τελευταίους αὐτοὺς και...ἔχει φοβερὰ ἀδυνατίσει: παν...ὅπου βγάζει τὸ φκιασίδι τὰ ...ἐξέχουν κάτω ἀπὸ τὸ ἀβρὸ ...μα μὲ τὶς γαλάζιες φλέβες. ...μα τῶν χειλιῶν της εἶνε ἀκό...ὸ γραμμένο, τὰ μάγουλα εἶνε ...σκιές, κι' οἱ κρόταφοι βα..., ἐνόσῳ βουρτσίζει τὰ μαλλιά ...νὰ τὰ βάλῃ σὲ μιὰ γαλάζια ...κάσκα. Ρίχνει τὸ μαντύα ...ὤμους της ἀνασαίνει βαθειὰ ...ζει τὶς δυνάμεις της: ὁ κα...της ξαναστέλνει ἕνα πρόσω...μένο φριχτά.

Ὅλο αὐτὸ εἶνε βάψιμο; ρωτᾷ Κνάρ, ποὺ ἔχει παγωμένα τὰ ...

Ὄχι, ὅλα εἶνε ἔκφραση, ἀπαντᾷ ...μὲ κουτὸ χαμόγελο. Εἶνε κα... φέρνῃ κανεὶς μαζί του τὸ νε...του κεφάλι...

...σάλα σκοτάδι, ἀμυδρὸς φω... στὴ σκηνή, πιὸ ἀδύνατος ..., ζωηρότερος στὸ βάθος. ...μέλος σὲ ρὲ μινόρε. «Ὁ στερ...χορός».

...ἀρχὴ τίποτα ἄλλο παρὰ μιὰ ...στὰ σκοτάδια... κάτι ποὺ κρύ...στὶς πτυχὲς τοῦ βελούδου, κάτι ...στέκεται κάπου ἐκεῖ, ἄφωνο καὶ ... Ὕστερα μιὰν ἄκαμπτη πο... στὴ σκηνή, τίποτα ἄλλο. Τότε ...εται τὸ τραγούδι, ἡ ἁπλὴ με...καὶ λαμπρὴ τῆς ζωῆς, καὶ πι...ὅπου εἶνε περισσότερο φῶς, μιὰ ...κινεῖται στὴ σκηνή, λευκή, ...μένη μὲ λευκὰ πέπλα, μὲ ἔν...μὸ γεμάτο ἔμπνευση γιὰ νὰ ... Χορεύει, ἀπορροφημένη σὰν ...παιδί, χαμογελᾷ μέσα ἀπ' τὰ ...της, ἀφοκράζεται, τρομάζει, ...καὶ χάνεται χορεύοντας. ...πάλι τὸ σκοτεινὸ πλάσμα ποὺ ..., λεπτὸ στὶς ἀκίνητες πτυχὲς ...του μαντύα, μὲ ἀνέκφρα... βλέμμα. Ὕστερα ξεσπᾷ ἡ συμ..., ποῦνε σὰ μιὰ κραυγὴ φρίκης, ...γιὰ πρώτη φορὰ ἕνα χέρι βγαί...ἀπὸ τὸ μαντύα, περνᾷ ἀπ' τὴ σκιὰ ...φῶς καὶ στέκεται μιὰ στιγμὴ σὲ ...τόσο δυνατὸ φῶς, ποὺ μοιάζει ...καὶ ξανακρύβεται. Ἡ νέα ...γυρίζει πίσω, χορεύει ἀκόμα ...ὅμως θαρρεῖ κανεὶς πὼς ξεφεύ..., δὲν παύει νὰ κυττᾷ πίσω της, ...ἡ μελῳδία τὴν σέρνει ἐμπρὸς ...ἀκόμα ἐμπρός. Στὴ μουσικὴ τὸ ...ἀρχίζει νὰ ἐκφράζῃ τὴν ἀ...καὶ τὸ φόβο, τὸ φῶς γίνεται ...καὶ ὁ χορὸς γίνεται ἕνας ...βολος, ποὺ τὰ σκουπίζει ὅλα ...γύνεται.

Ἀπὸ δῶ καὶ πέρα μέσα στὰ σκο...γίνεται κάτι φοβερό, ἕνα πέν...διπλὸ παιχνίδι: φυγὴ καὶ κυνη..., ζῷο καὶ κυνηγός· φυγὰς καὶ ...γὸς θαρρεῖς καὶ εἶνε κεῖ τὸν ἴδιο ..., ἐνῷ ἕνα θαμπωτικὸ φῶς σέρ...πότε τὸν ἕνα, πότε τὸν ἄλλο στὸ ...τάδι. Ὕστερα ἁπλώνεται σιωπή, ...ἐπιβλητική, καὶ τέλος τὸ πέν...ἐμβατήριο σφυροκοπᾷ τὴ συμ...νία του, ἡ μαύρη μορφὴ ψηλὴ προ...καὶ σηκώνει τὰ χέρια τώρα ...γλύκα, ἕνα ὡραῖο χυτὸ πρό...φωτίζεται ἀπὸ κάποιο μυστη...χαμόγελο, ὁ μαντύας ἀνοί..., ἁπλώνεται, φαίνεται νὰ σκε...ὅλη τὴ σκηνὴ καὶ ξαναπέφτει ...σὲ ἄκαμπτες καὶ δίχως ζωὴ ... Ἡ σκηνὴ φωτίζεται, ἡ μου...ἀνακρούει συμφωνίες σὲ ρὲ μι..., οἱ δύο μορφὲς ἐξαφανίστηκαν, ...φωτεινὴ μορφὴ τῆς ζωῆς, τὸ σκο...φάντασμα τοῦ θανάτου. Μονά... ὁ μαντύας εἶνε πεταγμένος ἀκό...στὴ γῆ.

Ἡ σάλα, ἀποσβολωμένη, μένει μιὰ ...στιγμὴ σιωπηλή, ὕστερα ἀκούγονται ...ὀλιγοστὰ χειροκροτήματα κι' αὐτὰ ...προξενοῦν ἐντύπωση πένθιμη. Ξαφνι... τὰ καθίσματα τρίζουν, βιαστικὰ ...βήματα φεύγουν γιὰ τὸ βεστιάριο. ...ἀφήνουν τὴ σάλα μὲ δυσάρεστο συν...σθημα πολὺ ἀσυνήθιστο γιὰ βρα...διὰ χοροῦ. Μερικοὶ ἔνοιωσαν μιὰ ...νὰ περνᾷ στὸ μέτωπό τους, ἄ...νὰ τοὺς κόψῃ τὴν ὄρεξι γιὰ τὸ ...ψητό κι' ἄλλοι παραπονιοῦνται ...γιατὶ δὲν τελείωσαν μ' ἕνα βιεννέζι... βάλς ἢ μ' ἕνα ρωσσικὸ χορό.

—Ἦτανε μαγευτικό, λέει ἡ Μιλα Μέρτς στὸν ἄντρα της, ποὺ δὲν κατάλαβε τίποτα.

Ὁ Μπλὸχ νοιώθει σὰν πάντα δυὸ διαφορετικὲς ψυχές: ἡ μιὰ θἄγραφε μὲ χαρὰ ἕνα ποίημα, ἐνῷ ἡ ἄλλη ἀποφασίζει νὰ γράψῃ δυὸ γραμμὲς στὸ ...θρο του. Στὸ βεστιάριο, πατᾷ τὸ πόδι τοῦ Θωμᾶ Μπράντ, ποὺ ἀπορροφημένος ζητεῖ συγγνώμην μὲ ἄτοπο χαμόγελο.

—Τὸ διπλὸ παιγνίδι στὸ τελευταῖο νούμερο, τελειώνει ὁ Μπλόχ, ἦταν, ἀπὸ τεχνικὴ ἄποψη, ἀξιοπαρατήρητο βιρτουόζικο, ἀλλὰ ἡ ἰδέα «Ὁ θάνατος καὶ ἡ ζωὴ» ἢ κάτι τέτοιο ἔμεινε σκοτεινό.

Στὴ σάλα κάποιος σβύνει τὰ φῶτα, μαζεύει τὸν μαῦρο μαντύα, τὸν φέρνει στὸ φουαγιὲ τῶν καλλιτεχνῶν καὶ τὸν βάζει στοὺς ὤμους τῆς χορεύτριας, ἁπλώνοντας τὸ χέρι γιὰ τὸ φιλοδώρημα.

Ὀρθία στὴ μέση τοῦ καμαρινιοῦ ἡ Ἴνα ἀνατριχιάζει δυνατά. Ἡ ἐντύπωση τῆς ἐνέσεως πέρασε καὶ ξαναρχίζει νὰ νοιώθῃ τὸ δάγκωμα κάτω ἀπὸ τὸ δέρμα.

—Ἡ ἀνεπάρκεια, Κνάρ, εἶπε χαμογελῶντας καὶ τρεκλίζοντας παράδοξα, ἡ ἀνεπάρκεια....

(Ἀκολουθεῖ)

Ὁ χθεσινὸς μέγας ἀγὼν τοῦ Βαλκανικοῦ Κυπέλλου. - Ἑλλὰς καὶ Ρουμανία ἰσόπαλοι μὲ 2 - 2

Ἡ βροχή, ἡ ὁποία ἐγένετο ἀφορμὴ τῆς ἀναβολῆς τοῦ ἀγῶνος Ἑλλάδος—Ρουμανίας, ἔκαμε ἀνακωχὴν χθές, διὰ νὰ συνεχίσῃ πίπτουσα, ἔστω καὶ ἐλαφρῶς, μόλις ἐτελείωσεν οὗτος.

Καὶ ὁ χθεσινὸς ἀγών, ὡς ἦτο ἑπόμενον, προεκάλεσεν ἀμέριστον τὸ ἐνδιαφέρον τῶν φιλάθλων, οἵτινες, μολονότι τὰ καταστήματα ἦσαν ἀνοικτά, κατέκλυσαν ἀσφυκτικῶς τὸ γήπεδον τοῦ «Παναθηναϊκοῦ». Ἡ κοσμοσυρροὴ ἦτο καὶ χθὲς τόσον μεγάλη, ὥστε καὶ ὁ Λυκαβηττὸς μετεβλήθη, πλὴν τῶν παρακειμένων οἰκιῶν, εἰς περίβλεπτον παρατηρητήριον. Ἐκ τῶν ἐπισήμων παρέστησαν ὁ ὑπουργὸς τῶν Ναυτικῶν κ. Χατζηκυριάκος, μέλη τοῦ διπλωματικοῦ σώματος καὶ ἄλλοι.

Ἡ ἑλληνικὴ ὁμὰς ἐνεφανίσθη μὲ τὴν σύνθεσιν ποὺ ἠγωνίσθη καὶ μὲ τὴν γιουγκοσλαυϊκὴν ὁμάδα. Οὕτω τὴν θέσιν τοῦ τερματοφύλακος κατέλαβεν ὁ Ρίμπας, τῶν ὀπισθοφυλάκων οἱ Χρυσαφόπουλος καὶ Παπαδόπουλος, τῶν μέσων οἱ Σιδηρόπουλος, Δανιηλιᾶν καὶ Κρητικὸς καὶ τῶν κυνηγῶν οἱ Μηγιάκης, Βάζος, Χούμης, Τριανταφύλλης καὶ Ἀνδριανόπουλος. Ἡ ρουμανικὴ ὁμάς, ἐμφανιζομένη διὰ πρώτην φοράν, ἀπετελέσθη ἐκ τῶν Μπουρντὰν (τερματοφύλακος), Κιρόϊου καὶ Ἄλμπου (ὀπισθοφυλάκων), Ρομπε, Γιούχας καὶ Ντάβιτ (μέσων), Μπίντεα, Κόβατς, Τσολάκ, Βούλκωφ καὶ Ντομπαΐ (κυνηγῶν). Χρέη διαιτητοῦ ἐξετέλεσεν ὁ Βούλγαρος Ντώσεφ μὲ ἐπόπτας γραμμῶν τοὺς Βασίλιεβιτς (Γιουγκοσλάβον) καὶ Σουρουτζῆεφ (Βούλγαρον).

Ὁ ἀγὼν ἤρχισεν εἰς τὰς 3 ἀκριβῶς μὲ κάθοδον τῆς ρουμανικῆς ἐπιθέσεως, ἐχούσης καὶ τὸ ἐναρκτήριον λάκτισμα. Ἡ κάθοδος τῶν αὕτη ἀνεκόπη ἀπὸ τὴν ἑλληνικὴν ἄμυναν, ἡ ὁποία ὅμως, πιεζομένη, δημιουργεῖ δύο συνεχῆ φάουλ. Ὁ ἀγὼν ἀπὸ τὰ πρῶτα λεπτὰ εἶνε ὁρμητικὸς καὶ σκληρός, συντελοῦντος εἰς τοῦτο καὶ τοῦ πλήθους, ἰδίᾳ τῶν Ρουμάνων ἐκδρομέων, οἵτινες παρώτρυναν ζωηρότατα τοὺς ἀγωνιζομένους συμπατριώτας των.

Οἱ Ρουμάνοι παῖκται, σωματικῶς ἀνώτεροι τῶν Ἑλλήνων καὶ μὲ ἀρκετὴν καριέραν, συνέρχονται ἀμέσως, συνδυάζουν τὰς ἐνεργείας των καὶ κατορθώνουν νὰ παρενοχλήσουν ἐπικινδύνως τὸ ἑλληνικὸ τέρμα, παρὰ τὰς ἀπεγνωσμένας προσπαθείας τῆς ἀμύνης. Μετ' ὀλίγον, ἐξ ὑπαιτιότητος τοῦ δεξιοῦ τῶν μέσων Σιδηροπούλου, τὸ ἔξω ἀριστερὰ τῶν κυνηγῶν τῆς ρουμανικῆς ὁμάδος Ντομπαΐ παραλαμβάνει τὴν μπάλλαν, ὁρμᾷ πρὸς τὸ τέρμα καὶ μετ' ὀλίγον σουτάρει. Ἡ μπάλλα κατευθύνεται πρὸς τὸ τέρμα ἀπὸ τὴν δεξιὰν πλευράν. Ὁ Ρίμπας πίπτει πρὸς τὰ πλάγια διὰ νὰ τὴν ἀποκρούσῃ, ἀλλ' αὕτη κτυπᾷ εἰς τὴν βάσιν τοῦ στύλου καὶ ἀναπηδᾷ εἰς τὸ τέρμα πρὸ τοῦ τὴν ἀποκρούσῃ. Τὸ ρουμανικὸν αὐτὸ τέρμα ἐγένετο δεκτὸν ὑπὸ τῶν Ρουμάνων ἐκδρομέων μὲ ζητωκραυγὰς καὶ ἐπευφημίας.

Κατόπιν τούτου ὁ ἀγὼν συνεχίζεται μὲ τὴν αὐτὴν ὁρμητικότητα, πλὴν ὅμως οἱ Ἕλληνες ἀγωνίζονται νευρικά, ἐν ἀντιθέσει πρὸς τοὺς Ρουμάνους, οἵτινες ἀγωνίζονται ψυχραιμότερα. Παρ' ὅλα ταῦτα ὅμως ἡ ἐπιθετική μας γραμμὴ κατορθώνει νὰ συνδυάσῃ τὰς ἐνεργείας της καὶ ἀπὸ μιὰ κατεβασιὰ τοῦ Μηγιάκη κατέρχεται μέχρι τοῦ ἀντιπάλου τέρματος καὶ τὸ στενοχωρεῖ ὕστερα ἀπὸ ἕνα φάουλ κτυπηθὲν εἰς βάρος των.

Μετ' ὀλίγα λεπτὰ οἱ Ρουμάνοι, τῶν ὁποίων ὅλαι αἱ γραμμαὶ συνεργάζονται καὶ ἰδίᾳ ἡ τῶν μέσων μὲ τὴν τῶν κυνηγῶν, περισφίγγουν τὸ ἑλληνικὸ τέρμα καὶ κτυποῦν φάουλ ἀπὸ τῆς δεξιᾶς πλευρᾶς. Ἡ μπάλλα κτυπηθεῖσα ἀποστέλλεται εἰς τὰ χέρια τοῦ Ρίμπα, χωρὶς ὅμως καὶ νὰ τὴν ἀποκρούσῃ οὗτος λόγῳ τῆς ρουμανικῆς πιέσεως. Οὕτω πρὸ τοῦ τέρματος ἡ ἑλληνικὴ ἄμυνα συναντᾷ σκληρὸν ἀγῶνα, ὀλιγόλεπτον ὅμως, διότι ἕνα ρουμανικὸ πόδι ἔρριψε τὴν μπάλλα εἰς τὰ δίχτυα. Καὶ τὸ τέρμα αὐτό, ὡς εἶνε εὐνόητον, ἐχαιρετίσθη ἀπὸ τοὺς Ρουμάνους θεατάς. Ἤδη μὲ τὴν ἐπιτυχίαν ταύτην οἱ Ρουμάνοι ἐγένοντο καὶ κύριοι τοῦ γηπέδου καὶ ἐπέβαλον πρὸς στιγμὴν τὸ παιγνίδι των, ὁπόταν ἡ μπάλλα περιέρχεται εἰς τὰ πόδια τοῦ Μηγιάκη. Οὗτος περνᾷ μὲ μαεστρίαν τὸν ἀριστερὸν τῶν μέσων Ντάβιτ, πλησιάζει πρὸς τὸ τέρμα καὶ σεντράρει. Ἡ μπάλλα πλησιάζει τὸ τέρμα, ὁ τερματοφύλαξ ὁρμᾷ νὰ τὴν ἀποκρούσῃ, ἀλλὰ καὶ οἱ Χούμης καὶ Βάζος ὁρμοῦν ἀστραπιαίως. Μιὰ κεφαλιὰ ἤρκεσεν εἰς τὸν Χούμην διὰ νὰ ἐπιτύχῃ τὸ πρῶτον ὑπὲρ τῆς ὁμάδος του τέρμα. Ἡ ἐπιτυχία αὕτη ἐχαροποίησε τοὺς Ἕλληνας θεατάς, οἵτινες καὶ τὴν ὑπεδέχθησαν μὲ ζητωκραυγάς, ἐπευφημίας καὶ χειροκροτήματα.

Ἤρκεσεν ἡ ἐπιτυχία αὕτη διὰ νὰ χάσουν πρὸς στιγμὴν τὴν συνοχήν των οἱ Ρουμάνοι. Μετ' ὀλίγον ὅμως συνέρχονται καὶ πραγματοποιοῦν ἐπικινδύνους καθόδους εἰς βάρος τοῦ ἑλληνικοῦ τέρματος, τὸ ὁποῖον προασπίζει ἤδη ὁ Γραμματικόπουλος, ἀντικαταστήσας τὸν Ρίμπαν.

Ἐν τῷ μεταξὺ ὅμως καὶ ἡ ἑλληνικὴ ἐπίθεσις κατορθώνει τὴ συνεργασία τῶν μέσων καὶ πραγματοποιεῖ καθόδους ἀρκετὰ ἐπικινδύνους καὶ μάλιστα πρὸς στιγμὴν μόνον ἡ τύχη ἔσωσε τὸ ρουμανικὸν τέρμα ἀπὸ ἕνα σοβαρὸν κίνδυνον. Ἤδη οἱ παῖκται μας ἀνέκτησαν τὴν αὐτοκυριαρχίαν των, ἐπέβαλον τὸ παιγνίδι των καὶ ἤρχισαν νὰ συναγωνίζωνται ὡς ἴσοι πρὸς ἴσους.

∴

Κατὰ τὸ δεύτερον ἡμιχρόνιον ὁ διαιτητής, θέλων νὰ κρατήσῃ εἰς τὸ ὕψος του τὸν ἀγῶνα, τοποθετεῖ τοὺς δύο ἐπόπτας ἀπὸ τὴν μίαν πλευρὰν καὶ αὐτὸς διαιτητεύει ἀκολουθῶν τὴν ἄλλην. Οἱ Ἕλληνες παῖκται ἐμφανίζονται ἤδη θετικώτεροι καὶ ἀποτελεσματικοί, ἐφαρμόζοντες χαμηλὸ παιγνίδι. Οἱ Ρουμάνοι, συνηθισμένοι μᾶλλον εἰς τὸ ὑψηλό, δὲν εἶνε εἰς θέσιν νὰ τοὺς παρακολουθήσουν καὶ οὕτω ἀναγκάζονται νὰ ἀφήσουν τὴν πρωτοβουλίαν εἰς τοὺς Ἕλληνας, οἵτινες ἔγιναν κύριοι τοῦ γηπέδου, παρενοχλοῦντες τὴν ἀντίπαλον ἄμυναν καὶ θέτοντες ἐν κινδύνῳ τὸ τέρμα αὐτῶν. Αἱ συνεχεῖς τῶν προσπάθειαι στέφονται τέλος ὑπὸ ἐπιτυχίας κατόπιν ἑνὸς καλοχτυπημένου κόρνερ τοῦ Μηγιάκη καὶ μιᾶς κεφαλιᾶς τοῦ Χούμη. Ὁ πανζουρλισμὸς ποὺ ἐπηκολούθησεν εἶνε ἀφάνταστος. Οἱ θεαταὶ ἐχάλασαν κυριολεκτικῶς τὸν κόσμον. Ἤδη τὸ ἀποτέλεσμα ἰσοφαρίσθη καὶ οἱ Ἕλληνες σπεύδουν νὰ ἐξασφαλίσουν τὴν νίκην πρὸ τῶν ἐκπλήκτων Ρουμάνων θεατῶν καὶ τῶν μὴ δυναμένων νὰ ἀντιδράσουν τελεσφόρως παικτῶν των. Οἱ τελευταῖοι ὁμολογουμένως ἠγωνίσθησαν καθ' ὅλον τὸ διάστημα τοῦ ἡμιχρονίου μὲ ἐπιμονὴν καὶ θέλησιν, χρησιμοποιοῦντες καὶ τὰ σώματα τῶν διὰ νὰ ἐπιτύχουν, χωρὶς ὅμως καὶ νὰ ἐπιτύχουν, διότι ἡ ἑλληνικὴ ὑπεροχὴ ἦτο ἀναμφισβήτητος. Οὕτω ὁ ἀγὼν ἔληξε μὲ ἀνάδειξιν τῶν ὁμάδων ὡς ἰσοπάλων, διὰ τερμάτων 2—2.

Χάριν τῆς ἱστορίας ἂς σημειωθῇ ὅτι ἡ ἑλληνικὴ ὁμὰς ἐπέτυχε καὶ τρίτον τέρμα διὰ τοῦ Βάζου, ἀλλ' ἀπὸ θέσιν ὀφσάϊτ.

Μετὰ τὸ ὡς ἄνω ἀποτέλεσμα ἡ ἑλληνικὴ ὁμὰς κατέχει τὴν πρώτην θέσιν μὲ 3 βαθμούς, μὲ δευτέραν τὴν γιουγκοσλαυϊκὴν μὲ 2 βαθμούς, τρίτην τὴν ρουμανικὴν μὲ 1 καὶ τετάρτην τὴν βουλγαρικὴν μὲ 0. Ἡ ἑλληνικὴ καὶ ἡ γιουγκοσλαυϊκὴ ὁμὰς ἔδωσαν ἀνὰ δύο ἀγῶνας, ἐνῷ αἱ ἄλλαι ἀνὰ ἕνα μόνον.

Dem.

Ἀλληλογραφία

κ. Σ. Μ., Πλωμάριον. 1) Δὲν παρέχεται πρόσθετον ἐπίδομα. 2) Πρέπει νὰ ζητήσετε σχετικὴν ἄδειαν τοῦ ὑπουργείου Παιδείας διὰ τὴν μεταλλαγήν.

κ. Χ. Τοκμακίδην, Θεσσαλονίκην. Ἡ αἴτησίς σας ἀπερρίφθη ὡς ὑποβληθεῖσα ἐκπροθέσμως. Ἡ προθεσμία ἔληξε τὴν 30 Ὀκτωβρίου.

κ. Θ. Φασολάκην, Μεσσήνην. Ἡ πρώτη δόσις εἶνε 1450. Προθεσμία ὑπάρχει. Ἀποστείλατε τὸ ὑπόλοιπον. Θὰ σᾶς ἐγγράψωμεν.

κ. Ε. Στρατίκον, Χανιά. Πρόκειται περὶ τοῦ Νόμου 6308 —καὶ ὄχι 6038 ὡς γράφετε— ὁ ὁποῖος ὅμως δὲν δημιουργεῖ θέσεις. Ἐν πάσῃ περιπτώσει εἴσθε πρῶτος εἰς τὸν πίνακα καὶ θὰ διορισθῆτε εἰς πρώτην εὐκαιρίαν.

κ. Ε. Κουκουνάρην, Π. Φάληρον. Ἡ προκήρυξις τοῦ διαγωνισμοῦ σχολῆς τεχνιτῶν Π. Ναυτικοῦ ἀνεβλήθη διὰ τὸν Ἰούνιον. Πάντως ἀπαιτοῦνται ἀπολυτήριον πλήρους δημοτικοῦ σχολείου, δίπλωμα βιοτεχνικῆς σχολῆς ἢ νυκτερινῆς ἐμπορικῆς καὶ ἡλικία 17—21 ἐτῶν. Οἱ μαθηταὶ τῆς σχολῆς λαμβάνουν μικρὸν ἐπίδομα.

κ. Ι. Λοΐζαν, ἐνταῦθα. Πρέπει νὰ παρουσιασθῆτε ἐν καιρῷ ἐνώπιον τῆς οἰκείας ὑγειονομικῆς ἐπιτροπῆς, ἡ ὁποία θὰ γνωματεύσῃ ἐὰν συντρέχουν λόγοι νὰ σᾶς δοθῇ δευτέρα ἀναβολή.

κ. Κοντομίχον, ἐνταῦθα. Ἡ σχολὴ ποὺ γράφετε καταργήθη. Ἡ σχολὴ δοκίμων καθὼς καὶ ἡ τῶν τεχνιτῶν εἶνε ἄσχετοι πρὸς αὐτήν.

κ. Κ. Μπαλούκαν, Μῆλον. Δὲν ἀπεφασίσθη ἀκόμη πότε θὰ προκηρυχθῇ διαγωνισμὸς διὰ τὴν σχολὴν τεχνιτῶν Ἀεροπορίας.

Τακτικὸν Ἀναγνώστην, Πάτρας. Τὸ κυριώτερον προσὸν εἶνε ἡ προϋπηρεσία εἰς τὸ Π. Ναυτικόν. Ἡ κατάταξις θὰ ἀρχίσῃ ἀπὸ 20 Ἰανουαρίου.

Φαίδωνα, ἐνταῦθα. 1) Τὰ ἀποτελέσματα τοῦ διαγωνισμοῦ τῶν δοκίμων δὲν ἐξεδόθησαν ἀκόμη. 2) Μέχρις ὥρας ὄχι.

κ. Α. Λεοντίου, Κηφισιάν. Ἡ σχολὴ ποὺ ἐνδιαφέρεσθε ἔχει καταργηθῆ.

Τακτικὸν Ἀναγνώστην, Σπάρτην. Ἡ προκήρυξις τοῦ διαγωνισμοῦ ἀνεβλήθη διὰ τὸν Ἰούνιον.

κ. Σ. Λιβαδᾶν, Ἀργοστόλιον. Δὲν ἐλήφθη ἀκόμη σχετικὴ ἀπόφασις. Τὸ ζήτημα θὰ τεθῇ ὑπ' ὄψιν τοῦ ἁρμοδίου ὑπουργοῦ.

κ. Α. Γ. Ν., Καλάμας. 1) Σχετικαὶ ἀποφάσεις θὰ ληφθοῦν ὑπὸ τοῦ συμβουλίου τοῦ ὀργανισμοῦ μετὰ τὰς ἑορτάς. 2) Ἐκκρεμεῖ εἰσέτι. 3) Δὲν ὑπάρχουν κεναὶ θέσεις.

ΞΕΝΑΙ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΙΣ

ΤΟ ΖΗΤΗΜΑ ΤΗΣ ΕΙΣΑΓΩΓΗΣ ΚΟΥΚΟΥΛΙΩΝ

Κατόπιν εἰδικῆς προσκλήσεως τοῦ ὑπουργοῦ τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας κ. Πεσμαζόγλου ἐγένετο σύσκεψις ἐν τῷ Ὑπουργείῳ τῶν Οἰκονομικῶν διὰ τὴν ἐπίλυσιν τοῦ ἐκκρεμοῦντος ζητήματος εἰσαγωγῆς ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ κουκουλίων καὶ τοῦ τρόπου τῆς ἐξασφαλίσεως καὶ ἀπορροφήσεως τῆς εἰς τὴν χώραν μας παραγομένης καὶ ὑπαρχούσης ποσότητος κουκουλίων καὶ μετάξης.

Εἰς τὴν σύσκεψιν, γενομένην ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ κ. Ὑπουργοῦ, ἔλαβον μέρος, πλὴν τῶν ἁρμοδίων ὑπαλλήλων, καὶ ἀνὰ εἷς ἀντιπρόσωπος τῶν μεταξοκλωστουργῶν καὶ μεταξοϋφαντουργῶν, ὡς καὶ ὁ βουλευτὴς Ἐδέσσης κ. Καλιγκάτσης ὡς ἐκπρόσωπος περιφερείας κατ' ἐξοχὴν κουκουλοπαραγωγικῆς. Τὸ ἀποτέλεσμα τῆς συσκέψεως ἦτο ὅτι δὲν κατέστη δυνατὸν νὰ ἐπέλθῃ σύμπτωσις τῶν διϊσταμένων ἀπόψεων, κυρίως ἐπὶ τοῦ ποσοῦ τοῦ εἰς χεῖρας τῶν τε μεταξοκλωστουργῶν καὶ μεταξοϋφαντουργῶν εὑρισκομένων ποσοτήτων κουκουλίων καὶ μετάξης, καθόσον οἱ μὲν μεταξοκλωστουργοὶ ἐπιμένουν βάσει στοιχείων, ἅτινα ἔχουν εἰς χεῖρας των, ὅτι ἡ ὑπάρχουσα ποσότης εἶνε πλέον ἡ ἐπαρκὴς διὰ τὴν πλήρωσιν τῶν ἀναγκῶν τῆς μεταξοϋφαντουργίας, τοὐναντίον δὲ οἱ μεταξοϋφαντουργοί, στηριζόμενοι εἰς ἐκθέσεις τῶν ἐπιθεωρητῶν, αἵτινες ἐκθέσεις συνετάχθησαν βάσει τῶν πληροφοριῶν τῶν ἰδίων μεταξοϋφαντουργῶν, ἰσχυρίζονται ὅτι δὲν εἶνε ἐπαρκὴς ἡ ὑπάρχουσα ποσότης. Δὲν γνωρίζομεν ἀκόμη ποίαν λύσιν θέλει δώσει ὁ κ. Ὑπουργὸς τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας καὶ εἰς ποίαν ἀπόφασιν θέλει καταλήξει. Οἱ μεταξοκλωστουργοὶ κατὰ τὴν σύσκεψιν ἐπεκαλέσθησαν τὸ ἀναμφισβήτητον γεγονὸς ὅτι ἡ ἐφετεινὴ παραγωγὴ ἀνῆλθεν εἰς 2.500.000 χιλιόγραμ. νωπὰ κουκούλια, ἤτοι εἰς ξηρὰ 850.000 περίπου χιλιόγραμμα κουκουλίων, ἐπὶ πλέον δὲ εἰς τὸ ποσὸν αὐτὸ δέον νὰ προστεθῇ καὶ τὸ ἐκ τῶν περυσινῶν ὑπολειφθέντων στόκ, ἄνω τῶν 100.000 χιλιογράμμων καὶ ἐπὶ πλέον ἑτέρα ποσότης 100.000 χιλιογράμμων, δι' ἣν ἐξεδόθη ἤδη ἄδεια εἰσαγωγῆς, ἤτοι ἡ ὑπάρχουσα διὰ τὸ τρέχον ἔτος ποσότης ἀνέρχεται εἰς 1.050.000 χιλιόγραμμα.

Ἔναντι τοῦ ποσοῦ αὐτοῦ ἡ προβλεπομένη κατανάλωσις ἀνέρχεται, κατ' αὐτοὺς τοὺς πλέον αἰσιοδόξους καὶ ἐπικινδύνους ὑπολογισμοὺς τῆς ἁρμοδίας ὑπηρεσίας, οὐχὶ πλέον τοῦ ἑκατομμυρίου καὶ συνεπῶς ἡ ὑπάρχουσα ποσότης κουκουλίων καὶ μετάξης ὑπερκαλύπτει καὶ αὐτὴν τὴν ἀπραγματοποίητον, κατὰ τὴν γνώμην τῶν μεταξοκλωστουργῶν, κατανάλωσιν τοῦ ἑνὸς ἑκατομμυρίου, δεδομένου ὄντος ὅτι κατὰ τὸ παρελθὸν ἔτος δὲν ὑπερέβη τὰς 850.000 χιλιόγραμμα.

Μετὰ τὴν σύσκεψιν ἡ ἐν Ἀθήναις ἐπιτροπὴ τῶν μεταξοκλωστουργῶν συνῆλθεν εἰς ἰδιαιτέραν σύσκεψιν ἵνα λάβῃ γνῶσιν τῶν ἀποτελεσμάτων τῆς ἐν τῷ Ὑπουργείῳ γενομένης συσκέψεως.

Ἀφοῦ ἤκουσαν τὸν μετασχόντα τῆς συσκέψεως ἀντιπρόσωπόν των, ἀπεφάσισαν ν' ἀπευθύνουν ὑστάτην ἔκκλησιν πρὸς τὸν κ. Ὑπουργὸν τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας καὶ εἰς τὸν κ. Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως, ὅπως λάβουν ὑπ' ὄψει τὴν ἐκτεθεῖσαν κατάστασιν τῶν μεταξοκλωστουργῶν, εὑρισκομένων εἰς τελείαν ἀπόγνωσιν, καθόσον προβλέπουν ὅτι, ἐὰν ἤθελεν ἐπιτραπῇ ἡ εἰσαγωγὴ νέας ποσότητος κουκουλίων ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ, θέλει ἐπέλθει ἀνεπανόρθωτος καταστροφὴ εἰς τοὺς μεταξοκλωστουργούς, ἥτις καταστροφὴ θέλει ἀσφαλῶς ἀντανακλάσει καὶ εἰς αὐτὸ τὸ ἐθνικὸν προϊὸν τῶν κουκουλίων εἰς βάρος τῶν παραγωγῶν, οἵτινες θέλουσιν ἀφεθῆ εἰς τὴν διάθεσιν τῶν ὀλίγων μεταξοϋφαντουργῶν, συνεπῶς καὶ τὴν μείωσιν τῆς τιμῆς τοῦ προϊόντος, κατὰ τοσοῦτον μᾶλλον, καθόσον οἱ μεταξοκλωστουργοὶ θὰ εὑρεθοῦν κατὰ τὸν χρόνον τῆς νέας παραγωγῆς βεβαρημένοι μὲ στὸκ μεγάλης ἀξίας καὶ δὲν θὰ δυνηθοῦν νὰ ἀγοράσωσιν ἐκ τῆς νέας ἐσοδείας κουκούλια, πρᾶγμα τὸ ὁποῖον ἐπιδιώκουν οἱ μεταξοϋφαντουργοί.

Ἀπεφάσισαν ἐν τέλει ὅπως, ἐν περιπτώσει δὲν ἤθελε λυθῆ τὸ ζήτημα συμφώνως μὲ τὰς δικαίας ἀπόψεις των, νὰ κλείσουν τὰ ἐργοστάσιά των, κηρύσσοντες ἑαυτοὺς εἰς διωγμόν, εἰδοποίησαν δὲ πρὸς τοῦτο ἅπαντας τοὺς ἐν Ἑλλάδι μεταξοκλωστουργοὺς ἵνα εὑρίσκωνται ἐν ἐπιφυλακῇ.

Ἐπιτροπὴ Ἑνώσεως Μεταξοκλωστουργῶν ἁπάσης Ἑλλάδος
Ὁ Πρόεδρος
Δ. ΙΑΤΡΟΠΟΥΛΟΣ

Διὰ νὰ λάβετε
ΔΩΡΕΑΝ
ΤΟ ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ
Γράψατε εἰς Maison de la Bible Dpt G. 9 Genève (Suisse).

ΣΕΙΡΑ ΠΛΗΡΗΣ περιοδικοῦ «Παναθήναια» δεδεμένη καινουργής, τόμοι 26, πωλεῖται. Πληροφορίαι: Τμῆμα Ἐπαρχιῶν «Πρωΐας».

ΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΟΥ ΕΙΚΟΣΙΤΕΤΡΑΩΡΟΥ

ΑΝΗΡΕΘΗ ΧΘΕΣ ΤΟ ΒΟΥΛΕΥΜΑ ΤΩΝ ΕΦΕΤΩΝ ΔΙΑ ΤΗΝ 6ην ΜΑΡΤΙΟΥ

Ἐνώπιον τοῦ Ἐφετείου ἠσκήθη χθὲς ὑπὸ τῶν κατηγορουμένων διὰ τὸ κίνημα τῆς 6ης Μαρτίου, στρατηγῶν κ.κ. Κοιμήση καὶ Σκανδάλη καὶ τοῦ συνταγματάρχου κ. Ἀνδριτσοπούλου ἀναίρεσις τοῦ παραπεμπτικοῦ βουλεύματος, ὡς ψευδῶς ἑρμηνεύσαντος καὶ ἐφαρμόσαντος τὸν Ποινικὸν Νόμον.

ΠΑΡΕΠΕΜΦΘΗΣΑΝ ΟΙ ΠΡΩΤΟΥΡΓΟΙ ΤΩΝ ΣΚΗΝΩΝ ΤΗΣ "ΚΟΜΕΡΣΙΑΛ"

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 27 (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Παρεπέμφθησαν εἰς τὸν εἰσαγγελέα οἱ κρατούμενοι διὰ τὰ γεγονότα τῆς καπναποθήκης Κομέρσιαλ 12 καπνεργάται καὶ 4 καπνεργάτριαι. Ἐναντίον τούτων ὑπεβλήθησαν μηνύσεις παρὰ τῶν συγγενῶν τῶν ἀκουσίως κρατηθέντων εἰς τὴν καπναποθήκην συντηρητικῶν καπνεργατῶν.

Η ΠΡΟΣΦΥΓΗ ΤΟΥ Ι. ΠΟΛΥΧΡΟΝΟΠΟΥΛΟΥ

Ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ Νομικοῦ συμβούλου κ. Σαχτούρη συνῆλθε τὴν ἑσπέραν χθὲς εἰς τὸ ὑπουργεῖον Ἐσωτερικῶν τὸ δευτεροβάθμιον ἀστυνομικὸν συμβούλιον ἐνώπιον τοῦ ὁποίου ὁ ἀστυνόμος Ι. Πολυχρονόπουλος προσέβαλε τὴν περὶ ἀποβολῆς του ἐκ τοῦ ἀστυνομικοῦ σώματος ἀπόφασιν τοῦ πρωτοβαθμίου συμβουλίου.

Ὑπ' ὄψιν τοῦ συμβουλίου ἐτέθη ἐν ἀρχῇ ἀναφορὰ τοῦ ὑπὸ κατηγορίαν ἀστυνομικοῦ, ζητοῦντος τὴν ἐξαίρεσιν τῶν ἐκ τῶν μελῶν τοῦ συμβουλίου κ.κ. Σβώλου, Λιαπούλου, Γεωργιάδη καὶ Βλαστάρη, ὡς ἐχόντων ἔχθραν ἐναντίον του. Τὸ συμβούλιον συζητῆσαν ἐπὶ τῆς αἰτήσεως ταύτης θὰ συνεχίσῃ τὴν ἐξέτασίν της σήμερον, ὁπότε θὰ συνέλθῃ ἐκ νέου.

Ο ΑΣΜΑΝΟΠΟΥΛΟΣ ΘΕΩΡΕΙΤΑΙ ΑΥΤΟΚΤΟΝΗΣΑΣ

Εἰς τὸ Ὑπουργεῖον τῶν Ἐσωτερικῶν ὑπεβλήθη τὸ πόρισμα τῆς προανακρίσεως διὰ τὴν ἐξαφάνισιν τοῦ καταδίκου Ἀσμανοπούλου. Κατὰ τοῦτο, ὁ Ἀσμανόπουλος ηὐτοκτόνησε, πνιγεὶς κατὰ τὴν μεταφοράν του ἐκ Κρήτης, κατὰ τὴν αὐγήν, ὅτε τὸ ἀτμόπλοιον ἔπλεε παρὰ τὴν Μῆλον.

Διὰ τοῦτο προτείνεται ἡ τιμωρία τοῦ ὑπομοιράρχου, διοικητοῦ τοῦ τμήματος Μεταγωγῶν Χανίων, διότι δὲν ἔλαβεν ὅσα ἔπρεπε μέτρα διὰ τὴν ἀσφαλῆ μεταφορὰν τοῦ καταδίκου. Ἐπίσης ἡ τιμωρία τοῦ πλοιάρχου, ὁ ὁποῖος καίτοι ἤκουσε φωνὰς κινδύνου, δὲν ἀνέκοψεν, ὡς εἶχεν ὑποχρέωσιν, τὸν πλοῦν τοῦ ἀτμοπλοίου. Διὰ τὴν τιμωρίαν τοῦ πλοιάρχου θὰ γίνουν αἱ κατάλληλοι ἐνέργειαι παρὰ τῇ Ἐμπορικῇ Ναυτιλίᾳ.

Η ΠΛΑΤΕΙΑ ΚΑΝΙΓΓΟΣ

Ἐκ τοῦ Δήμου Ἀθηναίων μᾶς ἀπεστάλη ἡ κάτωθι ἀνακοίνωσις σχετικῶς πρὸς τὴν πλατεῖαν Κάνιγγος.

«Εἰς ἀπάντησιν τῆς ἀπὸ 22 τρέχ. δημοσιεύσεώς σας σχετικῶς μὲ τὴν κατάστασιν τῆς πλατείας Κάνιγγος ἔχομεν τὴν τιμὴν νὰ πληροφορήσωμεν ὑμᾶς ὅτι ἡ τεχνικὴ ἡμῶν ὑπηρεσία ἔλαβεν ἤδη πρόνοιαν διὰ τὴν διὰ νέου συστήματος ὁδοστρώσεως στρῶσιν τῆς ἐν λόγῳ πλατείας».

Η ΑΝΑΘΕΩΡΗΣΙΣ ΤΩΝ ΕΚΛΟΓΙΚΩΝ ΚΑΤΑΛΟΓΩΝ ΚΑΤΑ ΤΟ ΕΡΧΟΜΕΝΟΝ ΕΤΟΣ

ΤΟ ΚΟΙΝΟΠΟΙΗΘΕΝ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

Ὑπὸ τοῦ νομάρχου Ἀττικοβοιωτίας κ. Καλαμάρα ἐκοινοποιήθη τὸ κάτωθι πρόγραμμα περὶ ἀναθεωρήσεως τῶν ἐκλογικῶν καταλόγων κατὰ τὸ ἔτος 1935, ἔχον ὡς ἑξῆς:

Ἀπὸ 1ης Ἰανουαρίου 1935 ἄρχονται αἱ ἐγγραφαὶ τῆς ἀναθεωρήσεως τῶν ἐκλογικῶν καταλόγων διὰ τὸ ἀρχόμενον ἔτος 1935.

Καθ' ὅλον τὸν Ἰανουάριον καὶ Φεβρουάριον ἕκαστος Εἰρηνοδίκης θὰ ἔχῃ ἐκτεθειμένους ἐν τῷ Εἰρηνοδικειακῷ Καταστήματι τοὺς ἐκλογικοὺς καταλόγους τῶν Δήμων καὶ Κοινοτήτων τῆς περιφερείας τοῦ Εἰρηνοδικείου, ὅπως λαμβάνωσι γνῶσιν οἱ πολῖται.

Πᾶς κεκτημένος τὰς νομίμους τοῦ ἐκλογέως ἰδιότητας, ὅστις δὲν εἶνε ἐγγεγραμμένος ἐντῷ ἐκλογικῷ καταλόγῳ τοῦ οἰκείου δημοτικοῦ ἢ κοινοτικοῦ, ὡς καὶ πᾶς νῦν τὸ πρῶτον ἀποκτῶν τὰς νομίμους τοῦ ἐκλογέως ἰδιότητας, δύναται νὰ ζητήσῃ τὴν ἐγγραφὴν αὐτοῦ. Ἀπόντος τούτου, δύναται νὰ ζητήσῃ τὴν ἐγγραφὴν ὁ πατὴρ ἢ ὁ ἀδελφὸς ἢ ὁ νόμιμος διωρισμένος εἰδικὸς πρὸς τοῦτο πληρεξούσιος αὐτοῦ.

Ὁ ζητῶν τὴν ἐγγραφὴν ὀφείλει νὰ ἐπιδώσῃ διὰ δικαστικοῦ κλητῆρος ἢ ἐγχειρίσῃ ἐπὶ ἀποδείξει εἰς τὸν εἰρηνοδίκην ἔνστασιν. Ἐντὸς δὲ δέκα ἡμερῶν ἀπὸ τῆς ἐπιδόσεως ταύτης πρέπει νὰ προσαγάγῃ πρὸς αὐτὸν πιστοποιητικὸν τῆς δημοτικῆς ἢ κοινοτικῆς Ἀρχῆς, βεβαιοῦν ὅτι ὁ περὶ οὗ ἡ αἴτησις εἶνε ἐγγεγραμμένος εἰς τὸ μητρῷον τῶν ἀρρένων (αὔξων ἀριθμὸς καὶ ἔτος γεννήσεως).

Αἱ αἰτήσεις δύνανται νὰ ὑποβληθῶσιν ἀπὸ τῆς 1ης Ἰανουαρίου μέχρι τέλους Φεβρουαρίου. Αἰτήσεις βραδύτερον ὑποβαλλόμεναι εἶνε ἀπαράδεκτοι.

Ἐν ᾗ περιπτώσει ὁ Εἰρηνοδίκης ἀρνηθῇ τὴν ἐγγραφὴν ἐν τῷ καταλόγῳ, ὁ ἐκλογεὺς δύναται νὰ ὑποβάλῃ ἔνστασιν.

Πᾶς ἐκλογεὺς δύναται νὰ ὑποβάλῃ ἔνστασιν κατὰ τῆς ὑπογραφῆς παντὸς προσώπου, ὡς καὶ περὶ διαγραφῆς τῶν μὴ νομίμως ἐγγεγραμμένων ἐν τῷ ὁριστικῷ ἐκλογικῷ καταλόγῳ ἢ ἀπολεσάντων τὰς νομίμους τοῦ ἐκλογέως ἰδιότητας.

Αἱ ἐνστάσεις δύνανται νὰ ἐπιδοθοῦν διὰ δικαστικοῦ κλητῆρος ἢ νὰ ἐγχειρισθοῦν ἐπὶ ἀποδείξει εἰς τὸν εἰρηνοδίκην μέχρι τῆς 10 Μαρτίου, περιλαμβανομένης.

Ὁ ἐνιστάμενος δύναται ἐντὸς δέκα ἡμερῶν ἀπὸ τῆς ἐπιδόσεως νὰ προσαγάγῃ ἐγγράφους ἀποδείξεις ἢ νὰ προτείνῃ μάρτυρας.

Τὰς κατὰ τῆς ἐγγραφῆς ἢ περὶ διαγραφῆς ἐνστάσεις ὁ εἰρηνοδίκης θέλει κοινοποιήσει μέχρι τῆς 10 τοῦ μηνὸς Μαρτίου, συμπεριλαμβανομένης, διὰ δικαστικοῦ κλητῆρος εἰς τὸν ἐνδιαφερόμενον, ὅστις δύναται νὰ ὑποβάλῃ, ἂν ἔχῃ, ἀντιρρήσεις, ἐντὸς δέκα ἡμερῶν ἀπὸ τῆς κοινοποιήσεως. Ἀπόντος τοῦ ἐνδιαφερομένου, ἡ κοινοποίησις θὰ γίνῃ εἰς τὸν πατέρα ἢ ἀδελφὸν ἢ νόμιμον πληρεξούσιον αὐτοῦ, οὗτοι δὲ δικαιοῦνται νὰ ὑποβάλωσιν ἀντιρρήσεις.

Ὡσαύτως ὁ εἰρηνοδίκης θέλει κοινοποιήσει ἐντὸς τῆς αὐτῆς προθεσμίας κατὰ τὸν αὐτὸν τρόπον τὴν περὶ διαγραφῆς τῶν ἀποβιωσάντων καὶ τῶν ἀπολεσάντων τὰς νομίμους τοῦ ἐκλογέως ἰδιότητας αἴτησιν τοῦ δημάρχου ἢ προέδρου κοινότητος, ἐπέχουσαν τύπον ἐνστάσεως.

Αἱ αἰτήσεις, ἐνστάσεις, ἀντιρρήσεις καὶ τὰ πρὸς στήριξιν αὐτῶν προσαγόμενα ἔγγραφα ἀπαλλάσσονται τῶν τελῶν χαρτοσήμου.

Προσκαλοῦμεν τοὺς ἐκλογεῖς νὰ ἀσκήσωσι τὰ ὑπὸ τῶν ἀνωτέρω διατάξεων τοῦ νόμου χορηγούμενα αὐτοῖς δικαιώματα.

Ἀθῆναι, 24 Δεκεμβρίου 1934
Ὁ Νομάρχης
Κ. ΚΑΛΑΜΑΡΑΣ

ΔΙΑΜΕΛΙΣΜΟΣ ΥΠΟ ΑΜΑΞΟΣΤΟΙΧΙΑΣ

Κατὰ τηλεγράφημα πρὸς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ἐσωτερικῶν παρὰ τὸ Πολύκαστρον καὶ ἀκριβῶς εἰς τὸ 56ον χιλιόμετρον τῆς σιδηροδρομικῆς γραμμῆς, ἡ ταχεῖα ἁμαξοστοιχία παρέσυρε καὶ διεμέλισε τὸν χωρικὸν Γ. Καλλαντζίδην. Ἐξ ἀφορμῆς τούτου ἡ συγκοινωνία διεκόπη ἐπὶ δίωρον.

Η ΥΓΕΙΑ ΤΟΥ κ. ΚΟΤΖΙΑ

Κατ' ἀνακοίνωσιν τῶν ἁρμοδίων ἰατρῶν τοῦ «Εὐαγγελισμοῦ» ἡ μετεγχειρητικὴ κατάστασις τοῦ δημάρχου Ἀθηναίων κ. Κ. Κοτζιᾶ ἐξελίσσεται ὁμαλῶς.

Τὸν κ. Δήμαρχον Ἀθηναίων ἐπεσκέφθησαν ὁ πρωθυπουργὸς κ. Π. Τσαλδάρης καὶ ἡ κ. Λίνα Τσαλδάρη, ὁ ὑφυπουργὸς τῆς Συγκοινωνίας κ. Κ. Τσαλδάρης, ὁ ὑφυπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν κ. Δ. Χέλμης, ὁ διοικητὴς τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης κ. Ι. Δροσόπουλος, ὁ νομάρχης Ἀττικοβοιωτίας κ. Κ. Καλαμάρας καὶ ἄλλοι.

ΤΑ ΔΙΑΠΙΣΤΕΥΤΗΡΙΑ ΤΩΝ ΝΕΩΝ ΠΡΕΣΒΕΥΤΩΝ

Μὲ τὴν συνήθη ἐθιμοτυπίαν ἐγένετο χθές, παρουσίᾳ καὶ τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν, ἡ ἐπίδοσις πρὸς τὸν Πρόεδρον τῆς Δημοκρατίας τῶν διαπιστευτηρίων τῶν νέων πρεσβευτῶν τῆς Σουηδίας καὶ Οὐγγαρίας.

ΘΡΑΣΕΙΑ ΔΙΑΡΡΗΞΙΣ

Ἄγνωστοι εἰσελθόντες προχθὲς τὴν νύκτα δι' ἀντικλεῖδος εἰς τὸ ἐπὶ τῆς διασταυρώσεως τῶν ὁδῶν Σοφοκλέους καὶ Ἀθηνᾶς ἐμπορικὸν κατάστημα Ξενοφῶντος Μαρκάκη ἤνοιξαν δι' ἀντικλεῖδος ἐπίσης τὸ χρηματοκιβώτιον καὶ ἀφήρεσαν ἐξ αὐτοῦ 100.000 δραχμῶν εἰς μετρητά. Τὰ ἀφαιρεθέντα χρήματα προήρχοντο ἀπὸ τὰς εἰσπράξεις τοῦ καταστήματος αὐτοῦ καὶ ἑνὸς ἄλλου γειτονικοῦ καταστήματος. Ἡ ἀστυνομία ἐνεργεῖ διὰ τὴν ἀνακάλυψιν καὶ σύλληψιν τῶν δραστῶν.

Η ΙΔΡΥΣΙΣ ΡΑΔΙΟΦΩΝΙΚΟΥ ΣΤΑΘΜΟΥ

Η ΕΚΚΡΕΜΟΥΣΑ ΔΙΚΗ

Ὁ ὑφυπουργὸς τῆς Συγκοινωνίας προέβη χθὲς εἰς τὰς κάτωθι ἀνακοινώσεις ἐν σχέσει μὲ τὰ γραφέντα περὶ προκηρύξεως διεθνοῦς διαγωνισμοῦ διὰ τὴν σύμβασιν ραδιοφωνίας:

«Ἀτυχῶς εἶνε ἀδύνατος ἡ προκήρυξις διεθνοῦς διαγωνισμοῦ, διότι ὡς γνωστὸν τὸ Κράτος δεσμεύεται διὰ συμβάσεως λόγῳ τῆς μὴ εἰσέτι ἐκτελέσεως τῆς ὁποίας ἐκκρεμοῦν ἐνώπιον τοῦ Ἐφετείου Ἀθηνῶν δύο ἐφέσεις, τῶν ὁποίων ἡ ἐκδίκασις ὡρίσθη διὰ τὸ δεύτερον δεκαήμερον τοῦ προσεχοῦς μηνὸς Ἰανουαρίου. Διὰ νὰ γίνῃ ἑπομένως διεθνὴς διαγωνισμός, θ' ἀπῃτεῖτο ἡ νομοθετικὴ ἀκύρωσις τῆς συμβάσεως, ἥτις δυνατὸν νὰ συνεπήγετο ὑλικὰς ζημίας, ἀλλὰ καὶ ἀναβολὴ τῆς λύσεως τῆς ὑποθέσεως, ἢ ἡ ἔκπτωσις διὰ τὴν ὁποίαν καὶ δικαζόμεθα κατ' ἔφεσιν. Κατόπιν τῶν ἀνωτέρω, ὡς ἐπανειλημμένως ἐδηλώθη, τὸ Κράτος ἀπέβλεψεν εἰς τὴν δυνατότητα τῆς συμβιβαστικῆς λύσεως, ἐπὶ τῆς ὁποίας πρόκειται ν' ἀποφασίσῃ ὁριστικῶς τὸ αὔριον συνερχόμενον ἀνώτατον συμβούλιον τοῦ ἀσύρματου. Ἡ ἀπόφασις τούτου μετὰ μακρᾶς εἰσηγητικῆς ἐκθέσεως ἡμῶν θὰ ὑποβληθῇ αὐθημερὸν εἰς τὸ ὑπουργικὸν Συμβούλιον».

ΕΙΣ ΤΟΝ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΝ ΤΩΝ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ

Συνῆλθε χθὲς τὸ Συμβούλιον τῶν Κοινωνικῶν Ἀσφαλίσεων καὶ συνεζήτησε τὰς ὑποβληθείσας αἰτήσεις διὰ τὴν θέσιν τοῦ Γενικοῦ Διευθυντοῦ τοῦ Ὀργανισμοῦ.

Τὸ Συμβούλιον μετὰ συζήτησιν ἀπεφάσισεν ὅπως δέχεται αἰτήσεις διὰ τὴν θέσιν τοῦ Γενικοῦ Διευθυντοῦ μέχρι τῆς 4ης Ἰανουαρίου. Μέχρι τοῦδε ἔχουν ὑποβάλει αἰτήσεις οἱ κ. κ. Ἀγαλόπουλος καὶ Φωτήλας.

Συνεζητήθη ἐπίσης τὸ ζήτημα συνάψεως δανείου τοῦ Ὀργανισμοῦ. Σχετικῶς ἐξουσιοδοτήθη ὁ Πρόεδρος τοῦ Συμβουλίου ἵνα ἔλθῃ εἰς συνεννοήσεις μετ' οἰκονομικῶν ὀργανισμῶν, ἤτοι Τραπεζῶν, Ταμιευτηρίων κ.λ.π., τὰ δὲ ἀποτελέσματα τῶν συνομιλιῶν του νὰ τὰ θέσῃ ὑπ' ὄψιν τοῦ Συμβουλίου.

ΙΑΤΡΕΙΟΝ ΕΙΣ ΤΟ ΕΡΓΑΤΙΚΟΝ ΚΕΝΤΡΟΝ

Κατόπιν ἀποφάσεως τοῦ Δ. Σ. τοῦ Ε. Κ. Α. ἱδρύεται ὑγειονομικὸν τμῆμα ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ ἰατροῦ κ. Μ. Σιμοπούλου. Εἰς τὸ τμῆμα τοῦτο θὰ προσέρχωνται πρὸς ἐξέτασιν ἅπαντες οἱ ἄποροι ἐργάται καὶ ἐργάτριαι δωρεάν.

ΑΥΤΟΚΤΟΝΙΑ ΦΟΙΤΗΤΟΥ

Εὑρέθη χθὲς νεκρὸς ἐντὸς τῆς κατοικίας του ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ἰουλιανοῦ 42 ὁ ἐκ Σπάρτης φοιτητὴς Δ. Ἀλεξάκης, ἐτῶν 24, φέρων τραῦμα εἰς τὸν κρόταφον διὰ σφαίρας περιστρόφου, τὸ ὁποῖον ἔκειτο παρὰ τὸ πτῶμα του.

Ἐκ τῶν γενομένων ἀνακρίσεων προέκυψεν ὅτι οὗτος ηὐτοκτόνησε διότι ἔπασχεν ἐκ νευρασθενείας.

Δύο θελίδες γράφονται
ΜΕ ΜΙΑ ΠΕΝΝΙΑ ΜΕΛΑΝΗΣ

Καὶ χωρὶς νὰ εἶναι αὐτόματος ἡ πέννα — Ὅλοι γνωρίζουν ὅτι τὸ γράψιμο γίνεται ὡραιότερον μὲ πένναν ἁπλῆν. Διὸ νὰ μὴ κοπιάζετε δὲ βουτῶντας συχνὰ πένναν εἰς τὴν μελάνην ὁ Οἶκος

ΓΕΩ. Β. ΧΙΟΥΣ
(GEO. W. HUGHES)

ἐφεῦρε νέον τύπον πέννας μὲ στέρναν ἐφηρμοσμένην ἐπὶ τῆς πέννας διὰ τὴν μελάνην. Λειτουργεῖ θαυμασία, διευκολύνει τὴν καλλιγραφίαν καὶ εἶναι τὸ νεώτερον καὶ ταχύτερον μέσον γραψίματος.

"Ἔχει μία κατάλληλη πέννα διὰ τὸ δικό σας χέρι. Ὑπάρχουν διάφοροι τύποι ἠρμοσμένοι μὲ μύτες διαφόρου πάχους καὶ ἐλαστικότητος. Φυσικὰ κοστίζει περισσότερον ἀπὸ τὰς συνειθισμένας πέννες, ἀλλ' ἐπειδὴ ἡ κατασκευασμένη γράφεται(?) ... ποὺ σκουριάζει διαρκεῖ περισσότερον ... εἶνε εἰς τὴν χρῆσιν οἰκονομικωτέρα"

ΠΕΝΝΑ
"TIME IS MONEY"
(Ο ΧΡΟΝΟΣ ΕΙΝΑΙ ΧΡΗΜΑ)
ΑΓΓΛΙΚΟΝ ΔΙΠΛΩΜΑ ΕΥΡΕΣΙΤΕΧΝΙΑΣ

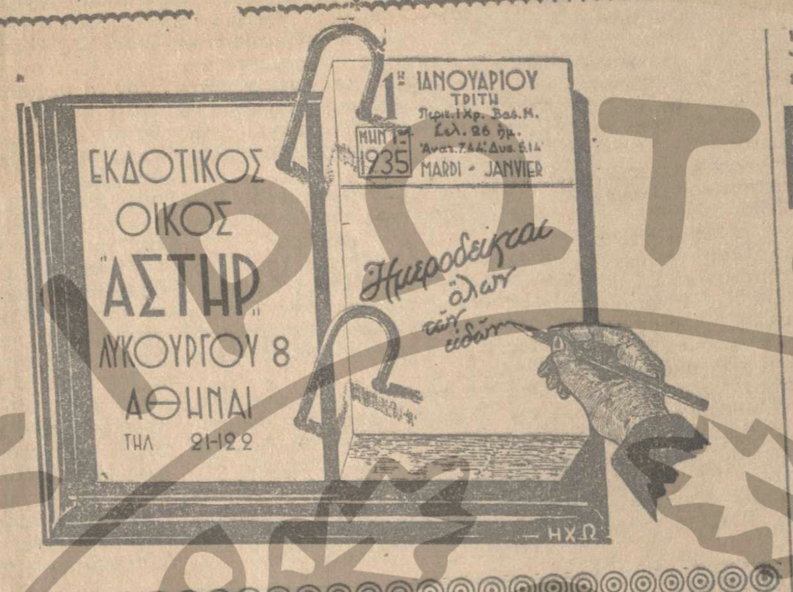
ΔΙΑ ΤΑ ΓΛΥΚΥΣΜΑΤΑ ΣΑΣ
ΟΛΛΑΝΔΙΚΟΝ ΒΟΥΤΥΡΟΝ ΜΑΓΕΙΡΙΚΗΣ
Ἡ Ὀκᾶ Δραχ. 106.—
Δοχεῖον τῶν 5 Κιλῶν » 432.—
844.—
Λόγῳ τῶν Ἑορτῶν
Εἰς τὸ Κατάστημα «Ο ΒΥΡΩΝ»
Ὄπισθεν Ταχυδρομείου

Ο ΦΥΜΑΤΙΟΛΟΓΟΣ
Ἰατρὸς ΚΩΝ. Ι. ΣΤΑΣΙΝΟΣ ἐπανελθὼν ἐκ Γερμανίας ἤρχισε δεχόμενος τοὺς ἐκ πνευμονικῶν νοσημάτων πάσχοντας ἐν τῷ ἰατρείῳ του, ὁδὸς Μενάνδρου 45, ἑκάστην Δευτέραν, Τετάρτην καὶ Παρασκευὴν 4—6 μ.μ.

Γ. ΠΟΛΥΚΑΡΠΙΔΗΣ
Ἰατρὸς ἀφροδισιολόγος, ἐπὶ μακρὸν ἐπιμελητὴς τῆς ἰδιαιτέρας Κλινικῆς τοῦ Καθηγητοῦ κ. Ι. Φωτεινοῦ. Δέχεται 8—1 καὶ 4—8 μ. μ. Θεμιστοκλέους 40

Ὁ εἰδικὸς ἰατρὸς τ. Διευθυντὴς νοσοκομείων ἀφροδισίων νόσων
ΔΡ Φ. ΚΤΕΝΙΔΗΣ
Σπουδάσας ἐν Εὐρώπῃ ἀποκλειστικῶς
ΣΥΦΙΛΙΔΙΚΑ — ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΙΚΑ — ΔΕΡΜΑΤΙΚΑ
Θεμιστοκλέους 18. Τηλ. 24-573
Εὐσυνείδητος ἐπιστημονικὴ θεραπεία. Ἐπαρχίας, ἐξωτερικὸν, μελλονύμφους ἐμπιστευτικαὶ ὁδηγίαι ταχυδρομικῶς.

Ἠλεκτρικὰ εἴδη-Πολύφωτα
ΚΙΝΗΤΗΡΕΣ
ΑΝΤΛΙΑΙ ΠΑΝΤΟΣ ΤΥΠΟΥ
Εἰς τιμὰς εὐκαιρίας
Χ. ΤΡΙΑΝΤΑΦΥΛΛΟΠΟΥΛΟΣ
ΑΘΗΝΑΙ ΒΕΡΑΝΖΕΡΟΥ 16 ΤΗΛ. 23659
ΕΡΜΟΥ 36 ΤΗΛ. 25734



1η ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ ΤΡΙΤΗ
1935 MARDI - JANVIER
ΕΚΔΟΤΙΚΟΣ ΟΙΚΟΣ "ΑΣΤΗΡ"
ΛΥΚΟΥΡΓΟΥ 8 ΑΘΗΝΑΙ ΤΗΛ 21-122
Ἡμεροδεῖκται ὅλων τῶν εἰδῶν

Ἕνα βιβλίον, ποὺ θὰ παραμείνῃ μοναδικὸν εἰς τὸ εἶδός του γιὰ κάθε Ἕλληνα, ἀνεξαρτήτως κοινωνικῆς τάξεως καὶ ἐπαγγέλματος, γιατὶ εἶνε ἀπαραίτητον καὶ χρήσιμον, ὅπως τὸ ψωμί, σὲ κάθε σπίτι, εἶνε τὸ εἰκονογραφημένον τετράτομον εἰς μέγα σχῆμα

ΕΓΚΥΚΛ. ΛΕΞΙΚΟΝ ΙΑΤΡΙΚΗΣ

Ἐπειδὴ δὲ πλησιάζει νὰ ἐξαντληθῇ ἡ Β' ἔκδοσίς του, τὸ Συμβούλιον ἀπεφάσισε νὰ πωληθοῦν διὰ τελευταίαν φορὰν 500 σώματα χάρι τῶν ἑορτῶν εἰς τὸ 1/4 τῆς ἀρχικῆς του ἀξίας. Εἶνε ἀναμφισβητήτως τὸ πειὸ χρήσιμο δῶρο, ποὺ μπορεῖ νὰ προσφέρῃ κανεὶς στὸ σπίτι του καὶ στοὺς φίλους του, διότι περιέχει μὲ ἀλφαβητικὴν σειράν, ἁπλᾶ καὶ εὐκολονόητα, διαγνωστικὴν καὶ θεραπευτικὴν ὅλων τῶν ἀσθενειῶν, φάρμακα, δίαιταν καὶ κάθε τί ποὺ σχετίζεται μὲ τὴν ὑγείαν μας. Πωλοῦνται: 4 τόμοι ἄδετοι Δραχ. 320. Πανόδετοι Δρ. 460 καὶ Χρυσόδετοι Δραχ. 600. Ταχυδρομικὰ Ἐπαρχιῶν Δραχ. 50. Γίνονται καὶ ἐγγραφαὶ μὲ 100 Δραχ. μηνιαίας δόσεις, τὸ δὲ ὅλον ἔργον παραδίδεται ἅμα ἀποπληρωθῇ. Ἐπίσης πωλεῖται ἀντὶ Δρ. 50 ὁ «ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΣ ΑΝΘΡΩΠΟΣ» εἰς πολύχρωμον πίνακα, ἀναπαραστάσεως ὁλοκλήρου τοῦ ἀνθρωπίνου ὀργανισμοῦ εἰς φυσικὸν μέγεθος. Ὡσαύτως πωλεῖται μέγας χάρτης καὶ ὁδηγὸς τῆς Ἑλλάδος εἰς Ἀλμποὺμ, ἀντὶ Δραχ. 20. Ἀποκλειστικὴ πώλησις καὶ ἐπιταγαί: κ. Κωνστ. Οἰκονομίδην, Βουλῆς 6, Ἀθήνας. Σπεύσατε πρὶν ἐξαντληθοῦν.

ΔΩΡΑ ΓΙΑ ΔΕΚΑ ΧΡΟΝΙΑ
ΑΔΙΑΒ ΡΟΧΑ
ΑΝΔΡΙΚΑ - ΓΥΝΑΙΚΕΙΑ - ΠΑΙΔΙΚΑ
ΠΟΛΥ ΕΥΘΗΝΑ
ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΝ
ΓΕΩΡΓΙΟΥ ΜΠΑΛΑΣΚΑ
4 Ὁδὸς Γεωργίου Σταύρου 4. Τηλ. 23 - 404

Προτιμᾶτε τὰ προϊόντα τῆς
ΕΛΛ. ΕΤΑΙΡΙΑΣ ΟΙΝΩΝ ΟΙΝ/ΤΩΝ
ΚΟΝΙΑΚ
ΒΕΡΜΟΥΤ
ΜΑΥΡΟΔΑΦΝΗ
ΣΑΜΟΥ
ΒΟΤΡΥΣ

ΓΟΥΝΑΡΙΚΑ ΣΙΣΤΟΒΑΡΗ
ΕΡΜΟΥ 4 ΓΩΝΙΑ
Τὰ ὡραιότερα καὶ καταλληλότερα διὰ δῶρα.
(Μέγα χρυσοῦν βραβεῖον τῆς 9ης Διεθνοῦς ἐκθέσεως Θεσ/νίκης)

ΟΙΚΟΣ
ΜΑΛΑΜΟΥ - ΚΑΡΑΧΑΛΙΟΥ
ΓΕΡΑΝΙΟΥ 24 1ος ὄροφος
Πάρ. Πειραιῶς 9, Ὁμόνοια
ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ ΤΗΛ. 22-473
Κορσέδες μονοκόμματοι ἀρίστης τέχνης, προτύπου ἐφαρμογῆς
Ζῶναι κοιλίας καθημερινῆς χρήσεως
Στηθόδεσμοι παχυσαρκίας
Ἰατρικαὶ Ζῶναι κοιλίας
Ζῶναι ἐγκυμοσύνης
Κηλεπίδεσμοι
Κάλτσαι ἐλαστικαὶ
Ἐπὶ παραγγελίᾳ χονδρικὴ καὶ λιανικὴ πώλησις.
Ζητοῦνται ἀντιπρόσωποι ἰατροὶ καὶ φαρμακοποιοὶ διὰ τὰς ἐπαρχίας. Κρατήσατε τὴν διεύθυνσίν μας.

ΑΘΗΝΑΙ ΣΤΑΔΙΟΥ 58
Σᾶς φέρνω τὰ καλλίτερα ΔΩΡΑ στὴν ΠΟΙΚΙΛΗ ΑΓΟΡΑ. ΣΤΑΔΙΟΥ 58

5Η ΠΡΩΪΝΗ

ΒΑΡΥΣ ΠΕΠΛΟΣ ΜΥΣΤΗΡΙΟΥ ΚΑΛΥΠΤΕΙ ΤΑ ΔΙΑΔΡΑΜΑΤΙΣΘΕΝΤΑ ΕΝ ΓΕΡΜΑΝΙΑ ΤΗΝ ΠΑΡΑΜΟΝΗΝ ΤΩΝ ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΩΝ

ΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΙ ΤΩΝ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΤΩΝ

Αἱ πληροφορίαι, αἱ μεταδοθεῖσαι ἀπὸ διαφόρους ραδιοφωνικοὺς σταθμούς, περιεχόμεναι δὲ ἐν μέρει καὶ εἰς τὰς χθές, Πέμπτην ἑσπέραν, ληφθείσας εὐρωπαϊκὰς ἐφημερίδας, ἀναφορικῶς μὲ τὰ γεγονότα τῆς Γερμανίας, δύνανται νὰ συνοψισθοῦν ὡς ἀκολούθως: Περὶ ὥραν 4ην πρωϊνὴν τῆς παρελθούσης Παρασκευῆς ἡ εἰδικὴ φρουρὰ τοῦ κτιρίου (ὑπουργείου) τῆς Ράϊχσβερ ἐνισχύθη σημαντικῶς, ἐνῷ συνάμα ἰσχυραὶ στρατιωτικαὶ δυνάμεις, μεταφερθεῖσαι δι' εἰδικῶν αὐτοκινήτων, ἐτέλουν ἐν ἐπιφυλακῇ εἰς τὰς παραπλεύρως ὁδούς. Ἡ στρατιωτικὴ αὕτη συγκέντρωσις διήρκεσε μέχρι τῆς 9ης πρωϊνῆς, ὁπότε αἱ στρατιωτικαὶ ἐνισχύσεις ἤρχισαν ἀποσυρόμεναι. Δέον νὰ σημειωθῇ ὅτι ἐλάχιστοι ἐκ τῶν κατοίκων τοῦ Βερολίνου καὶ εἰδικῶς οἱ κατοικοῦντες εἰς τὰ πέριξ τοῦ κτιρίου ἀντελήφθησαν περὶ τίνος ἐπρόκειτο. Αἱ ἐφημερίδες οὐδὲν ἀνέγραψαν, φῆμαι μόνον ἐκυκλοφόρησαν, αἱ ὁποῖαι καὶ ἐτηλεγραφήθησαν ὑπὸ τῶν ξένων ἀνταποκριτῶν. Κατὰ μίαν ἐκ τῶν φημῶν αὐτῶν οἱ στρατιῶται ἐπρόκειτο ἁπλῶς νὰ μεταφέρουν δῶρα τῶν ἀξιωματικῶν των καὶ νὰ στολίσουν τὸ δένδρον τῶν Χριστουγέννων. Κατ' ἄλλην φήμην, εἶχε γίνει ἀπόπειρα κλοπῆς εἰς τὸ κτίριον τοῦ ὑπουργείου καὶ ἐλήφθησαν, πρὸς στιγμήν, ἔκτακτα μέτρα. Κατὰ τρίτην, τέλος, φήμην, ὑπῆρχον πληροφορίαι ὅτι θὰ ἐγίνετο ἀπόπειρα ἐναντίον τοῦ Χίτλερ, ὅστις θὰ μετέβαινεν ὅπως προεδρεύσῃ στρατιωτικοῦ συμβουλίου καὶ ἦσαν γνωστοὶ οἱ βυσσοδομοῦντες τὴν ἀπόπειραν, οἱ ὁποῖοι ὅμως δὲν ἐπραγματοποίησαν τὸ σχέδιόν των, ἀντιληφθέντες τὰ ληφθέντα μέτρα. Ὁ πληθυσμὸς τοῦ Βερολίνου, ὡς εἴπομεν, ἠσχολεῖτο μὲ τὰς προετοιμασίας τῶν Χριστουγέννων, οἱ ξένοι ὅμως ἀνταποκριταὶ ἐτηλεφώνουν εἰς τὰς ἐφημερίδας των ὅτι μετὰ τὴν οὐσιαστικὴν κατάργησιν τῶν τμημάτων ἐφόδου, τὰ ὁποῖα ἀφωπλίσθησαν μετὰ τὰ γεγονότα τῆς 30ῆς παρελθόντος Ἰουνίου, εἶνε σήμερον πανίσχυρα τὰ ὑπὸ τὴν διοίκησιν τοῦ Χίμλαιρ τμήματα προστασίας, τὰ λεγόμενα «μαῦρα», λόγῳ τοῦ χρώματος τῆς στολῆς των. Ἐπειδὴ ἀνηγγέλθη, ὅτι καὶ τὰ τμήματα αὐτὰ θ' ἀφοπλισθοῦν περὶ τὰ μέσα Ἰανουαρίου, μετὰ τὸ δημοψήφισμα τοῦ Σάαρ, οἱ ἀποτελοῦντες αὐτὰ — κατὰ τὰς ὡς ἄνω μεταδοθείσας φήμας — ἔλαβον τὴν ἀπόφασιν ν' ἀντιδράσουν εἰς τὴν ἐπικειμένην διάλυσίν των. Δέον νὰ σημειωθῇ, ὅτι οἱ ἀνταποκριταὶ τῶν γαλλικῶν ἐφημερίδων, καίτοι ἐτηλεγράφησαν τὴν εἴδησιν, δὲν φαίνονται ἀποδίδοντες πίστιν εἰς αὐτήν, διότι — λέγουν — ὁ Χίμλαιρ εἶνε εἰς θέσιν νὰ γνωρίζῃ ὅτι οὐδαμῶς δύναται νὰ ἀντιδράσῃ ἐναντίον τοῦ Χίτλερ.

Ἐν συνεχείᾳ τῶν ὡς ἄνω γεγονότων, οἱ Γάλλοι ἀνταποκριταὶ ἀγγέλλουν ὅτι ἐγένοντο περὶ τὰς χιλίας πεντακοσίας συλλήψεις, οἱ περισσότεροι δὲ ἐκ τῶν συλληφθέντων εἶνε νέοι γνωστοὶ διὰ τὰς εἰδικὰς ἀνηθίκους ροπάς των, ἤτοι παραβάται τοῦ ἄρθρου 175 τοῦ γερμανικοῦ Ποινικοῦ Κώδικος. Δὲν ἀποκλείεται, συνεπῶς, νὰ πρόκειται περὶ καθαρῶς ἀστυνομικοῦ μέτρου. Ἐν τούτοις, πολλοὶ ξένοι ἀνταποκριταὶ ἐπιμένουν ὅτι οἱ συλληφθέντες εἶχον σχέσεις μὲ τοὺς στρατιώτας τοῦ Φύρερ.

Ἐξ ὅλων τῶν πληροφοριῶν προκύπτει, ὅτι ἡ ἡμέρα τῶν Χριστουγέννων διῆλθεν ἐν ἡσυχίᾳ καθ' ὅλην τὴν Γερμανίαν, ἐκ τῶν τελευταίων δὲ νυκτερινῶν τηλεγραφημάτων δὲν φαίνεται νὰ διεταράχθη ποσῶς ἡ ἡσυχία αὕτη μέχρι τῆς στιγμῆς. Ἐν τούτοις, ἱκανοὶ ξένοι ἀνταποκριταὶ βεβαιοῦν, ὅτι αἱ ἑορταὶ τῶν Χριστουγέννων τοῦ 1934 καὶ τῆς Πρωτοχρονιᾶς τοῦ 1935 ἔχουν διὰ τὴν Γερμανίαν σοβαρὸν καὶ ἀποφασιστικὸν χαρακτῆρα.

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 27. (Ἀθην. Πρακτ.). — Ἐκυκλοφόρησαν τὸ ἀπόγευμα εἰς διαφόρους εὐρωπαϊκὰς πρωτευούσας φῆμαι περὶ γενομένης ἀποπείρας κατὰ τοῦ Χίτλερ.

Σχετικῶς ὁ ἐν Βερολίνῳ ἀνταποκριτὴς τοῦ Πρακτορείου Χαβᾶς τηλεγραφεῖ, ὅτι οἱ ἐπίσημοι γερμανικοὶ κύκλοι χαρακτηρίζουν ὡς «γελοίας» τὰς φήμας αὐτάς.

ΤΟ ΑΝΩΤΑΤΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ ΤΟΥ ΣΤΡΑΤΟΥ ΚΑΙ ΑΙ ΠΡΟΑΓΩΓΑΙ ΤΩΝ ΑΞΙΩΜΑΤΙΚΩΝ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ ΤΟΥ κ. Γ. ΚΟΝΔΥΛΗ

Ὁ ὑπουργὸς τῶν Στρατιωτικῶν κ. Κονδύλης μετέβη χθὲς εἰς τὸ Γενικὸν Ἐπιτελεῖον τοῦ στρατοῦ ὅπου συνειργάσθη μετὰ τοῦ ἀρχηγοῦ ἀντιστρατήγου κ. Καθενιώτη. Κατὰ τὴν συνεργασίαν ταύτην ὁ κ. ὑπουργὸς ἔδωσε τὰς δεούσας ὁδηγίας ὅπως καταρτισθοῦν τὰ ἐκτελεστικὰ διατάγματα τῶν δύο νομοσχεδίων, τὰ ὁποῖα ἀφοροῦν τὸν τρόπον τῆς συγκροτήσεως τοῦ Ἀνωτάτου Στρατιωτικοῦ Συμβουλίου καὶ τὴν ρύθμισιν τῆς προαγωγῆς τῶν ἀξιωματικῶν. Ἀμφότερα τὰ νομοσχέδια, θεωρούμενα ὡς κατεπείγοντα, θὰ ψηφισθοῦν εἰς τὰς πρώτας συνεδριάσεις τῆς προσεχοῦς βουλευτικῆς περιόδου. Τὰ κατὰ τὴν χθεσινὴν συνεργασίαν καθορισθέντα ἐκτελεστικὰ διατάγματα τῶν νομοσχεδίων τούτων θὰ ἐπιτρέψουν ὅπως τεθοῦν ταῦτα ἐν ἐφαρμογῇ ἅμα ὡς ψηφισθοῦν παρὰ τῶν Νομοθετικῶν σωμάτων.

Ὁ κ. Κονδύλης, ὁμιλῶν σχετικῶς μὲ τὰ γραφέντα περὶ καταργήσεως τοῦ ἀνωτάτου στρατιωτικοῦ συμβουλίου καὶ ἀφαιρέσεως παρ' αὐτοῦ τῆς διοικήσεως τοῦ στρατεύματος, ἐδήλωσε τὰ ἑξῆς:

«Δὲν πρόκειται περὶ καταργήσεως τοῦ Ἀνωτάτου Στρατιωτικοῦ Συμβουλίου, τὸ ὁποῖον ὑπῆρξεν ἔργον μου. Πρόκειται περὶ ρυθμίσεως τοῦ ζητήματος τῶν προαγωγῶν καὶ τοποθετήσεων. Ἐφεξῆς διὰ τὰς προαγωγὰς μέχρι τοῦ βαθμοῦ τοῦ ἀντισυνταγματάρχου θὰ ἀποφαίνεται συμβούλιον, ἀποτελούμενον ἀπὸ τοὺς διοικητὰς σωμάτων στρατοῦ, τὸν γενικὸν ἐπιτελάρχην καὶ τοὺς ἐπιθεωρητὰς τῶν ὅπλων, οἱ ὁποῖοι, ὡς ἀσκοῦντες ἄμεσον διοίκησιν καὶ παρακολούθησιν τῶν ἀξιωματικῶν, εἶνε ἁρμοδιώτεροι νὰ κρίνουν. Ἀπὸ τοῦ βαθμοῦ τοῦ ἀντισυνταγματάρχου καὶ ἄνω μετέχουν καὶ οἱ γενικοὶ ἐπιθεωρηταί, δηλαδὴ οἱ ἀντιστράτηγοι. Πρὸς τούτοις ἱδρύεται καὶ ἀνώτερον πολεμικὸν συμβούλιον, εἰς τὸ ὁποῖον μετέχουν οἱ ἀρχαιότεροι ἀντιστράτηγοι καὶ ἀντιπρόσωποι τῶν ἄλλων πολεμικῶν ὑπουργείων καὶ τὸ ὁποῖον σκοπὸν ἔχει τὴν μελέτην τῶν γενικωτέρων ζητημάτων. Διὰ τὰς τοποθετήσεις τῶν ἀξιωματικῶν συνιστᾶται συμβούλιον ὑπηρεσιακὸν ἐκ τῶν ἁρμοδίων διευθυντῶν τοῦ ὑπουργείου.

Ἄλλοτε ἤμουν κεκηρυγμένος ὑπὲρ τῆς μεταβιβάσεως ὅλων τῶν δικαιωμάτων τῶν τοποθετήσεων εἰς τὸ ἀνώτατον στρατιωτικὸν συμβούλιον. Δυστυχῶς τὸ μέτρον τοῦτο οὔτε ἐπὶ τῶν προκατόχων μας κατέστη ἐφαρμόσιμον, πολὺ δὲ περισσότερον σήμερον, ὁπότε ἡ πολιτικὴ κατάστασις τοῦ τόπου εἶνε τοιαύτη, ὥστε νὰ ἀπαιτῇ τὴν συγκέντρωσιν τῆς προσοχῆς καὶ τὴν ἄμεσον παρακολούθησιν ὅλων τῶν ζητημάτων προσωπικῶς ὑπὸ τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Στρατιωτικῶν.»

ΔΙΑΒΗΜΑ ΤΗΣ ΓΑΛΛΙΑΣ ΚΑΙ ΙΤΑΛΙΑΣ ΔΙΑ ΤΟ ΙΕΡΑΤΙΚΟΝ ΣΧΗΜΑ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 27. (Τηλεγραφικῶς). — Ὁ ἐν Κωνσταντινουπόλει ἀνταποκριτὴς τῶν «Τάϊμς» τηλεγραφεῖ πρὸς τὴν ἐφημερίδα του ὅτι τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον ἐν Ἀγκύρᾳ συνεζήτησε κατὰ τὴν συνεδρίασιν αὐτοῦ τῆς 21ης λήγοντος τὰ γενόμενα ἐκ μέρους τῶν πρεσβευτῶν τῆς Γαλλίας καὶ Ἰταλίας διαβήματα διὰ τὸ ζήτημα τῆς ἀπαγορεύσεως τοῦ ἱερατικοῦ σχήματος. Ὁ ἀνταποκριτὴς προσθέτει, ὅτι εἶνε ἐντελῶς ἀπίθανον νὰ γίνουν ἐκ μέρους τῆς Τουρκικῆς Κυβερνήσεως παραχωρήσεις ὑπὲρ τῶν καθολικῶν κατ' ἐξαίρεσιν τοῦ ψηφισθέντος σχετικοῦ νόμου.

Ο ΠΡΙΓΚΗΨ ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΘΑ ΥΠΟΣΤΗ ΕΓΧΕΙΡΗΣΙΝ ΣΚΩΛΗΚΟΕΙΔΙΤΙΔΟΣ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 27. (Τηλεγραφικῶς). — Τὸ «Νταίηλυ Τέλεγκραφ» καὶ τὸ «Νταίηλυ Μίρορ» ἀναγράφουν τὴν πληροφορίαν, ὅτι ὁ πρίγκηψ Νικόλαος τῆς Ἑλλάδος, ὁ ὁποῖος μετὰ τῆς συζύγου του Πριγκηπίσσης Ἑλένης, εὑρίσκεται ἤδη εἰς Βελιγράδιον, ὑποστῇ εἰς τὴν γιουγκοσλαυϊκὴν πρωτεύουσαν ἐγχείρησιν σκωληκοειδίτιδος.

Κατὰ τὰς ἀγγλικὰς ἐφημερίδας, μολονότι ἡ πάθησίς του δὲν εἶνε σοβαρά, οἱ ἰατροὶ ἀπὸ καιροῦ τοῦ εἶχαν συστήσει νὰ προβῇ εἰς τὴν ἐγχείρησιν. Λόγῳ ὅμως τῶν γάμων τῆς θυγατρός του πριγκηπίσσης Μαρίνας μετὰ τοῦ Δουκὸς τοῦ Κὲντ ὁ πρίγκηψ Νικόλαος εἶχεν ἀναβάλει μέχρι τοῦδε τὴν ἐγχείρησιν, εἰς τὴν ὁποίαν ἤδη θὰ ὑποβληθῇ.

ΑΙ ΤΕΛΕΥΤΑΙΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΗΣ ΝΥΚΤΟΣ

ΚΑΤΗΡΤΙΣΘΗ ΤΟ ΣΧΕΔΙΟΝ ΥΔΡΕΥΣΕΩΣ ΤΩΝ ΣΥΝΟΙΚΙΣΜΩΝ

Κατόπιν ἐπανειλημμένων συνεργασιῶν τοῦ ὑφυπουργοῦ τῆς Συγκοινωνίας μετὰ τῶν ἁρμοδίων ὑπηρεσιῶν τοῦ ὑπουργείου του κατηρτίσθη τὸ πλῆρες καὶ τελικὸν σχέδιον τῆς ὑδρεύσεως ὅλων τῶν ἀθηναϊκῶν συνοικιῶν καὶ τῶν πέριξ τῆς πρωτευούσης προαστείων, περιλαμβάνον τὸ ὅλον τεχνικὸν πρόγραμμα τοῦ ὑπὸ ἐκτέλεσιν ἔργου.

Ὡσαύτως ὁ κ. ὑφυπουργὸς συνειργάσθη καὶ μετὰ τῶν ἁρμοδίων τοῦ ὑπουργείου Οἰκονομικῶν αἵτινες διεκανόνισαν τὸ ζήτημα τῆς χρηματοδοτήσεως καὶ οἰκονομικῆς ἐξυπηρετήσεως τοῦ ἔργου.

Ὁ κ. ὑφυπουργὸς ἔθεσεν ὑπ' ὄψιν τοῦ κ. Πρωθυπουργοῦ τὸ τεχνικὸν καὶ οἰκονομικὸν σχέδιον τῆς ἐκτελέσεως τοῦ ἔργου, μετὰ δὲ τὴν ἔγκρισιν τῶν σχεδίων τούτων ὑπὸ τοῦ κ. πρωθυπουργοῦ, τὸ ζήτημα παρεπέμφθη εἰς τὸ ὑπουργικὸν Συμβούλιον πρὸς τελικὴν ἔγκρισιν.

Διὰ τῆς πρὸς τὸ ὑπουργικὸν Συμβούλιον ἐκθέσεως τοῦ κ. ὑφυπουργοῦ τῆς Συγκοινωνίας προτείνεται ἡ ἐπέκτασις τοῦ δικτύου τῆς ὁριστικῆς ὑδρεύσεως εἰς τὰς κάτωθι συνοικίας: Γαλάτσι, Καύκασος, Ἅγιος Στυλιανός, Κρυφοχώρι, Ἅγιος Δημήτριος, Διαβολόρεμμα, Ζωγράφου, Γούβας, Σωρός, Κατσιπόδι, Ἡλιούπολις, Δουργούτι, Νέα Σμύρνη, Ριζόπολις, Κυπριάδου, Περιστέρι, Βούθουλα, Χασεκῆ, Πεταχνῆ, Πλατὺ φρέαρ, Βουνὸ καὶ Μοσχάτο.

Ἐπίσης προτείνεται ἡ μερικὴ ἀνακαίνισις καὶ συμπλήρωσις τοῦ δικτύου ὑδρεύσεως Κηφισιᾶς καὶ Ἀμαρουσίου καὶ ἡ κατασκευὴ τοῦ κεντρικοῦ ἀγωγοῦ Κουτσικαρίου.

Ἡ δαπάνη τοῦ ἀνωτέρω ἔργου προϋπελογίσθη εἰς ποσὸν 40 περίπου ἑκατομμυρίων δραχμῶν, ἡ ἐξυπηρέτησις τοῦ ὁποίου θ' ἀρχίσῃ μετὰ τὴν πλήρη ἀποπεράτωσιν τῶν ἐργασιῶν καὶ τὴν παροχὴν τοῦ ὕδατος.

Τὸ ποσὸν τῆς ἐξυπηρετήσεως θὰ συγκεντροῦται διὰ 30δράχμου μηνιαίας καταβολῆς ὑφ' ἑκάστης οἰκογενείας, ἤτοι ἡ ἐπιβάρυνσις θὰ εἶνε μία δραχμὴ καθ' ἡμέραν.

Ὑπελογίσθη ὅτι μετὰ τὴν μεταφορὰν τῶν σωλήνων ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ τὰ ἔργα θ' ἀποπερατωθοῦν ἐντὸς 18 μηνῶν.

ΤΑ ΕΓΚΑΙΝΙΑ ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ

Χθὲς τὴν πρωΐαν ἐγένοντο τὰ ἐπίσημα ἐγκαίνια τοῦ νέου Μεγάρου τοῦ Ὑπουργείου τῶν Ἐξωτερικῶν δι' ἁγιασμοῦ, εἰς τὸν ὁποῖον ἐχοροστάτησεν ὁ Μακαριώτατος Ἀρχιεπίσκοπος Ἀθηνῶν.

Ἐν τῷ μεταξὺ συνεχίζονται αἱ ἐργασίαι διὰ τὴν ἀποπεράτωσιν τῆς προσθίας εἰσόδου τοῦ νέου Ὑπουργείου, καθὼς ἐπίσης καὶ τῶν δύο ἀνωτέρων ὀρόφων τῆς προσθίας πτέρυγος αὐτοῦ.

Εἰς τὸ παλαιὸν κτίριον τοῦ Ὑπουργείου τῶν Ἐξωτερικῶν θὰ μεταφερθῇ, κατ' ἀπόφασιν τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, τὸ Ὑπουργεῖον τῆς Δικαιοσύνης μετὰ τῶν παραρτημάτων του.

ΑΝΕΥΡΕΣΙΣ ΜΙΑΣ ΧΕΙΡΟΒΟΜΒΙΔΟΣ

Χθὲς τὴν πρωΐαν ἀνευρέθη εἰς τὸν κῆπον τῆς ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Φιλελλήνων 9 οἰκίας, ἔνθα διαμένει ἡ χήρα τοῦ στρατηγοῦ Σούτσου μία χειροβομβὶς ἀμυντικὴ μεγάλου διαμετρήματος. Τὴν χειροβομβίδα ἀνεῦρε ὁ 16ετὴς Π. Δούκας ἦτο δὲ αὕτη τυλιγμένη ἐντὸς δέματος.

Σχετικῶν ἀνακρίσεων ἔχει ἐπιληφθῆ τὸ Β' Ἀστυνομικὸν Τμῆμα. Ἐπειδὴ ἡ οἰκία ἔνθα ἀνευρέθη ἡ χειροβομβὶς εὑρίσκεται ἀπέναντι ἀκριβῶς τοῦ κτιρίου ὅπου ἦτο μέχρι τῆς χθὲς ἐγκατεστημένον τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ἐξωτερικῶν, ὑπάρχουν ὑπόνοιαι μήπως αὕτη προέρχεται ἀπὸ ἀποτυχοῦσαν ἢ ματαιωθεῖσαν ἀπόπειραν εἰς βάρος πολιτικῶν προσώπων. Ὑποτίθεται δηλαδὴ ὅτι ἐκεῖνος ὅστις ἐγκατέλειψε εἰς τὸ μέρος ἐκεῖνο τὴν χειροβομβίδα θὰ ἐσκόπει νὰ τὴν ρίψῃ πρὸ τῆς θύρας τοῦ ὑπουργείου τῶν Ἐξωτερικῶν καθ' ἣν στιγμὴν θὰ μετέβαινεν ἐκεῖ ὁ κ. Πρωθυπουργὸς ἢ ἄλλο μέλος τῆς Κυβερνήσεως.

ΑΙ ΣΥΝΕΝΝΟΗΣΕΙΣ ΚΡΑΤΟΥΣ ΚΑΙ ΠΑΟΥΕΡ

Ὁ ὑφυπουργὸς τῆς Συγκοινωνίας κ. Κ. Τσαλδάρης διέψευσε τὰ γραφέντα ὅτι διεκόπησαν αἱ μετὰ τῆς Πάουερ διεξαγόμεναι διαπραγματεύσεις, προσθέσας ὅτι, ἀντιθέτως, αἱ ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ κ. Πρωθυπουργοῦ ἀλλεπάλληλοι συσκέψεις κατέληξαν εἰς τὸ συμπέρασμα ὅτι δέον νὰ συνεχισθοῦν αἱ συνεννοήσεις μέχρις ἐπιτεύξεως συμφωνίας. Ἐφ' ᾧ καὶ ὁ κ. Ὑφυπουργὸς ὑπέβαλεν εἰς τὸ Ὑπουργικὸν Συμβούλιον μακρὰν ἔκθεσιν, εἰσηγούμενος τὴν ἀνάγκην συμβιβαστικῆς λύσεως.

Ὡς πρὸς τὴν ἐπιβολὴν κρατικοῦ ἐλέγχου ἐπὶ τῶν τιμολογίων καὶ δρομολογίων, ὁ κ. Κ. Τσαλδάρης ἀνεκοίνωσεν ὅτι αὕτη δέον νὰ θεωρηθῇ ὡς πρωταρχικὸς ὅρος τῆς ἐπιτεύξεως συμβιβαστικῆς λύσεως.

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΤΗΣ ΓΕΩΡΓΙΑΣ κ. ΘΕΟΤΟΚΗΣ ΥΠΕΒΑΛΕ ΧΘΕΣ ΤΗΝ ΟΡΙΣΤΙΚΗΝ ΤΟΥ ΠΑΡΑΙΤΗΣΙΝ

Ο κ. ΜΕΤΑΞΑΣ ΔΕΝ ΘΑ ΜΕΤΑΣΧΗ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

ΚΑΤΟΠΙΝ ΤΟΥΤΟΥ ΑΝΕΒΛΗΘΗ Ο ΑΝΑΣΧΗΜΑΤΙΣΜΟΣ

ΘΑ ΣΥΜΠΛΗΡΩΘΟΥΝ ΔΕ ΑΠΛΩΣ ΤΑ ΟΡΦΑΝΑ ΥΠΟΥΡΓΕΙΑ

Ὁ κ. ὑπουργὸς τῆς Γεωργίας διὰ τοῦ υἱοῦ του βουλευτοῦ Κερκύρας κ. Σπ. Θεοτόκη ἐπὶ τούτῳ ἐπισκεφθέντος τὸν κ. Πρωθυπουργὸν χθὲς ὀλίγον μετὰ μεσημβρίαν παρεκάλεσε τὸν κ. Τσαλδάρην ὅπως θεωρήσῃ ὡς ὁριστικὴν τὴν παραίτησιν τὴν ὁποίαν πρὸ καιροῦ τοῦ εἶχεν ὑποβάλει.

Ὁ κ. Θεοτόκης διεμήνυσεν ἐπίσης εἰς τὸν κ. Πρωθυπουργὸν ὅτι ἐπιθυμῶν, ν' ἀναπαυθῇ μετὰ τὴν διετῆ ἄσκησιν τῶν ὑπουργικῶν καθηκόντων τὸν παρακαλεῖ ὅπως μὴ τὸν περιλάβῃ εἰς τὴν Κυβέρνησιν καὶ εἰς τὴν περίπτωσιν καθ' ἣν θὰ ἐπραγματοποιεῖτο ἀνασχηματισμὸς ταύτης.

Ὁ κ. Πρωθυπουργὸς εἰς ἐπακολουθήσασαν βραδύτερον συνεργασίαν του μετὰ τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Στρατιωτικῶν κ. Κονδύλη ἀνεκοίνωσε πρὸς αὐτὸν τὴν ἐκ τῆς Κυβερνήσεως ἀποχώρησιν τοῦ κ. Θεοτόκη ὡς καὶ τὰς ἀπόψεις εἰς τὰς ὁποίας κατέληξεν ὅσον ἀφορᾷ τὸν ἀνασχηματισμὸν τῆς Κυβερνήσεως.

Αἱ ἀπόψεις αὗται τοῦ κ. Πρωθυπουργοῦ, πρὸς τὰς ὁποίας εὑρέθη σύμφωνος καὶ ὁ κ. Κονδύλης, δύνανται νὰ συνοψισθοῦν ὡς ἑξῆς:

Σκοπὸς τοῦ κατ' ἀρχὴν ἀποφασισθέντος ὑπὸ τοῦ κ. Πρωθυπουργοῦ ἀνασχηματισμοῦ τῆς Κυβερνήσεως ὑπῆρξεν ἡ συμμετοχὴ εἰς τὴν Κυβέρνησιν τοῦ κόμματος τῶν Ἐλευθεροφρόνων καὶ ἡ χρησιμοποίησις καὶ ἄλλων κοινοβουλευτικῶν στελεχῶν ὥστε ν' ἀποκατασταθῇ ἡ πλήρης ἐν τῇ διακυβερνήσει τῆς χώρας συνεργασία ὅλων γενικῶς τῶν πολιτικῶν στοιχείων τῆς παρατάξεως τῆς 5ης Μαρτίου.

Ἐν συνεπείᾳ πρὸς τὴν τεθεῖσαν κατεύθυνσιν ταύτην ὁ κ. Πρωθυπουργὸς προῆλθεν εἰς τὰς γνωστὰς συνεννοήσεις μετὰ τοῦ κ. Ι. Μεταξᾶ καὶ ἐπρότεινεν ἐπίσης χαρτοφυλάκιον εἰς τὸν κ. Γ. Στράτον.

Κατόπιν τῆς ἀρνήσεως τοῦ κόμματος τῶν Ἐλευθεροφρόνων ὅπως πρὸς τὸ παρὸν τοὐλάχιστον, κατὰ τὴν σχετικὴν πρὸς τὸν τύπον δήλωσιν τοῦ κ. Μεταξᾶ, μετάσχῃ τῆς Κυβερνήσεως ὁ ἀντικειμενικὸς σκοπός, πρὸς τὸν ὁποῖον ἀπέβλεπεν ὁ ἀποφασισθεὶς ἀνασχηματισμὸς αὐτῆς, ἐξέλιπε κατὰ τὸ πλεῖστον, θὰ ἔπρεπε δὲ νὰ περιορισθῇ εἰς τὴν συμπλήρωσιν τῶν κενῶν ὑπουργείων, ἀναβαλλομένης τῆς εὐρυτέρας ἀνασυγκροτήσεως τῆς Κυβερνήσεως διὰ τὸν Ἀπρίλιον μετὰ τὰς γερουσιαστικὰς ἐκλογάς, ὁπότε καὶ θὰ συνεπληροῦτο ἡ πρώτη διετία τῆς κυβερνητικῆς θητείας.

ΣΥΝΑΝΤΗΣΙΣ ΜΕ ΤΟΝ κ. ΜΕΤΑΞΑΝ

Προκειμένου νὰ προέλθῃ ὁ κ. Πρωθυπουργὸς εἰς ὁριστικὰς ἀποφάσεις μετὰ τὴν ἐκ τοῦ ὑπουργείου τῆς Γεωργίας ἀποχώρησιν τοῦ κ. Θεοτόκη ἔκρινεν ὅτι θὰ ἔπρεπε ν' ἀναλάβῃ μίαν τελευταίαν προσπάθειαν διὰ τὴν εἰς τὴν Κυβέρνησιν συμμετοχὴν τοῦ κόμματος τῶν Ἐλευθεροφρόνων.

Πράγματι κατόπιν προηγηθείσης τηλεφωνικῆς συνεννοήσεως ὁ κ. Πρωθυπουργὸς συνηντήθη τὴν 10ην νυκτερινὴν εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ κ. Μαξίμου μετὰ τοῦ κ. Ἰω. Μεταξᾶ, μεθ' οὗ ἔσχε δίωρον συνομιλίαν.

Ὁ κ. Μεταξᾶς μετὰ τὸ πέρας αὐτῆς ἀνεκοίνωσεν ὅτι δὲν προέκυψε προσέγγισις εἰς τὰς ἑκατέρωθεν ἀπόψεις ἐπὶ τῆς γενικῆς πολιτικῆς τῆς Κυβερνήσεως καὶ ὅτι αὐτὸς ἐμμένει εἰς τὰς γνωστὰς ἀντιλήψεις του ὅσον ἀφορᾷ τὸν τρόπον καθ' ὃν δέον ν' ἀντιμετωπίζωνται ἀπὸ τὴν Κυβέρνησιν ὡρισμένα γενικωτέρας φύσεως ἐσωτερικὰ ζητήματα.

ΣΥΜΠΛΗΡΩΣΙΣ ΤΩΝ ΥΠΟΥΡΓΕΙΩΝ

Κατόπιν καὶ τῆς νέας ἀρνήσεως τοῦ κ. Μεταξᾶ ὅπως μετάσχῃ τῆς Κυβερνήσεως, ὁ κ. Πρωθυπουργὸς κατέληξεν εἰς τὴν ἀπόφασιν νὰ προβῇ μόνον εἰς τὴν συμπλήρωσιν τῶν ὑπουργείων Γεωργίας καὶ Ἐθνικῆς Οἰκονομίας, ἀναβάλλων δι' ἀργότερον τὸν ἀνασχηματισμὸν τῆς Κυβερνήσεως.

Κατὰ τὰς πληροφορίας μας, τὸ ὑπουργεῖον τῆς Γεωργίας θ' ἀνατεθῇ εἰς τὸν γερουσιαστὴν τῶν Γεωργικῶν Ἐπιμελητηρίων κ. Π. Δεκάζον, μετὰ τοῦ ὁποίου ὁ κ. Πρωθυπουργὸς συνωμίλησεν ἤδη σχετικῶς.

Ὅσον ἀφορᾷ τὸ ὑπουργεῖον τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας, θ' ἀνατεθῇ τοῦτο εἰς τὸν νῦν ὑφυπουργὸν κ. Στεφανόπουλον. Διὰ τὴν θέσιν τοῦ ὑφυπουργοῦ ὁ κ. Πρωθυπουργὸς θ' ἀποφασίσῃ ἐντὸς τῆς πρωΐας.

Ἡ ὁρκωμοσία τῶν νέων ὑπουργῶν θὰ γίνῃ τὴν μεσημβρίαν σήμερον.

Ο κ. ΧΑΤΖΗΚΥΡΙΑΚΟΣ

Τὰ διαδοθέντα περὶ παραιτήσεως τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Ναυτικῶν κ. Χατζηκυριάκου διεψεύσθησαν ὑπὸ τοῦ ἰδίου ὡς ἀβάσιμα.

Ὁ κ. Πρωθυπουργὸς συνειργάσθη χθὲς τὴν ἑσπέραν ἐπ' ἀρκετὸν μετὰ τοῦ κ. Χατζηκυριάκου.

Η ΑΝΑΝΕΩΣΙΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΟΣΟΒΙΕΤΙΚΗΣ ΕΜΠΟΡΙΚΗΣ ΣΥΜΒΑΣΕΩΣ

Αἱ ἀπὸ τοῦ παρελθόντος μηνὸς ἀρξάμεναι διαπραγματεύσεις μεταξὺ τοῦ κ. Ὑπουργοῦ τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας καὶ τοῦ ἐνταῦθα ἐμπορικοῦ ἀντιπροσώπου τῆς Σοβιετικῆς Ἑνώσεως διὰ τὴν ἀνανέωσιν τῆς Ἑλληνοσοβιετικῆς ἐμπορικῆς συμφωνίας, κατόπιν τῶν σημειωθεισῶν ἑκατέρωθεν ὑποχωρήσεων, εἰσῆλθον εἰς ἀποφασιστικὸν στάδιον, ἐλπίζεται δὲ ὅτι θὰ καταλήξουν εἰς θετικὰ ἀποτελέσματα.

Ο κ. ΟΙΚΟΝΟΜΟΥ ΖΗΤΕΙ ΝΑ ΕΠΑΝΕΛΘΗ ΕΙΣ ΤΟ ΝΑΥΤΙΚΟΝ

Καθ' ἃ ἐγνώσθη ὁ κ. Πρωθυπουργὸς κατὰ τὴν χθεσινήν του συνεργασίαν μετὰ τοῦ ὑφυπουργοῦ τῆς Ἀεροπορίας κ. Σχινᾶ ὑπέγραψε διαταγὴν διὰ τῆς ὁποίας διορίζεται ὡς Κυβερνητικὸς ἐπίτροπος τῆς Ἑταιρίας ἐναερίων μεταφορῶν ὁ κ. Μιλτ. Παπαδόπουλος ἀντὶ τοῦ μέχρι τοῦδε πλοιάρχου κ. Οἰκονόμου ὅστις πρόκειται νὰ ἐπανέλθῃ εἰς τὴν θέσιν του ἐν τῷ ναυτικῷ. Τὴν ἐπιθυμίαν ταύτην ἄλλως τε ὁ κ. Οἰκονόμου ἐξεδήλωσε πρὸ ἡμερῶν εἰς τὸν κ. Πρωθυπουργὸν καὶ τὸν κ. ὑφυπουργὸν τῆς Ἀεροπορίας. Ὁ κ. Τσαλδάρης ἐπέμεινε νὰ πείσῃ τὸν κ. Οἰκονόμου νὰ παραμείνῃ εἰς τὴν ἀεροπορίαν ἐπί τι χρονικὸν διάστημα. Ἐλέγετο ὅτι ἂν ὁ κ. Οἰκονόμου ἐπιμείνῃ εἰς τὴν παραίτησίν του θὰ τοποθετηθῇ ὡς ἐπιτελάρχης ὁ συνταγματάρχης τοῦ πεζικοῦ κ. Παν. Γαζῆς.

ΣΥΓΚΡΟΥΣΙΣ ΤΡΑΜ ΚΑΙ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΟΥ

Τὴν 5 μ. μ. χθὲς συνεκρούσθησαν εἰς τὴν διασταύρωσιν τῶν ὁδῶν Ἀλεξάνδρας καὶ Σπυρ. Τρικούπη τὸ ὑπ' ἀριθ. 10220 φορτηγὸν αὐτοκίνητον καὶ ἕνα τροχιοδρομικὸν ὄχημα τῆς γραμμῆς Χαρ. Τρικούπη—Λεωφόρου Ἀλεξάνδρας.

Κατὰ τὴν σύγκρουσιν ἐτραυματίσθησαν μᾶλλον σοβαρῶς ὁ Π. Κουμουτῆς, φοιτητὴς ἐτῶν 29 καὶ ἐλαφρῶς οἱ Β. Σταμούλης, ἀστυφύλαξ, Φ. Φωτόπουλος, ἐτῶν 35, Π. Μπολάνης, ἀστυφύλαξ, Π. Σωσιάδης, ἐτῶν 19, Ι. Παπαμάνης, ἀστυφύλαξ, Ι. Ἀναστασόπουλος, ἐτῶν 22 ράπτης, ἐπιβαίνοντες τοῦ τρὰμ καὶ ὁ ὁδηγὸς τοῦ τροχιοδρομικοῦ ὀχήματος Ε. Μπαλάσκας.

Καὶ τὸ αὐτοκίνητον καὶ τὸ τροχιοδρομικὸν ὄχημα ὑπέστησαν σοβαρὰς ζημίας.

ΔΙΕΒΙΒΑΣΘΗ ΕΙΣ ΤΟΝ ΑΡΕΙΟΝ ΠΑΓΟΝ ΤΟ ΕΡΩΤΗΜΑ ΔΙΑ ΤΟΝ ΕΙΣΑΓΓΕΛΕΑ ΤΩΝ ΕΦΕΤΩΝ

ΤΟ ΑΝΩΤΑΤΟΝ ΔΙΚΑΣΤΙΚΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ ΣΥΝΕΡΧΕΤΑΙ ΑΥΡΙΟΝ ΠΡΟΣ ΛΗΨΙΝ ΑΠΟΦΑΣΕΩΣ

Τὴν πρωΐαν χθὲς τὸ Ὑπουργεῖον τῆς Δικαιοσύνης διεβίβασεν εἰς τὸν Ἄρειον Πάγον τὸ ἐρώτημα διὰ τὴν μετάθεσιν ἐξ Ἀθηνῶν τοῦ εἰσαγγελέως τῶν Ἐφετῶν κ. Ἀντ. Ρηγανάκου. Τὸ ἐρώτημα ἔχει ὡς ἑξῆς:

«Πρὸς τὸ Ἀνώτατον Δικαστικὸν Συμβούλιον. Τμῆμα Α'

Κατ' ἐφαρμογὴν τῆς διατάξεως τοῦ ἄρθρου 3 πράγρ. 2 τοῦ νόμου 5003, τροποποιήσαντος τὸ ἄρθρον 22 τοῦ ΓΥΛΖ νόμου, παρακαλοῦμεν τὸ Ἀνώτατον Δικαστικὸν Συμβούλιον ὅπως ἀποφασίσῃ περὶ μεταθέσεως τοῦ Εἰσαγγελέως Ἐφετῶν Ἀθηνῶν κ. Ρηγανάκου, ὡς συμπληρώσαντος τριετῆ ἐν Ἀθήναις ὑπηρεσίαν ἀπὸ τῆς 14 Αὐγούστου καὶ ἀντικαταστάσεως αὐτοῦ δι' ἑτέρου, δυναμένου νὰ ἀνταποκριθῇ εἰς τὰς ἀνάγκας τῆς ὑπηρεσίας τῆς πρώτης Εἰσαγγελίας τοῦ Κράτους.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 26 Δεκεμβρίου 1934

Ὁ Ὑπουργὸς τῆς Δικαιοσύνης
Σ. Ταλιαδοῦρος»

Συγχρόνως διεβιβάσθη καὶ ἕτερον ἐρώτημα περὶ μεταθέσεως ἐκ Κομοτινῆς τοῦ ἐκεῖ εἰσαγγελέως Ἐφετῶν κ. Ἀναγνωστοπούλου, ὡς συμπληρώσαντος ἐπίσης τριετίαν εἰς τὴν θέσιν ἐκείνην.

Ὁμοῦ μὲ τὰ ἐρωτήματα ἀπεστάλη εἰς τὸν Ἄρειον Πάγον, ἵνα συμβουλευθῇ τοῦτον τὸ Ἀνώτατον Δικαστικὸν Συμβούλιον, καὶ πίναξ τῆς σειρᾶς ἀρχαιότητος τῶν εἰσαγγελέων Ἐφετῶν. Κατὰ τοῦτον, ἡ ἀρχαιότης τῶν εἰσαγγελέων ἔχει ὡς ἑξῆς: 1) Φ. Τσαπραλῆς (Κρήτης), 2) Δ. Πακωνσταντόπουλος (Σύρου), 3) Α. Ρηγανάκος (Ἀθηνῶν), 4) Α. Μπουρόπουλος (Πατρῶν), 5) Κ. Γαρέζος (Θεσσαλονίκης), 6) Γουλ. Τόμαν (Ναυπλίου), 7) Ν. Ἀναγνωστόπουλος (Κομοτινῆς), 8) Φ. Κριτσέλης (Λαρίσης) καὶ 9) Ἀνδρ. Σταμόπουλος (Κερκύρας).

ΣΥΝΕΚΛΗΘΗ ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ

Ὁ Πρόεδρος τοῦ Ἀρείου Πάγου κ. Ζηλήμων συνεκάλεσεν εἰς συνεδρίασιν τὸ Ἀνώτατον Δικαστικὸν Συμβούλιον διὰ τὴν 11ην π. μ. αὔριον. Ὡς ἐγράφη ἤδη, ἐκ τοῦ νόμου ὑπάρχει ὑποχρέωσις διὰ τὸ συμβούλιον νὰ μεταθέσῃ τὸν κ. Ρηγανάκον, διότι ἡ μετάθεσις Εἰσαγγελέων Ἀθηνῶν, Πειραιῶς καὶ Θεσσαλονίκης, μετὰ τὴν ὑποβολὴν ἐρωτήματος, εἶνε ὑποχρεωτική, ἐὰν οὗτοι συνεπλήρωσαν τριετίαν εἰς τὴν θέσιν των. Διὰ τὸν κ. Ἀναγνωστόπουλον ἀπόκειται εἰς τὴν κρίσιν του.

Ἡ ἀπόφασις τοῦ Συμβουλίου θὰ ὑποβληθῇ ἀμέσως εἰς τὸ Ὑπουργεῖον τῆς Δικαιοσύνης, μαζὶ μὲ τὴν ἀπόφασιν διὰ τὸν νέον εἰσαγγελέα, ὁ ὁποῖος θὰ μετατεθῇ εἰς τὰς Ἀθήνας, τὸ σχετικὸν δὲ διάταγμα θὰ ἐκδοθῇ, λόγῳ τῆς μεσολαβούσης Κυριακῆς καὶ τῆς ἑορτῆς τῆς πρώτης τοῦ ἔτους, τὴν προσεχῆ Τετάρτην, καὶ νέος εἰσαγγελεὺς θ' ἀναλάβῃ περὶ τὸ τέλος τῆς προσεχοῦς ἑβδομάδος.

Ἓν τῶν πρώτων μελημάτων τοῦ νέου εἰσαγγελέως θὰ εἶνε, ὡς εἰκός, ὁ προσδιορισμὸς τῆς δίκης διὰ τὴν ἀπόπειραν, τῆς ὁποίας ἡ δικογραφία ἐπεστράφη ἤδη ἀπὸ τὸ Κακουργιοδικεῖον Πειραιῶς εἰς τὴν Εἰσαγγελίαν Ἐφετῶν.

ΟΙ ΕΙΣΑΓΓΕΛΕΙΣ ΠΡΩΤΟΔΙΚΩΝ

Ἐδηλώθη καὶ χθὲς ὅτι δὲν ἐλήφθη εἰσέτι ὁριστικὴ ἀπόφασις διὰ τὴν διατύπωσιν ἐρωτήματος πρὸς μετάθεσιν καὶ τῶν εἰσαγγελέων Πλημμελειοδικῶν, Ἀθηνῶν κ. Παπαθανασίου καὶ Θεσσαλονίκης κ. Ἀλεξανδροπούλου.

Η ΘΕΣΙΣ ΤΩΝ ΔΙΚΗΓΟΡΩΝ

Τὸ Συμβούλιον τοῦ Δικηγορικοῦ Συλλόγου συνῆλθε τὴν ἑσπέραν χθὲς καὶ συνεζήτησεν ἐπὶ προτάσεως μελῶν αὐτοῦ, ὅπως ἐξετασθῇ ἀπὸ γενικῆς ἀπόψεως ἡ θέσις τῶν δικηγόρων ὑπερασπιστῶν καὶ ἡ ἔκτασις τῶν ὑποχρεώσεων αὐτῶν ἔναντι τῶν πελατῶν των. Ἡ πρότασις, ὡς εἶνε γνωστόν, ὑπεβλήθη ἐξ ἀφορμῆς τῆς προτάσεως εἰς τὸν Ἄρειον Πάγον περὶ ἐξαιρέσεως τῶν δικαστῶν Πειραιῶς, ἐκ τῆς δίκης διὰ τὴν ἀπόπειραν.

Ὡς ἀνεκοινώθη, τὸ Συμβούλιον τοῦ Δικηγορικοῦ Συλλόγου θὰ ἐπανέλθῃ ἐπὶ τοῦ ζητήματος, συνερχόμενον ἐκ νέου μετὰ πενθήμερον, ἐν τῷ μεταξὺ δὲ ἀνέθεσεν εἰς τὸν ἐκ τῶν μελῶν αὐτοῦ κ. Μέναγαν ὅπως συγκεντρώσῃ τὰ πρὸς λῆψιν τῆς σχετικῆς ἀποφάσεως ἀπαιτούμενα στοιχεῖα.

ΘΑ ΜΕΙΩΘΗ Η ΤΙΜΗ ΤΩΝ ΤΣΙΜΕΝΤΩΝ

ΜΙΑ ΑΠΟΦΑΣΙΣ ΤΟΥ ΤΕΧΝΙΚΟΥ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟΥ

Τὸ Τεχνικὸν Ἐπιμελητήριον, κατήρτισε ἐπιτροπὴν ἐκ μηχανικῶν καὶ καθηγητῶν τοῦ Πολυτεχνείου, ὅπως μελετήσῃ τὸ ζήτημα τῆς τιμῆς πωλήσεως τῶν τσιμέντων, κατόπιν διαβημάτων γενομένων εἰς αὐτὸ παρὰ μηχανικῶν, διαμαρτυρομένων κατὰ τοῦ τράστ τῶν ἑταιριῶν τσιμέντων Ἡρακλῆς καὶ Τιτάν, αἵτινες ἄνευ ἀποχρῶντος λόγου ὕψωσαν ὑπερβολικῶς τὰς τιμὰς τῶν τσιμέντων. Οἱ μηχανικοὶ ἀνέφερον συγκεκριμένως εἰς τὸ Ἐπιμελητήριον ὅτι ἐνῷ εἰς δημοπρασίαν γενομένην παρὰ τοῦ Αὐτονόμου Ὀργανισμοῦ Κορίνθου, προσέφερον καὶ ἐπώλησαν μάλιστα πρὸς αὐτὸν τσιμέντον πρὸς 590 δραχ. τὸν τόννον, πωλοῦν πρὸς αὐτοὺς ἀντὶ 1200 δραχ. τὸν τόννον. Ἐξ ἄλλου δὲ ὅτι ἐνῷ αἱ ξέναι ἑταιρίαι, εἶνε διατεθειμέναι νὰ πωλήσουν πρὸς αὐτοὺς ἐπὶ ἑξαμήνῳ πιστώσει, αἱ Ἑλληνικαὶ ἑταιρίαι πωλοῦν μόνον τοῖς μετρητοῖς, πρᾶγμα ὅπερ δυσχεραίνει αὐτοὺς εἰς τὰς ἐργασίας των.

Ἡ ὑπὸ τοῦ Ἐπιμελητηρίου συσταθεῖσα ἐπιτροπή, μελετήσασα τὸ ζήτημα κατήρτισεν ἔκθεσιν μακροσκελῆ, τὴν ὁποίαν καὶ ὑπέβαλεν ἤδη εἰς τὴν Διοίκησιν τοῦ Ἐπιμελητηρίου.

Ἡ ἔκθεσις αὕτη ἔχει ἐν περιλήψει ὡς ἑξῆς: Ἀναφέρει ἐν ἀρχῇ τὰ στοιχεῖα τὰ ὁποῖα ἔλαβεν ὑπ' ὄψει της, ἵνα καταρτίσῃ τὴν μελέτην της. Ἐν συνεχείᾳ ἀναφέρει τὸ γεγονὸς τῆς πωλήσεως εἰς τὸν Αὐτόνομον Ὀργανισμὸν τσιμέντου πρὸς 590 δραχ. ἵνα συναγωνισθοῦν αὗται τὰς ξένας ἑταιρίας. Τέλος δὲ ἀναφέρει ὅτι αἱ ἑταιρίαι καθώρισαν τὴν τιμὴν πωλήσεως τῶν τσιμέντων «φὸμπ ἐργοστάσιον» πρὸς 800 δραχ. τὸν τόννον. Καταλήγει δὲ εἰς τὸ συμπέρασμα ὅτι τὸ τσιμέντον ἐπ' οὐδενὶ λόγῳ πρέπει νὰ πωλῆται ἄνω τῶν 750 ἢ τὸ πολὺ 800 δραχ. τὸν τόννον. Εἰς τὰς τιμὰς αὐτὰς ἡ ἐπιτροπὴ ὑπολογίζει καὶ τὸ λογικὸν βιομηχανικὸν καὶ ἐμπορικὸν κέρδος.

Ἐν συνεχείᾳ ἡ ἐπιτροπὴ προτείνει ὅπως ἡ Διοίκησις τοῦ Ἐπιμελητηρίου, προβῇ εἰς τὰ κατάλληλα διαβήματα παρὰ τῇ Ἐθνικῇ Τραπέζῃ, ἵνα ἐπέμβῃ αὕτη παρὰ ταῖς ἑταιρίαις, διὰ τὴν μείωσιν τῶν τιμῶν. Ἡ ἐπιτροπὴ φρονεῖ ὅτι ἡ ἐπέμβασις τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης ἐνδείκνυται, καθ' ὅσον χάρις εἰς τὴν πρωτοβουλίαν αὐτῆς συνεπήχθη τὸ τράστ. Ἐπίσης προτείνει ὅπως ὁλόκληρος ἡ ἔκθεσις δημοσιευθῇ εἰς τὸ ἐπίσημον ὄργανον τοῦ Ἐπιμελητηρίου, τὰ «Τεχνικὰ Χρονικά», καὶ τοῦτο ἵνα λάβῃ εὐρεῖαν δημοσιότητα παρὰ τῷ τεχνικῷ κόσμῳ τῆς Ἑλλάδος ἡ καταρτισθεῖσα μελέτη. Τέλος δὲ προτείνει ὅπως τὸ πόρισμα τῆς ἐπιτροπῆς περιέλθῃ εἰς γνῶσιν τῆς Κυβερνήσεως, καθ' ὅσον θεωρεῖται βέβαιον ὅτι τὸ ὑφυπουργεῖον τῆς Ἀγορανομίας θὰ λάβῃ τὰ ἐνδεικνυόμενα μέτρα, δεδομένου ὅτι τὸ τσιμέντον κατέστη πλέον εἶδος πρώτης ἀνάγκης.

Ἡ ἐπιτροπὴ ἔχει τὴν γνώμην ὅτι ἡ ἐπέμβασις τοῦ ὑφυπουργείου τῆς Ἀγορανομίας καὶ ἡ μείωσις συνεπῶς τῶν τιμῶν τῶν τσιμέντων ἀπὸ 1200 δραχ. εἰς 800 δραχ. τὸν τόννον, θὰ ἔχῃ ὡς συνέπειαν νὰ χρησιμοποιηθῇ τοῦτο ἐκτὸς τῆς οἰκοδομικῆς καὶ διὰ τὴν στρῶσιν ὁδῶν, ὡς γίνεται σήμερον ἐν Γερμανίᾳ, ἐξ ἴσου ἐπιτυχῶς καὶ ἀσφαλῶς, ὡς ἡ ἄσφαλτος, ἡ ὁποία μάλιστα ἀφ' ἑνὸς μὲν εἶνε ἀκριβωτέρα, ἀφ' ἑτέρου δὲ προξενεῖ ἐξαγωγὴν συναλλάγματος. Ἂν μάλιστα ἐπιτευχθῇ τοῦτο, τονίζεται ὅτι πολλαὶ ἐργατικαὶ χεῖρες θὰ χρησιμοποιηθῶσι καὶ ἑπομένως θὰ περιορισθῇ εἰς μέγαν βαθμὸν ἡ μαστίζουσα τὰς ἐργατικὰς τάξεις ἀνεργία, πρᾶγμα ἄλλως τε διὰ τὸ ὁποῖον ἐνδιαφέρεται σοβαρῶς ἡ Κυβέρνησις.

Οἱ μηχανικοὶ εἶνε ἀποφασισμένοι, εἰς τὴν περίπτωσιν καθ' ἣν δὲν ληφθοῦν μέτρα ὥστε αἱ ἑταιρίαι νὰ μειώσουν τὰς τιμάς, ὅπως ἱδρύσουν δι' ἰδίων κεφαλαίων των ἑταιρίαν παραγωγῆς τσιμέντου, ἵνα συναγωνισθοῦν τὴν ὑπάρχουσαν βιομηχανίαν.

Τὰ ἀνωτέρω γνωσθέντα εἰς τὴν Ἐθνικὴν Τράπεζαν, προὐξένησαν τοιαύτην ἐντύπωσιν, ὥστε νὰ ἀναμένεται ἡ ἐπέμβασις αὐτῆς παρὰ τῷ τράστ πρὸς τὸν σκοπὸν τῆς μειώσεως τῶν τιμῶν πωλήσεως τῶν τσιμέντων.

Β' ΕΚΔΟΣΙΣ

ΚΡΙΣΙΜΟΣ Η ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ ΕΙΣ ΡΩΣΙΑΝ

ΟΙ ΟΥΚΡΑΝΟΙ ΖΗΤΟΥΝ ΑΝΕΞΑΡΤΗΣΙΑΝ

Ο ΖΗΝΟΒΙΕΦ ΕΖΗΤΗΣΕ ΧΑΡΙΝ

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 27. (Τρανζόσεαν). — Ὁ ἐν Ριγ ἀνταποκριτὴς τῶν «Τάϊμς» τηλεγραφεῖ ὅτι κι ἐκδηλοῦται ἐν Ρωσσίᾳ ἀποβλέπουσα εἰς ἀνεξ ποίησιν τῆς Οὐκρανίας. Λέγεται ὅτι αἱ ἀρχαὶ κάλυψαν συνωμοσίαν ἀποβλέπουσαν εἰς τὸν σ αὐτὸν καὶ ὅτι συνεπείᾳ τούτου εὐρεῖα ἐκκαθάρ ἐγένετο εἰς τὰς τάξεις τοῦ κομμουνιστικοῦ κόμ τος. Τὸ τηλεγράφημα τῶν «Τάϊμς» δὲν ἀναφέρει σοι ἐφονεύθησαν.

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 27. (Τρανζόσεαν).— Ὁ ἐν Βαρσ βίᾳ ἀνταποκριτὴς τοῦ «Νταίηλυ Μαίηλ» τηλεγραφ ὅτι ὁ Ζηνόβιεφ δι' ἀναφορᾶς του πρὸς τὸν Στάλ ζητεῖ χάριν. Οἱ κυβερνητικοὶ κύκλοι τῆς Μόσχας δὲ γνωρίζουν, μέχρι τῆς στιγμῆς, τί θὰ πράξουν τὸν Ζηνόβιεφ, τοῦ ὁποίου ἡ ἐνοχὴ δὲν ἔχει ἀποδε χθῆ πλήρως. Κατά τινα ἐκδοχήν, τὰ Σοβιὲτ σκέπτο ται νὰ τὸν τουφεκίσουν, ἐνῷ ἄλλαι φῆμαι λέγουν ὅ οὗτος πρόκειται νὰ ἐξορισθῇ.

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 27 (Τρανζόσεαν). — Ἀγγέλλετ ἐκ Παρισίων ὅτι ἡ Γαλλικὴ κυβέρνησις συνέστ καὶ πάλιν εἰς τὸν Τρότσκυ, ὁ ὁποῖος εὑρίσκεται ε τὴν κεντρικὴν Γαλλίαν, ν' ἀποφεύγῃ πᾶσαν πολι κὴν ἐνέργειαν. Ἂν ὁ Ρῶσσος ἐξόριστος ἀρνηθῇ συμμορφωθῇ πρὸς τὴν ὑπόδειξιν ταύτην, θὰ ἐκ σθῇ ἀμέσως ἐκ Γαλλίας.

Ἡ νέα αὕτη ἐνέργεια τῆς Γαλλικῆς Κυβερνήσε λέγεται ὅτι ἐνεπνεύσθη ἀπὸ τὰς Σοβιετικὰς ἀρχ αἱ ὁποῖαι ἐπληροφόρησαν τὴν Γαλλικὴν Κυβέρνησ ὅτι ὁ Τρότσκυ ἐνέχεται εἰς τὴν πρόσφατον τρομ κρατικὴν συνωμοσίαν, ἥτις ἀνεκαλύφθη ἐν Ρωσσί Ἡ Γαλλικὴ μυστικὴ ἀστυνομία δηλοῖ ὅτι ὁ Τρότσ τοῦ ὁποίου ἡ διαμονὴ εἶνε ἄγνωστος εἰς τὸ πολὺ νόν, διατελεῖ ὑπὸ αὐστηροτάτην ἐπιτήρησιν. Ἡ Γ λικὴ μυστικὴ ἀστυνομία προσθέτει ὅτι δὲν κατώ σε νὰ διαπιστώσῃ τι, τὸ ὁποῖον θὰ προέδιδεν ὅ Τρότσκυ συνεχίζει τὴν πολιτικὴν δρᾶσιν του. Τη γραφήματα ἐκ Μόσχας ἀναφέρουν ὅτι ὁ δολοφόν τοῦ Κύρωφ, Νικολάϊεφ, ὡμολόγησεν ὅτι οἱ τρομοκ ται δὲν εἶχον μόνον σχεδιάσει τὸν φόνον τοῦ Κύρ ἀλλὰ καὶ ἐπεδίωκον νὰ φονεύσουν καὶ αὐτὸν τ Στάλιν.

Η ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΤΗΣ ΚΕΝΤΡΙΚΗΣ ΕΥΡΩΠ ΚΑΙ ΤΟ ΓΑΛΛΟΪΤΑΛΙΚΟΝ ΣΧΕΔΙΟ

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 27. (Τρανζόσεαν). — Ἀγγέλλε ἐκ Λονδίνου, ὅτι ὁ διπλωματικὸς συνεργάτης τ «Ἡμερησίου Τηλεγράφου», ἀρυόμενος, ὡς φαίνετ τὰς πληροφορίας του ἐκ τῶν ἐπισήμων ἀγγλικῶν κλων, παρέχει ἐνδιαφερούσας λεπτομερείας περὶ γαλλοϊταλικοῦ σχεδίου, ἀφορῶντος τὴν ἀσφάλει τῆς Κεντρικῆς Εὐρώπης, μὲ σκοπὸν τὴν ἐξασφ σιν τῆς αὐστριακῆς ἀνεξαρτησίας.

Ὁ ἐν λόγῳ ἀρθρογράφος λέγει ὅτι τὸ ὡς ἄ σχέδιον συνεζητήθη ἀπὸ πάσης ἀπόψεως κατὰ προσφάτους συνομιλίας μεταξὺ Σάϊμον καὶ Λαβ Τὸ γαλλοϊταλικὸν σχέδιον βασίζεται ἐπὶ τῆς θε λιώδους ἰδέας, ὅτι ἡ ἀνεξαρτησία τῆς Αὐστρίας ποτελεῖ τὸν ἄξονα, ἐπὶ τοῦ ὁποίου περιστρέφεται λόκληρος ἡ εὐρωπαϊκὴ κατάστασις καὶ ὅτι ἡ ἐπι σις τοῦ προβλήματος τούτου θὰ διευκολύνῃ τὴν σιν τῶν ἄλλων προβλημάτων.

Τὸ σχέδιον, ὅπερ κατηρτίσθη ἀπὸ τὴν Γαλλ καὶ τὴν Ἰταλίαν, περιλαμβάνει, κατὰ τὸν συνερ την τοῦ «Ἡμερησίου Τηλεγράφου», ἐξ εὐρωπαϊ Δυνάμεις, τὴν Γαλλίαν, τὴν Ἰταλίαν, τὴν Γερμανί τὴν Γιουγκοσλαυΐαν, τὴν Οὐγγαρίαν καὶ τὴν Τσε σλοβακίαν. Προκαταρκτικὸς ὅρος τῆς συνάψεως συμφώνου τούτου εἶνε —κατὰ τὸν «Ἡμερήσιον λέγραφον» καθὼς καὶ κατὰ τοὺς «Τάϊμς»— αἱ γ λο-ἰταλικαὶ διαπραγματεύσεις νὰ ἀχθοῦν εἰς θετι πέρας, πρᾶγμα ὅπερ δὲν ἐγένετο μέχρι τοῦδε.

Ἡ ὁριστικὴ ἡμέρα τῆς ἐπισκέψεως τοῦ κ. Λαβ εἰς Ρώμην δὲν καθωρίσθη ἀκόμη καὶ ἡ διένεξις ταξὺ Ἰταλίας καὶ Ἀβησσυνίας εἶνε δυνατὸν νὰ βραδύνῃ τὴν διακανόνισιν τῶν μεθοριακῶν ζητη των ἐν Ἀφρικῇ μεταξὺ Γαλλίας καὶ Ἰταλίας.

Ὁ διπλωματικὸς συνεργάτης τοῦ «Ἡμερησ Τηλεγράφου» προσθέτει ὅτι τὸ ὡς ἄνω σχεδιαζό νον σύμφωνον εἶνε ἀδύνατον νὰ πραγματοποιηθ νευ τῆς συνεργασίας τῆς Γερμανίας, τῆς ὁποία στάσις θὰ καθορισθῇ εὐθὺς ὡς, μετὰ τὸ δημοψ σμα τοῦ Σάαρ, διακανονισθοῦν αἱ σχέσεις α μετὰ τῆς Γαλλίας.

ΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΙ ΤΩΝ ΕΠΙΒΑΤ ΔΙΑ ΤΗΝ ΕΝ ΑΛΒΑΝΙΑ ΕΠΑΝΑΣΤΑ

ΠΑΤΡΑΙ, 27. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Κ πληροφορίας ἐπιβατῶν Βορειοηπειρωτῶν, ἀφιχ των ἐνταῦθα, προερχομένων ἐξ Ἰωαννίνων, ἡ ἡμερῶν ἐκραγεῖσα ἐπανάστασις ἐν Βορείῳ Ἀλ νίᾳ κατὰ τοῦ καθεστῶτος τοῦ Ἀχμὲτ Ζώγου λαμ νει σοβαρὰν ἔκτασιν. Ἡ Κυβέρνησις τῶν Τιρά πρὸς ἀντιμετώπισιν τῆς καταστάσεως, ἐκάλεσεν τὰ ὅπλα 4 ἡλικίας ἐφέδρων ἐκ τῶν ἐπαρχιῶν Κεντρικῆς Ἀλβανίας. Κατὰ τὰς ἰδίας πληροφορ ἐσημειώθησαν πολλὰ κρούσματα ἀπειθαρχίας εἰς ἀποσταλέντα ἐκ Τιράνων κυβερνητικὰ στρατεύμ ἅτινα ἠρνήθησαν νὰ πυροβολήσουν κατὰ τῶν ἐπα στατῶν. Τμήματα τινὰ τοῦ κυβερνητικοῦ στρα προσεχώρησαν ἐξ ἄλλου εἰς τὴν ἐπανάστασιν. τὴν Βόρειον Ἀλβανίαν, λόγῳ τοῦ κρισίμου τῆς ταστάσεως, ἐκηρύχθη ὁ στρατιωτικὸς νόμος. Π στοι ἀξιωματικοὶ τῶν ἐπαρχιακῶν φρουρῶν προ χώρησαν εἰς τὸ κίνημα, μεταξὺ τῶν ὁποίων καὶ τῶν ὑπασπιστῶν τοῦ Ἀχμὲτ Ζώγου, ὅστις συναπ μισεν ἐκ τοῦ δημοσίου τὸ ποσὸν τῶν 45 χιλιάδων κοσαφράγκων, ἀντιστοιχούντων εἰς τριάκοντα που ἑκατομμύρια δραχμῶν.

Κατὰ τὰς ἰδίας πληροφορίας, τὰ αἴτια τῆς ναστάσεως ὀφείλονται εἰς ὑφισταμένην ἐξέγε τῶν στρατιωτικῶν, οἵτινες ἔχουν ἀρκετὸν χρόνο μισθοδοτηθοῦν. Τέσσαρες ἐκ τῶν ἐπάρχων (Μπα κτάρηδες) παρουσιασθέντες εἰς τὸν βασιλέα δι διαμαρτυρηθοῦν ἐκ μέρους τῶν συναδέλφων τω φονεύθησαν. Ἡ κατάστασις παρουσιάζεται ἐξ τικῶς σκοτεινὴ καὶ ἀβεβαία. Ὁλόκληρος ἡ Ἀλ νία στρατοκρατεῖται.

ΟΙ ΠΑΡΑΠΕΜΠΟΜΕΝΟΙ ΔΙΑ ΤΗΝ ΥΠΟΘ ΤΩΝ ΓΕΓΟΝΟΤΩΝ ΤΟΥ ΜΕΣΟΛΟΓΓΙΟΥ

ΠΑΤΡΑΙ, 27. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — τοῦ Συμβουλίου τοῦ ἐνταῦθα Ἐφετείου ἐξεδόθη βούλευμα διὰ τὴν ὑπόθεσιν τῶν στασιαστικῶν γ νότων τοῦ Μεσολογγίου ὀλίγας ἡμέρας πρὸ τῆς φίσεως τοῦ νόμου περὶ ἱδρύσεως Πρωτοδικείου Ἀγρίνιον. Δι' αὐτοῦ παραπέμπονται οἱ ἑξῆς: Εὐαγγελάτος δήμαρχος Μεσολογγίου, Κ. Στα πουλος, Σ. Κόνιαρης, Ν. Χρυσόγελος, Φ. Πολίτη Ἀλετρᾶς, Κ. Πετρόπουλος, Γ. Ταξιάρχης, Σ. Μπ νης, Ἰωάν. Σάκκος, Α. Κεκὲς, Χρ. Δερελῆς, Ι. Νιαθῆς, Γ. Τζῆλος (φιλελεύθερος πολιτευτής), Πριονᾶς, Νικ. Καραχάλιος, Γερ. Τουργαρίνης Λεων. Τζούφρας, ὅπως δικασθοῦν ἐνώπιον τοῦ Π μελειοδικείου ἐπὶ παρεμποδίσει τῆς διαβιβάσεω πισήμων τηλεγραφημάτων πρὸς τὸ ὑπουργεῖον τερικῶν, ἐπὶ καταλήψει τοῦ τηλεγραφείου τῆς λεως καὶ διὰ τὴν ἐπὶ πεντάωρον διακοπὴν τῆς λεγραφικῆς καὶ τηλεφωνικῆς συγκοινωνίας.

ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ ΤΑ ΙΧΝΗ ΤΗΣ ΞΑΝΘΗΣ ΚΥ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 27 (Ἀθην. Πρακτ.). — Ἀγγέλλ ἐκ Μασσαλίας ὅτι ὁ κ. Πὼλ Μπονκούρ, ἐρωτ ὑπὸ δημοσιογράφων, ἠρνήθη νὰ παράσχῃ οἱανδή πληροφορίαν ἐπὶ τῆς μακρᾶς συσκέψεως, ἣν ἔσχε τὰ τοῦ ἀνακριτοῦ, καθ' ἣν πιθανῶς ὁ κ. Μπον συνεβουλεύθη αὐτὸν ἐπὶ τῶν μεγάλων γραμμῶν ὑποθέσεως. Κυρίως φαίνεται ὅτι ὁ κ. Μπονκοὺρ τησε συμπληρωματικὰς πληροφορίας ἐπί τινων ση ων τῆς ὑποθέσεως καὶ ἰδίᾳ ἐπὶ τοῦ μυστηρίου τῆς θῆς γυναικός, ἥτις διῆλθεν ἐξ Αἲξ μετὰ τοῦ συντρ τῆς, ὅστις, ὡς λέγεται, ἐπρομήθευσε καὶ τὰ ὅπλα τοὺς τρομοκράτας.

Ὁ κ. Μπονκοὺρ θὰ ἐπεθύμει ἐπίσης τὴν διεξ γὴν συμπληρωματικῶν ἀνακρίσεων εἰς Διέππην, θεν διῆλθεν ἡ ξανθὴ γυνή, ὡς καὶ πληροφορίας Βουλγαρίας περὶ αὐτῆς, καθὼς καὶ ἐξ Ἑλβετίας, τὸ μυστηριῶδες ζεῦγος διέμεινε.

Οἰκονομικὴ Ζωὴ

ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΤΙΜΑΙ ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΩΝ
Πέμπτη, 27 Δεκεμβρίου 1934.

Ἐπὶ	Ἀγορὰ	Πώλησις
Ζυρίχης	34.55.—	35.00.—
Παρισίων	7.03.—	7.13.—
Λονδίνου	527.—	535.—
Νέας Ὑόρκης	106.—	108.50
Μιλάνου	9.08.—	9.23.—
Βαρσοβίας	20.00.—	20.40.—
Ἀμστερνταμ	72.05.—	73.05.—
Στοκχόλμης	27.05.—	27.55.—
Βρυξελλῶν	4.96.—	5.05.—
Τιμαὶ προκύπτουσαι ἐπὶ τῇ βάσει τῆς παριτέ, ἀπολύτως ὀνομαστικαὶ καὶ μὴ πραγματοποιήσιμοι:		
Βουκουρεστίου	1.00.—	1.10.—
Βερολίνου	40.50.—	41.50.—
Πράγας	4.42.—	4.52.—
Κων)πόλεως	84.00.—	86.00.—
Βελιγραδίου	2.39.—	2.48.—
Σόφιας	1.15.—	1.30.—
ΤΙΜΑΙ ΚΛΗΡΙΝΓΚ		
Παρισίων	7.01.—	7.13.—
Βερολίνου	40.50.—	41.50.—
Πράγας	4.41.—	4.51.—
Ζυρίχης	34.50.—	35.00.—
Βρυξελλῶν	4.95.—	5.05.—

Ξέναι Χρηματαγοραί

ΛΟΝΔΙΝΟΝ. Ὥρα 11.30'. (Ἄνοιγμα 27ης).— Νέας Ὑόρκης 4.9412, Παρισίων 74.84, Βερολίνου 12.29, Βρυξελλῶν 21.09, Ἰταλίας 57.75, Ἑλβετίας 15.245.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ. Ὥρα 18.10'. (Κλείσιμον 27ης).— Νέας Ὑόρκης 4.9393, Παρισίων 74.78, Βερολίνου 12.285, Μοντρεάλ 4.90, Ἀμστερνταμ 7.30, Βρυξελλῶν 21.045, Ἰταλίας 57.71, Ἑλβετίας 15.237.

ΑΙ ΔΙΑΚΥΜΑΝΘΕΙΣΑΙ ΑΞΙΑΙ

ΤΙΤΛΟΙ	ΑΝΩΤ.	ΚΑΤΩΤ.	ΚΛΕΙΣΙΜ 27.12.34	24.12.34
Ἀπαλλοτριώσ.	63 ¾	63 ½	63 ½	63 ¾
Ἑλλ. ὑπηκόων	317 ½	316	317 ½	317
Ἀνταλλαξ. 8%	706	703	706	703 ½
Ἀνταλλαξ. 6%	700	699 ½	700	702 ½
Μεταναστεύσ.	271 ½	271	271 ½	272
Πολεμοπαθῶν	53 ½	53	53 ½	53 ½
Ἀναγκαστ. Β'	65	64 ½	64 ½	65
Ἐκδοτικῆς	8175	8150	8175	8135
Ἐμπορικῆς	479	478	479	476
Λιπασμάτων	1415	1390	1415	1390
Ἐριουργίας	319	315	319	314
Χρυσαλλὶς	292	290	291	291
Ἡρακλῆς	1220	1190	1220	1195
Οἴνων	1290	1270	1290	1265
Καπνοῦ	104	101	104	106

Ν. ΥΟΡΚΗ. (Κλείσιμον 26ης).— Λονδίνου 4.94 ¼, Παρισίων 0.066, Βερολίνου 0.4025, Ἀμστερνταμ 0.6769, Βρυξελλῶν 0.2348, Ἰταλίας 0.0856, Ἑλβετίας 0.3242.

Ν. ΥΟΡΚΗ. (Ἄνοιγμα 27ης).— Λονδίνου 4.94, Βερολίνου 0.4024, Ἀμστερνταμ 0.6768, Βρυξελλῶν 0.2348, Ἑλβετίας 0.3241.

ΖΥΡΙΧΗ. (Κλείσιμον 24ης).— Παρισίων 0.2038, Λονδίνου 15.25, Νέας Ὑόρκης 3.0875, Μιλάνου 0.2640, Ἀμστερνταμ 2.0880, Στοκχόλμης 0.7860, Βρυξελλῶν 0.7225, Βουκουρεστίου 0.0308, Βερολίνου 1.2395, Βιέννης 0.5755, Βουδαπέστης 0.6200, Βελιγραδίου 0.0698, Πράγας 0.1291, Σόφιας 0.0350, Κωνσταντινουπόλεως 2.45, Βαρσοβίας 0.5830.

Χρηματιστήριον Παρισίων

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 27. (Τηλεγρ.). — Αἱ μετοχαὶ τῆς Ἑταιρείας Οἴνων διεκυμάνθησαν σήμερον μεταξὺ τῶν 183 καὶ 184 φράγκων, ὅπου καὶ ἔκλεισαν.

Μέρισμα Ἑταιρείας

Ξυλουργικὴ Ἑταιρεία «Ἑλλούλ». — Αἱ μετοχαὶ αὐτῆς διαπραγματεύονται ἀπὸ χθὲς ἄνευ τῆς ὑπ' ἀριθ. 5 μερισματαποδείξεως πρὸς δραχμὰς 5, καθαρὸν μέρισμα χρήσεως 1932.

Ἐμπορικὰ Χρηματιστήρια

(Κλείσιμον 26 Δεκεμβρίου).

ΒΑΜΒΑΞ. Ν. Ὑόρκη: Ἰανουάριος 12.37—12.39, Μάρτιος 12.57, Μάϊος 12.66, Ἰούλιος 12.67, Ὀκτώβριος 12.53—12.54.

ΖΑΚΧΑΡΕΙΣ. Ν. Ὑόρκη: Ἰανουάριος 1.75, Μάρτιος 1.79, Μάϊος 1.84, Ἰούλιος 1.87, Σεπτέμβριος 1.91, Δεκέμβριος 1.94.

ΣΙΤΟΣ. Σικάγον: Δεκέμβριος 98 ¾, Μάϊος 99 ¾, Ἰούλιος 93 7)8.

ΚΑΦΦΕΔΕΣ. Ν. Ὑόρκη: Μάρτιος 7.21, Μάϊος 7.36, Ἰούλιος 7.47, Σεπτέμβριος 7.57.

(Ἄνοιγμα 27 Δεκεμβρίου).

ΒΑΜΒΑΞ. Λίβερπουλ: Ἰανουάριος 6.83, Μάρτιος 6.81—6.82, Μάϊος 6.80, Ἰούλιος 6.77, Ὀκτώβριος 6.67.

Ἀλεξάνδρεια: Ἰανουάριος 15.79, Φεβρουάριος 13.66, Μάρτιος 15.83, Ἀπρίλιος 13.66.

Ν. Ὑόρκη: Ἰανουάριος 12.41, Μάρτιος 12.61, Μάϊος 12.69—12.70, Ἰούλιος 12.71, Ὀκτώβριος 12.54—12.55.

ΖΑΚΧΑΡΕΙΣ. Ν. Ὑόρκη: Ἰανουάριος 1.75—1.76, Μάρτιος 1.78—1.79, Μάϊος 1.84—1.85, Ἰούλιος 1.88, Σεπτέμβριος 1.90—1.91, Δεκέμβριος 1.94.

ΣΙΤΟΣ. Σικάγον: Μάϊος 99 ¾, Ἰούλιος 93 5)8.

Βιννιπεγκ: Δεκέμβριος 78 3)8, Μάϊος 83 ¼, Ἰούλιος 83 7)8.

ΚΑΦΦΕΔΕΣ. Ν. Ὑόρκη: Μάρτιος 7.25, Ἰούλιος 7.40, Σεπτέμβριος 7.50.

ΚΑΟΥΤΣΟΥΚ. Λονδῖνον: Δεκέμβριος 6 ¼, Ἰανουάριος—Μάρτιος 6 5)16, Ἀπρίλιος—Ἰούνιος 6 5)8, Ὀκτώβριος—Δεκέμβριος 6 ¾.

Πέμπτη, 27 Δ)βρίου. ΔΕΛΤΙΟΝ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΥ κλ. μεσημβρ.

ΟΜΟΛΟΓΙΑΙ ΕΘΝ. ΔΑΝΕΙΩΝ

Εἰς χρυσόν		Εἰς δραχμάς	
1881	3525	Ἑνοποιήσεως	48.50
»	3290	Ἰδρ.-Μελιγ.	49.—
884	3525	Ναυτ. Χορηγ.	28.—
»	3290	Ἐπιτάξεως	52.50
Μονοπωλ.	2820	Ἀπ. σειρ. Α-1	63.50
»	2590	75 ἑκατομμ.	53.—
Παγίου	2680	Ἐντ. Γραμμ.	67.25
Σιδ. Πειρ. Λαρ.	3500	Ἑλλ. ὑπηκ.	317.50
Κεφαλαιώσ.	3450	Ἀνταλλ. 8%	706.—
Ἠγγυημένοι	10000	Ἀνταλλ. 6%	700.—
Ἑλλ. Σιδηρ.	2570	Μεταναστ.	272.—
Ἐθν. Ἀμύνης	673	Πολεμοπαθῶν	53.50
110 ἑκατομμ.	2550	Τέκτονος	80.—
500 ἑκατομμ.	3375	Ἀποζ. ἀγρ.	544.—
Πρ. 7% 1924	4600	Λαχειοφόροι	
Πρ. 7% 1924	22000	Πατριωτικοῦ	4.—
Ὑδρεύσεως	54200	300 ἑκ. Πολ.	128.—
»	49400	300 ἑκ. Μον.	128.—
Σταθ. 6% 1928	3675	Ἀναγκ. 6%	67.50
» 6% 1928	[illegible]	Ἀναγκ. 6½%	64.50
Παραγ. 1928	3640		
Παραγ. 1931	4000		
Θεσ. Μον. 1893	2925		

ΟΜΟΛΟΓΙΑΙ ΤΡΑΠΕΖΩΝ

Ἐθν. 2% 1925	6940	2½% 1912	88.—
Λιπασμ. 7½%	8560	Κτηματ. 7%	322.—
Λαχειοφόροι		Κτηματ. 8%	311.—
2½% 1904	92.—		

ΜΕΤΟΧΑΙ

Τράπεζαι		Σιδηρόδρομοι	
Ἑλλάδος	8175	Θεσσαλίας	910
Ἀθηνῶν	278	Σ.Π.Α.Π.	105
Ἐθνικῆς	60000	Ηλ. Σιδηρ.	495
Ἐμπορικῆς	479		
Καραβασίλη	2150		
Κτηματικῆς	1635	Αὐτ. «Ἀθηνᾶ»	48
Λαϊκῆς	6600	Γεν. Ἀποθ.	460
Λακωνίας	75	Ὑπεγγ. Προσ.	4330
Πειραιῶς	250	Ἑνιαία	660
Χίου	225	Ἰδρ. Τίτλοι	20
Ἐμπορ. Πίστ.	115	Προμηθεὺς	402

ΜΕΤΟΧΑΙ

Βάμβαξ - Ἔρια		Χημ. Προϊόντων	
Βάμβαξ	190	Ἀνατολὴ	208
Βέρμιον	288	Αἴολος	360
Ἑλ. Λεβαδ.	212	Λιπασμάτων	1415
Ἔρια	20	Παλ. «Ἀθηνᾶ»	525
Ἐριουργία	319	Πυριτιδοπ.	1885
Πειραϊκὴ	314	Χημικῆς	240
Ὑφαντουργ.	1500	Χρωματουρ.	857
Μέταξα		Κατεργ. Ξύλου	
Ἀθηναΐς	210	Ἑλλούλ	61
Ναθαναήλ	1050	Σέκκερης	70
Χρυσαλλὶς	291	Μηχ. Ἐπιχειρ.	
		Βασιλειάδης	750
Ἐργοληπτικὴ	44	Ἑστία	650
Ἔργον	196	Οἰνοποιητικαί	
Ἔρθα	180	Ἕνωσις	127
Καψαμπέλης	18	Καμπᾶς	630
Πρώτη Οἰκοδ.	120	Οἰνόπνευμ.	276 ½
Τέκτων	103	Οἴνων	1290
Κέκροψ	190	Θεσσαλικὴ	180
		Ἀλευρ.	
Ἄτλας	29	Εὐρώτας	150
Ἡρακλῆς	1220	Κυλινδρόμυλοι	220
Κύκλωψ	83	Ζῦμαι	396
Τιτὰν	3050	Διάφοροι	
		Ἅλατος	8
Ἀεριόφωτος	10000	Κονσερβῶν	515
Ἠλεκτρικῆς	253		
Ἠλ. Τιτλ. Ἐπιχ.	29		
Παγ. Πατρῶν	90	Ἀλιβερίου	6
Ψυγ. Θεσσαλ.	260	Ἐπιχ. Κοιναί	49
Ψυγ. Πειραιῶς	140		
		Βιομ. Καπνοῦ	104
Ἐθν. Ἀτμοπλ.	225		
Διώρυγος	225	Ἑρμῆς	358
Κορκόδειλος	65	Βιὸ	103
Μιχαληνὸς	340	Γεωργ. Βιομ.	216